

ثلاثة نصوص قصيرة لـ آلن بينيت و جون جولزورزى

وزارة الثقافة - الهيئة العامة لقصور الثقافة

العدد 197 - السنة الرابعة الاثنين 22من جمادى الأولى 1432 هـ 25من إبريل 2011 مصحة - جنيه واحد

# حركات عمرو موسى . . «أنسى ياعمرو»

د. مدحت الكاشف يقدم نصائحه لمرشحي الرئاسة

أعضاء مجمع البحوث الإسلامية:

الإسلام لا يحرم الفن..
وظهور الأنبياء
والصحابة خاضع للاجتهاد

منی الشاذلی . .

فن صناعة البساطة الآسرة

اللغة والواقع والجسد . . شروط إمكان المسرح فى ظل الثورة

«القناع الذهبى» مسرحية باللغة الإنجليزية لأول مرة على مسرح الدولة







• يشهد المسرح العائم بالمنيل مساء الأربعاء القادم حضور عدد من اللإعلاميين والنقاد لشاهدة مسرحية «خرابيش» لفرقة مسرح الشباب وإخراج إيمان الصيرفي.

المرايت

نصوص مسرحية المعدية المصطبة سور الكتب كان يا ما كان مشاوير مراسيل

تصدر عن وزارة الثقافة المصرية الهيئة العامة لقصور الثقافة

### رئيس مجلس الإدارة:

### سعد عبدالرحمن

رئيس التحرير:

### یسری حسان

مدير التحرير:

عادل حسسان

محمد عبد الجليل

الديسك المركزي:

محمود الحلواني ع لی رزق

التدقيق اللغوى: محمد عبدالغفور جواد البابلي

سكرتير التحرير التنفيذي:

التجهيزات الفنية: أسامة ياسين أبو الحسن الهوارى

سيد عطيه ماكيت أساسى:

### إسلام الشيخ

المحرر العام:

### إبراهيم الحسيني

العنوان: الهرم تقاطع شارع خاتم المرسلين مع شارع اليابان - قصر ثقافة الجيزة ت.35634313 - فاكس. 37777819

### E\_mail:masrahona@gmail.com

•المواد المرسلة للنشر تكون خاصة بالجريدة ولم يسبق نشرها بأى وسيلة.. والجريدة ليست مسئولة عن رد المواد التي لم تنشر.

• الاشتراكات ترسل بشيكات او حوالات بريدية باسم الهيئة العامة لقصور الثقافة 16 ش امين سامى من قصر العينى ـ القاهرة.

### أسعار البيع في الدول العربية

- تونس 1,00 دينار المغرب 6.00 دراهم
- الدوحة 3.00 ريالات سوريا 35 ليرة ●الجزائرDA50 ● لبنان 1000 ليرة ● الأردن 0.400 دينار● السعودية 3.00
- ريالات الإمارات 3.00 دراهم سلطنة عمان 0.300
- ريال اليمن 80 ريالاً فلسطين 60 سنتاً ليبيا 500
- درهم الكويت 300 فلس● البحرين 0.300 دينار السودان. 900 جنيه.

### الاشتراكات السنوية

داخل مصر 52 جنيهاً- الدول العربية 65 دولاراً-الدول الأوروبية وأمريكا 95 دولاراً

### الغلاف



اقرأ صـ 23



ثلاثة نصوص قصيرة لـ آلن بينيت وجون جولزورزي

نصوص مسرحية 💅 15 .....

موعيد مع الحسيناء فيكبرة مستهلكة واستعجال للحاق بمجلة الشورة

في المسرح العربي

۳ دقات

نساء على حافة الجنون عرض

مسرحي هاجمه النقاد

لوحات العدد

العدية

14 ..... 10

اللغة والواقع والجسد شروط إمكان المسرح في ظل الثورة

المصطبة على المصطبة المصلة ا

فوتوغرافيا العروض

مدحت صبرى عادل صبري

**27..... 20** 

25 من إبريل 2011

العدد 197 🚀

الدنيا وما فيها ٣ دقات

بدايته فهل يتغير بعد الثورة؟

المسرح العربى حرض على الثورة منذ

الدنيا وما فيها 🐉 3

كواليس حمص

• ولدى وحيدى) أوبريت فلسطيني يجمع الغناء والتمثيل في سرد المحطات الهامة من حياة السيد المسيح. قدم الأوبريت على خشبة مسرح (قصر رام الله الثقافي) بمشاركة عشرين ممثلا ومرتلا. ولم تتسع مقاعد المسرح ومجموعها 850 مقعدا للجمهور مما دفع عدد منهم الى أن يجلس في المرات العرض من إخراج فاتن خورى وتصميم أزياء أمركا فواضله.



المراية

الدنيا

۳ دقات

E3.

تصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفت لين كان يا ما كان

المعهد العالى للفنون المسرحية.

معهد فنون مسرحية تجاوز

أزهة التسرب

كلف د. سامح مهران رئيس أكاديمية الفنون د. عبد الرحمن الدسوقى

المستشار الفنى للأكاديمية، بمتابعة موضوع تسرب الأمطار إلى مبنى مسرح

وما کیماً 🕡

## 12 فناناً بفرقة مسرح العرائس اكتشفوا بعد خمس سنوات أنهم «إداريون» . . فأعلنوا «اعتصامًا مفتوحًا»

أعلن 12 فنانًا من أبناء مسرح العرائس دخولهم «اعتصامًا ستوحًا» الاثنين الماضي احتجاجًا على اكتشافهم بعد مرور خمس سنوات على تعيينهم أنهم معينون على كادر «إدارى» وليس «فنان» رغم أنهم يعملون من البداية كفنانين، وهو ما حرمهم من المشاركة في انتخابات الفرقة كمرشحين أو كمصوتين.

محمد فوزى المخرج ومحرك العرائس وأحد المعتصمين قال إن الفنانين المعتصمين وعددهم 12 فنانًا تخرجوا في مدرسة مسرح العرائس «الدفعة الأخيرة» قبل 4 سنوات وتم تعيينهم في مسرح العرائس كفنانين ولم يمارسوا عملاً إداريًا بالمرة، وأضاف إنه يستغرب كونهم معينين على



كادر إداري ولا يحصلون على حوافز أو مكافرات الإداريين وواصل ساخرًا: الككادر «الإدارى» لا يلزمنا في شيء ولا نريده مهما كانت مميزاته لأننا



فنانون نحمل كارنيهات نقابة

جانب فوزی، محمد لبیب عبد الخالق، نشوى إسماعيل، عادل عثمان، حسام حسنين، دعاء حسام الدين، سحر عبد الحميد، مروة سيد مبارك، لمياء محمد حميدو، ومختار محمد

🥰 شادي عبد الله





تطوير وتحديث المعهد. وأضاف: شكل الجهاز لجنة لدراسة أسباب

التسرب، وجاء تقريرها أن شخصًا نزع «الجرجورى» الخاص بتصريف المياه ووضع أكياس بلاستيك داخل الماسورة مما أدى لتجمع

د. عبد الرحمن دسوقى قال لـ «مسرحنا» إنه

فور حدوث التسرب تم الاتصال باللواء رشدى

حمودة المسئول عن جهاز الخدمة المدنية

بالقوات المسلحة الجهة التي أشرفت على عملية

المياه ومن ثم تسربها عبر مداخل التكييف، ومنها إلى صالة المسرح عبر «اسبوتات» الإضاءة.

وتابع د. دسوقى: جهاز الخدمة المدنية قام على الفور بمراجعة أعمال الكهرباء ووضع حواجز حول مداخل التكييف لتجنب تكرار الأمر.

ولفت د. دسوقى إلى أن طلاب المعهد قدموا عرضًا سينمائيًا بالقاعة في

## سنة أولى ديمقراطية.. في البيت الفني للمسرح

### المرشحون على مقعد مدير فرقة الحديث يتنازلون لجمال عبد الناصر



جمال عبدالناصر

«تصويت بلا أية حساسيات أو مشاكل انتخابية معتادة».. كان السمة العامة لانتخابات مديري فرق مسرح الدولة، وأعضاء مكاتبها الفنية، والتي جرت بالتتابع خلال أيام الأسبوع الماضي. الجولة الأولى كانت في مسرح السلام حيث توجه أكثر من 70 فنانًا من أعضاء فرقة المسرح الحديث لاختيار ثلاثة مرشحين لمنصب مدير الفرقة، على أنٍ يختار وزير الثقافة د عماد أبو غازى مديرًا للفرقة من بين الثلاثة الحاصلين على أعلى الأصوات.

أسفرت الانتخابات عن تصدر الفنان جمال عبد الناصر فائمة المتنافسين بواحد وستين صوتًا، وحصل أشرف طلبة على 55 صوتًا ومحمد عبد الجواد على 46 صوتًا، وتنازل طلبة وعبد الجواد لعبد الناصر في «لفتة» تشى بعمق علاقة الزمالة بين نجوم الفرقة. فاز بمقعد مهندس الديكور في مكتب الفرقة الفني محيى الدين محمد على، وفاز صلاح

بركات بمقعد الباحب المسرحي بالتزكية.

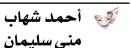
في فرقة المسرح الكوميدي توجه للتصويت 46 عضوًا من أعضاء الفرقة البالغ عددهم 82 عضوًا، وفي المنافسة على مقعد مدير الفرقة حلت الفنانة عايدة فهمى أولاً وحصلت على 37 صوتًا، وجاء تاليًا حمادة شوشة بـ 34 صوتًا، وتقاسم المركز الثالث منير مكرم وسيد الشّرويدي بـ 26 صوتًا لكل منهم، وعقب إعلان النتيجة تنازل شوشة لعايدة فهمى، وبالنسبة للمكتب الفنى فاز أحمد كمال بمقعد الباحث المسرحى بالتزكية، محيى ماهر بمقعد مهندس الديكور بعد حصوله على 46 صوتًا، صبرى فواز 34 صوتًا وناهد رشدى 27

صوتًا ونهاد كمال 26 صوتًا. أعضاء فرقة السرح القومي منع 40 منهم صوتهم لخالد الدهبي، وحل أحمد إسماعيل ثانيًا بـ 32 صوتًا وفى المركز الثالث جاء زين نصار فى المركز الثالث بـ 27 صوتًا.

وتشكل المكتب الفنى من رشدى الشامى الحاصل على 33 صوتًا، شريف حلمى بـ 31

صوتًا، يوسف إسماعيل 25 صوتًا، وفاز بالتزكية مهندس الديكور ناصر عبد الحافظ والباحث المسرحى أيمن سلامة. تعليقًا على انتخابات الفرق قال السيد محمد على رئيس البيت الفنى للمسرح إنه يرى التجربة " ... «ناجحة »، وأشاد باستجابة الوزير لمطلب عموم الفنانين أن يكون لهم صوت ودور في اختيار من يدير فرقهم في المرحلة القادمة.

وفي مسرح الطليعة فاز ماهر سليم بـ 37 صوت مقابل 34 لولاء فريد و 32لأحمد صادق في حين تشكل المكتب الفني من ياسر عزت وأحمد الحلواني وسامح بسيوني ووائل عبدالله وداليا فكرى.



🤯 أحمد شهاب

## طلاب أكاديمية الفنون يقترحون «قائمة خبراء» لقناتهم التليفزيونية

### ضمت هانی وخضر وعنایات فرید

إيمانا منا نحن مجموعة من طلاب أكاديمية الفنون بأهمية استغلال الطاقات البشرية الشابة في مجالات الفنون بكل أشكالها ورغبة منا في الارتقاء بالمستوى التعليمي داخل الأكاديمية نقوم بتقديم هذا المشروع ليتم دراسته وبحثه»

بهُّذه الكُّلمات قدم مجموعة من طلاب المعهد العالى للفنون المسرحية وبمشاركة المعاهد الأخرى لتصورهم حول مشروع القناة الفضائية الخاصة بطلبة وخريجي الأكاديمية.

حددت المجموعة الطلابية أهدافًا للمشروع في الارتقاء بالذوق العام من

خلال تقديم أعمال فنية جادة وقادرة على المنافسة، توفير فرص عمل بشكلً لائق، وإعداد كوادر فنية بصورة احترافية أما فلسفة القناة فقال المجموعة إنها تسعى إلى الاستعانة بالكوادر الفنية المحترفة لتقديم الخبرات التي تساعد الطلبة والخريجين على الوصول إلى مرحلة الاحتراف. وأشارت إلى أن القناة لتتمكن من

المنافسة يجب أن تظل مستقلة عن التوجيهات الحكومية.

يرجع المشروع الأكثر من ثمانية أسابيع مضت عندما اجتمع الطلاب محمود حفني، محمد نبيل، وآئل جمال، محسن



د. عماد أبوغازي

حامد، ياسمين عباس لوضع تصور لمشروع قناة فضائية وتضمن هذا التصور الآتى: أهداف القناة وسياستها ومواردها البشرية والمادية. ونجدت المجموعة الطلابية في عقد جلسة عمل مع وزير الثقافة د. عماد أبو . غازى لمناقشة المشروع قبل مناقشته بشكل علني مع الطلاب والأساتذة في

الميرغني، هية طنطاوي، عادل رأفت،

محمد رأفت لؤى، ندا أسامة، مصطفى

سيد درويش. وأشار محمود حفنى أحد القائمين على المشروع أن د. عماد أبو غازي كلف د.

لقاء عقده الوزير الشهر الماضي بقاعة



سامح مهران بمتابعة المشروع وتقديم الدعم للمجموعة، وبناء على ذلك طالبته

المجموعة بتشكيل لجنبة من المتخصصين

ومخاطبتهم رسميًا لتكوين لجنة تأسيسية للمشروع واقترحت أسماء:

د. محمد خضر رئيس قطاع الإنتاج

هاني، ورباب إبراهيم مديرة التسويق

والعلَّاقات العامة في إحدى الشركات،

والمخرج محمد يونس وعنايات فريد.

بقنوات دريم، والكاتب الصحفى محمد





• قرر الكاتب السيد محمد على رئيس البيت الفنى للمسرح مد العرض المسرحي «البيت النفادي» من إنتاج مسرح الشباب لمدة 15 يوماً، المسرحية تعرض بقاعة يوسف إدريس من تأليف محمد محروس وإخراج كريم مغاورى.

الدنيا وماً فيها 📆

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

# «صرخة في حب مصر»..

## احتفالية لأسقفية الشباب على مسرح السلام

تقدم اسقفية الشباب بالكنيسة القبطية الجمعة القادمة على مسرح السلام احتفالية بعنوان «صرخة في حب مصر»29 إبريل

تقول «تاسوني فيبي» المسئولة عن الاحتفالية

إنها تتضمن أربع صور الأولى بعنوان «فرصة عمل» وتتضمن رجاءً للشباب لبدء العمل على بناء مصر وتقدم الثانية أحداث الثورة وشهدائها في عجالة تليها الصورة الثالثة التي تركز على حالة الانصهار الوطنى أثناء الأحداث والصورة الأخيرة عن مصر التي

نرجوها. يشارك في صور الاحتفالية هاني اسحق، مجدى السبع، أمير جميل، سعيد فريج. وعلى هامشها يقدم ماجد جورج فقرة للقصة القصيرة، ويقدم الشاب مجدى أغنية «أنا المصرى» بينما يقدم فريق الكرازة أغنية

«أجمل ما فيكي إني مصرى» كما يشارك فريق كنيسة العذراء بالمعادى بأغنية «إن شاالله بلادى». ويقدم الشاب مايكل روماني لوحة رسم بالرمل عن كل الأحداث التي مرت بها مصر في الفترة الأخيرة.

مراسيل

## غلبت على عروضه نبرة التفاؤل

## «صمت القبور».. الأول في مهرجان الساقية للمونودراما 🧽

مونودراما «صمت القبور» تأليف وتمثيل وإخراج مينا صدقى حصل على المركز الأول في مهرجان «الساقية» للمونودراما والذى أقيم الأسبوع الماضي، يروى العمل اللحظات الأخيرة في حياة شاب قبل الانتحار.

وجاء في المركز الثاني عرض «آه.. ممكن .. ليه .. ؟» تمثيل منار زين، تأليف وإخراج محمد مبروك، وتدور أحداثه حول فتاة مشوهة الوجه وكيف تتعامل مع المجتمع. حل في المركز الثالث عرض «علاء

الدين والرسالة السحرية» لفرقة أوبرا المسرحية، تأليف وليد أبو المجد، إعداد موسيقى وتمثيل إسماعيل مصطفى، إخراج محمد نبيل محمد، ويقدم تناولاً ساخراً بين لأسطورة علاء الدين مع مصباحه

منحت لجنة التحكيم التي تكونت من د . هانی مطاوع رئیس أكاديمية الفنون الأسبق، د. حسام الدين حسن محسب الأستاذ المساعد بمعهد الفنون الشعبية، ومصمم الديكور حسين العزبي... منحت شهادات تميز لعروض «مرة واحد» تأليف خالد الصاوى، تمثيل وإخراج إيهاب ناصر، عرض ناصر، مایکل مسعد، محمد جاد.

«حتى أنت يا بروتس» تأليف وإخراج مينا نابليون، تمثيل مايكل مسعد، عرض «ممنوش» تأليف وتمثيل وإخراج چون ميلاد، كما منحت شهادآت تقدير لإيهاب سين العزبى رصد ارتفاع نبرة التفاؤل في العروض التي قدمها شباب المسرح في هذا الدورة، بخلاف الدورات السابقة التي كانت الأعمال المقدمة فيها تعكس حالات القهر والإحباط، وتركز على مشكلات مثل الفقر



د. هانی مطاوع



حسين العزبي

أقيمت فعاليات المهرجان علم مدار ثلاثة أيام عرض خلالها 18 عملاً هي.. «والعلامة مائة» لفرقة الزرقاني، تأليف مجدى الدين إبراهيم، سينوغرافيا وإعداد موسيقى وإخراج أحمد ماجد، تمثيل وليد الزرقآني، حتى أنت يا بروتس، لفرقة مارمرقص، يوليوس قيصر، جوف الحوت لفرقة

الفراعنة تأليف ناهض الرمضاني، إخراج سمير الشامي، تمثيل وليد سالم، «صرخة مكتومة» لفرقة سايكو، تأليف نور كمال، إخراج عمرو حسان، تمثيل هدير أسامة. كما عرضت أيضًا «الوصية» لفرقة الماريونيت تأليف سلام ريان، إخراج منير يوسف، تمثيل محمد جاد، «مرة واحدة»، ملك بلا شعب لفرقة النيل تأليف مصطفى حمدى، تمثيل ماجد عاطف أمين، إخراج غادة خيرى. «25 ميدان التحرير» لفرقة المعهد العالى للتعاون الزراعي تمثيل محمود فتحى، تأليف وديكور وموسيقى وإخراج محمد مديح، شريط كراب الأخير لفرقة الشم تأليف بيكيت، تمثيل أحمد إبراهيم، إخراج وليد شحاته، علاء الدين الرسالة السحرية، جندى التحرير لفرقة آنفنتي، تمثيل وتأليف محمد محروس، إخراج مصطفى مجدى، صاحب الجلالة لا أحد، تأليف مصطفى محمود، تمثيل وإخراج محمد عبد الله، آخر كلمات سيزيف تأليف وإخراج أدهم عثمان، تمثيل محمد مبروك. ممنوش، لفرقة ولسة، عقدة حياتى لفرقة الحلم تأليف أمين بكير، إعداد وتمثيل وإخراج أمير وجدى، غزو الذباب لفرقة شارع الفن، تأليف أمجد سمير، تمثيل الفن، تابيت ---. وموسيقي وسينوغرافيا وإخراج

أحمد رمزى مسئول النشاط المسرحي بساقية الصاوى قال لـ «مسرحنا» إن الساقية تستعد حاليًا لمهرجان التمثيل الصامت «البانتومايم» في يوليو المقبل.

هدی إسماعیل

## «باراکا»..

### عسرض مسفسربى عن حسلم السهسجسرة لأوربسا عندما يضحى كابوسآ

قدمت فرقة «أبو الهيثم» المسرحية المغربية عرض «باراكا» الأسبوع الماضي على خشبة مسرح «دار الشباب».

عن العرض المسرحي يقول المصطفى غانيم مؤلف ومخرج المسرحية:" (باراكا) عرض مسرحي يحكى معاناة مهاجرين سريين سعيد والعربى اللذان يبحث كل منهما عن ذاته خارج الوطن عبر قوارب الموت بحثا

عن الفردوس المفقود في أوربا. ويضيف عن النص قائلاً: "إن

مـحـددا، وإنمـا هـو "كـولاج" مسرحي من عدة نصوص ويقدم المصثلان خلاله أكتسر من شخصية". (باراكا) تأليف وإخراج المصطفى غانيم تمثيل: عبدو الفلالي

العرض لا يعتمد نصا واحدا

والمصطفى غانيم ، سينوغرافيا حمید دیانی، فیدیو، عصام النحالي ، مؤثرات تقنية، محمد طارق صابر.

شادي عبد الله

## قابيل يعتذر لأبناء صلاح حامد.. وعريس بنت السلطان بالجهود الذاتية

اعتذر المخرج عمرو قابيل عن عدم استكمال مسرحية «روميو وچولييت» التي بدأ بروفاتها قبل شهرين لفرقة أبناء صلاح حامد بقصر ثقافة الفيوم لأسباب رفض الطرفان «عمرو وإدارة القصر» الإفصاح عنهاً.

الاعتدار هو آلثاني حيث سبقه كمال عطية الذى اعتذر بعد أسبوعين من البروفات، فرقة أبناء صلاح حامد بقصر ثقافة الفيوم التي تعد إحدى الفرق النشطة بالثقافة الجماهيرية والتي سبق لها تقديم عروض مميزة. يجتمع أعضاؤها حاليًا لتقديم عرض رحى بالجهود الداتية، واختاروا المخسرج حس محمود لتقديم تجربة

بأعضاء الفرقة. ب محمود اختار نص «عریس کی لبنت السلطان» لمحفوظ عبد



صلاح حامد

الرحمن، أشعار محمد ياسين، موسيقى وألحان إيهاب حمدى، بطولة إسلام بشبيشي ومصطفى الدوكي والزهراء عمارة وباسم نبيل ومحمود عبد التواب وحسام أبو السعود وأسامة الغمري وأحمد صلاح ومحمود صلاح حامد ومحمد بطاوي.

عمروحسان

● انتقلت أسرة مسرحية «القناع السحرى» إلى مسرح متروبول لتستكمل أيام عرضها بعد أن تم افتتاحها بالمسرح العائم الصغير بالمنيل، المسرحية إنتاج المسرح القومي للطفل وهي مأخوذة عن القصة المقررة باللغة الانجليزية على طلاب الثانوية العامة وهي إخراج عادل

المراية

نصوص مسرحية المعدية

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

عادل حسان

فلول مسرحنا!!

وجدتها فرصة "ولك أن تشاركني الرأي في ذلك" فموافقة رئيس التحرير على أمر نشر مقال رأى أسبوعي هنا بعنوان "كل مرة" ننشر خلاله مقالات متغيرة أسبوعيا لفناني وكتاب ونقاد المسرح من كافة أرجاء المحروسة والدول العربية الشقيقة وغير

الشقيقة وربما يتسع الأمر ليشمل كتاب أمريكا الجنوبية بالرعاية، لطرح مختلف الآراء حول المسرح والفن، خطوة جديرة بالاهتمام.

أما عن الفرصة التي وجدتها وحتى لا أنسى، فهي تتعلق بأمر دعوتي لنفس

بالكتابة، نعم أقولها بكل صراحة "وجهت

وحتى لا أطيل عليك -بعد أن أطلت فعلا

العدد العدد فقط أن أذكرك أنه وبصدور هذا العدد

وبعد أربعة أعداد مضت وصدرت خلال أبريل

الجارى، مرت أربعة أسابيع كاملة على عودتى

'لمسرحنا" كمدير تحرير، والحقيقة أننى لم أذهب

لكى أعود، ما يقترب من العام ونصف أو ما يزيد

قليلا هي المدة التي تركت فيها العمل ضمن فريق

تحرير "مسرحنا" لأسباب يعرفها أكثركم، لم

أنقطع طوال هذه الفترة عن التواجد هنا في مقر

رحنا" بشكل شبه أسبوعي، لن أبالغ إن قلت

يومى، فالعلاقة بيني وبين "مسرحنا"

«الإصدار والمكان والبشر» تضوق قرارات

الإبعاد بكافة أشكالها، والحقيقة الثانية

أننى لم أسعد كثيرا بقرار العودة لأننى لا

"مسرحنا" تحتاج إلى أفكارك لتطوير

أبوابها، وتنتظر كتاباتك ليتواصل دعمك للإصدار الذي يطل علينا أسبوعيا منذ أربع سنوات مضت بانتظام، لأن حركتنا المسرحية

تحتاج إلى هذه المرآة التي تتابع إنتاجها دون ملل أو شكوى، ولأننا كمسرحيين في حاجة أيضا

لاستيعاب أفكارنا من خلال مطبوعة تقدر من يكتبون فيها وتفتح صفحاتها للجميع دون

بيت المسرحيين" هكذا نتمنى أن تصبح "مسرحنا"،

وهذا لن يتحقق إلا بتواصلك معنا، الباب مفتوح

وبهذه المناسبة وقبل أن أنهى المقال، نسيت أن

أتحدث عن "الثورة" ثورة شباب 25 يناير

التي حدثت في يناير بالطبع، ولأنها ثورة

فمن الطبيعي أن نسعى نحن أيضا هنا في

"مسرحنا" لتأكيد مطالب الثورة بضرورة

إسقاط فلول النقاد ممن ينتمون للعصر

البائد، ولنسميهم فلول مسرحنا، بما أنه

التعبير السائد الآن دون أن أعرف صاحب

براءة اختراعه ولا المقصود بالفلول بعد أن

أصبح الجميع في قائمة الفلول يمكننا الآن أن

نقول لهم وداعا يا فلول، ومرحبا بثوار شباب

النقاد، مسرحنا تستحق الثورة من أجلها، فما

بالك لو كانت الثورة من أجل القضاء على الفلول،

كما قلت لك ولا داعى للتكرار..

أشعر أننى رحلت "أصلا"!!

الدعوة لنفسى" وقبلت والحمد لله.



# «مدينة الثلج» تحصد 5 جوائز في «مهرجان المسرح العربي»

العرض العراقي «خدمة بخدمة» في ختام المهرجان.. و 4 جوائز لـ «حالة طوارئ»

اختتمت الأسبوع الماضي فعاليات الدورة الإعلامية دينا قنديل. التاسعة من مهرجان المسرح العربى الذي أقيم على مسرح القاهرة للعرائس، وتنظمه الجمعية المصرية لهواة المسرح بحضور د. أحمد مجاهد رئيس المهرجان ود. عمرو دوارة مؤسس ومدير المهرجان والمخرج عصام عبد عرض في الدورة التاسعة لمهرجان المس الله أمين عام المهرجان، والكاتب السيد محمد

على رئيس البيت الفنى للمسرح. بدأ حفل الختام بالعرض المسرحى «خدمة بخدمة» لفرقة أوما المسرحية العراقية، أعقبه فقرة غنائية لسامح يسرى قدم فيها أغنيات «بنحبك يا مصر» يا سيدى قول إن شاء الله. كرم المهرجان الفنان توفيق عبد الحميد، الإعلامي جمال نافع، السيدة ميرفت واصف مدير عام الإدارة العامة للإعلام بهيئة قصور الثقافة، محمد شوقى مدير دار عرض مسرح العرائس د. كمال عيد رئيس لجنة التحكيم، وأعضاء لجنة التحكيم الفنان عز الدين مدنى «تونس»، الناقد حسن رشيد «قطر»، الفنان

يحيى الحاج «السودان»، الأستاذ محمود أبو

العباس «العراق»، الفنان أحمد ماهر «مصر».

كما كرم الفنان راسم منصور «العراق»، أعضاء

جامعة عين شمس «تكافح»

لإقامة مهرجانها المسرحي

قالت منى يحيى مدير إدارة النشاط الفنى بجامعة عين شمس إن الجامعة تحاول بالتعاون مع الاتحاد إقامة المهرجان

اجتماع للجنة الفنية في الاتحاد الجديد ، أكد أمين اللجنة أنه

موقف الجامعة من سيطرة التيارات الدينية على الاتحاد :

قالت إنه حتى الآن لم يؤثر ذلك فعليا على النشاط الفني ، وإن

كانت الجامعة تواجه مشكلة غياب الحرس الجامعي هذا العام،

الأمر الذي وصفته بـ "المقلق" وقالت إنها ستعرض الأمر علىٰ

المهرجان سيقام علي مسرح الجامعة كعادته كل عام، حيث

يسهل تأمينه ،حتى الآن لم تعلن أي كلية رسميا اعتذارها عن

المهرجان، وإن كان هناك بعض الكليات مازالت تعلق المشاركة

حتى تبحث وضعها في حين أكدت كليات التجارة و الحقوق

محمد خليفة مخرج كلية التجارة لهذا العام من جانبه قال إن

التأخير في إعلان موعد المهرجان أدى إلى عدم وجود دماء

منی سلیمان

إدارة الجامعة لإيجاد حل، ولكنها أكدت في الوقت نف

ومن المقرر أن يعقد المهرجان في منتصف مايو القادم.

جديدة داخل الفرق، لانشغال الطلاب بنشاطات اخرى.

63

رحى هذاالعام رغم الظروف الصعبة، وأشارت أنه في أخر

تمر في محاولة إقامة المهرجان بالميزانية المقررة. وعن

و«تقلل» من تأثير «التيارات الدينية»

إخراج محمد العتابي، وبطولة طلاب قسم فاز بالمركز الثاني عرض «حالة طوارئ» لفرقة الدخان وحصل مخرجه محمود عبد العزيز على جائزة الإخراج الثانية، وفازت بطلته منى

وائل زكى وهدير أبو الفضل بطلا عرض «الصوت والصدى» فازا بجائزة التمثيل الثانية رجال ونساء، فيما فاز محمد محمدي بالجائزة الثالثة عن عرض إبليس، وذهبت جائزة الديكور لياسمين عبد الغفار عن عرض أنشودة الغول. تكونت لجنة التحكيم من د. كمال عيد رئيسًا، وعضوية أحمد ماهر، عز الدين مدنى، يحيى الحاج، محمود أبو العباس، من رشيد. شاركت في فعاليات الهرجان اثنتى عشرة فرقة عربية قدمت عروضها خارج السابقة، فضلاً عن أحد عش عرضا لفرق الهواة من مصر تنافست داخل المسابقة الرسمية للمهرجان. قدمت في ختام المهرجان المسرحية العراقية «خدمة بخدمة»

بطلته سارة سعدون جائزة التمثيل الثالثة مع

إنجى القصاص بطلة عرض أيامنا الحلوة.

المسرح بأكاديمية الفنون الجميلة ببغداد .

### فرقة أوما «العراق» الإعلامي حسن الشاذلي، أعلن الفنان أحمد ماهر توصيات لجنة التحكيم بعدها أعلنت النتائج حيث فاز العرض المسرحي «مدينة الثلج» لفرقة كلية التجارة بجامعة عين شمس بجائزة أفضل

أبريل على خشبة مسرح العرائس. العرض نفسه حصل مخرجه كريم سامى على جائزة الإخراج الأولى، وملحنه محمود جمال على جائزة الموسيقى وتقاسم بطله خالد مانشى جائزة التمثيل الأولى مع ريمون محروس بطل عرض شقلباظ، وحصلت الطفلة مريم حسن المشاركة فيه على جائزة

خاصة من لجنة التحكيم. حمال بجائزة أفضل ممثلة عن عرض «شقلباظ» لفرقة جنود الكلمة ثالثًا، كما فأزت

الفرقة بجائزة التأليف «جماعي»، وتقاسمت



## هدى إسماعيل

### ورش تدريبية مجانية على الهوسابير

متعد المخرج السكندري الشاب أحمد راسم لتنظيم سلسلة من المهرجانات الفنية على خشبة مسرح الهوسابير بالتعاون مع شركة إنتاج خاصة التي تديرها الفنانة أروى قدورة خلال الشهور القادمة، تتنوع ما بين المسرح نما والرقص الحديث والموسيقي، وذلك بعد نحاح تحرية مهرجان "فنان من

الميدان على المسرح تقدم به لإدارة م

ويقول راسم إن المشروع

يعيد دعم القطاع الخاص للفن والشباب، بعيدًا عن حسابات الربح المسادى، وأشار إلى أنه الهوسابير اعتمادا على تجربته السابقة في ادارة

مهرجان التذوق الفنى



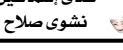
أحمد راسم سرح بلا إنتاج" الذي قام سنويا في الإسكندرية ومن المنتظر إقامة المهرجان في يونيو المقبل ليبدأ سلسلة المهرجانات بواقع مهرجان كل شهر تقريباً، واختار له اسما مبدئيا وهو "مسرح من قلب وفي إطار المشروع تقام

ورشة تدريبية محانية

في التمثيل للشباب

يديرها راسم وتستمر 45 يـومـا عـلى عـدة

مراحل وينتج عنها



افتتاح أو ختام المهرجان على هامش الفعاليات. ويشير أحمد راسم إلى أن المهرجانات المرمع أقامتها تتضمن مسابقة ولجان تحكيم تضم أسماء كبيرة في الوسط الفنى، ولم يتحدد بعد ما إذا كَانت الجوائر شهادات تقدير فقط ام جوائرٍ عينية ومادية، مشيرًا إلى أن المهرجان سيقام بشكل مجانى، فلن تحصل الفرق على أجر ولن تحصل إدارة المسرح منهم على قيمة إيجار للخشبة أو

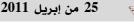
🤯 منی شدید

وسلسلة مهرجانات "مسرح في تلب مصر

الأحهزة، سعيا من القائمين عليه إلى تحويل مسرح الهوسابير إلى صرح ثقافي.

Adel\_masrahona@yahoo.com

والله المستعان.



والآداب مشاركتها.





● الفنان الشاب رامي رمزي يشارك حالياً في بروفات مسرحية «ياما في الجراب» التي تنتجها فرقة السامر من تأليف د. صالح سعد وإخراج نهال أحمد، أخر عروض رامي كانت «الجبل» بفرقة مسرح الشباب إخراج عادل حسان.

مراسيل

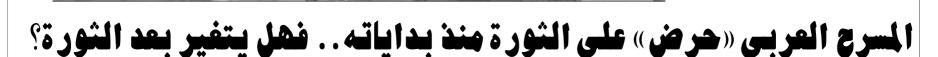
الدنيا

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

وما فيها 📆

أقام مهرجان المسرح العربى الذي تنتظمه الجمعية المصرية لهواة المسرح ندوة مسرحية في دورته التاسعة المصرية بهواه المسرح مدود مسرحية هي دورده اساسعة حول الموضع المسرحي المعربي الحالي بعنوان "المشورة المسرح "الأسبوع الماضي بمسرح القاهرة للعرائس. المسبوع الماصي بمسري الساسرة سعراسي. شت المندوة عددا من القضايا المسرحية في ظل وساسس السدوه عددا من العصايب المسرحية عي صل الأوضاع السياسية المتعاقبة التي تمريها المنطقة العربية، ا ه وصبح السياسية المتعاهبة التي تمريها المنطقة العربية، وكيفية الخروج من الازمات المتي تمريها مسارح الدول مربيد. أدار الحوار الدكتور عمرو دوارة ، بحضور المسرحيين المصريين الفنان احمد ماهر، د. كمال عيد، سامح يسرى، المصريين العدان الحمد ماهر، د. حمان عبيد، سامع يسرى، عصام عبد الله، د. سيد على ، الفنان الفريد كمال ( ومن

عصام عبد الله، د. سيد على ، العدان العريد حمان رومن الدول العربية ) الباحث السر السيد "السودان" ، الباحث الدون العربيد البحد السرائسيد السودان الباحد عبد العزيز السماعيل "السعوديد" الكاتب عز الدين سبب اسرير السماعين السعوديد العالب عرائدين مدني " تونس" الخرج مجمود ابو العباس" العراق" المدنية المدان العراق" مدنى " تونس"، المخرج محمود ابو العباس العراق ، الفنان طالب البلوشى "سلطنة عمان" ، الكاتب والناقد حسن رشيد " فطر" ، المخرج يحيى الحاج " السودان" ، المنان " ، السودان" ، الكاتبة والباحثة د. وطفاء حمادى"لبنان".



عز الدين مدنى: المسرح التونسي مهد للثورة.. وبدأ رحلة استعادة عافيته.. وأبو العباس يحذر من «التأثيرات الحزبية» على المسرح العراقي

> تهدف الى تنشئة الطفل منذ صغر على انه المقاوم البطل الذي يناضل من أجل

الحريه. أما المسرح السوداني فقد أشار الخرج يحيى الحاج لنشأته منذ بدايته على الحركة النضالية، وأصبح صوته مرتفعاً

فى صنع القرارات مشيرًا إلى المشاكل التى

تواجه المسرح العربى بشكل عام والتي

جيل الكبار أمام جيل الشباب ، وانسحاب

دور المرأة الريادي في المسرح ، وسيطرة

مصالحها الشخصية ، اما فيما يخص

مشاكل المسرح السوداني على وجه

الخصوص فأكد أنها تتلخص في دعم

الدولة على المسارح وتحكمها فيها ح

تتمثل في انسحاب الجمهور ، وان

بدأت الندوة بكلمة القاها الدكتور عمرو دوارة رحب فيها بمشاركة المسرحيين والنقاد العرب والمصريين في هذه الفعاليات ، كما عبر فيها عن احتياج المسرح العربي في الفترة القادمة مخاطبة الناس ، وهدم الشعارات القديمة وعودة الانتشار بصورة اوسع لتشمل المسرح المدرسي والجامعي والعمالي بالمصانع بخلاف تجارب مثل مسرح خبز الدمية ومسرح القسوة ومسرح المقهورين وكل التجارب العالمية الاخرى التي كان هدفها الناس، حتى تنهض العملية المسرحية على

تحدث الكاتب عز الدين مدنى عن أوضاع المسرح التونسي قبل وبعد الثورة، وكيفية اختلافه عن المصرى لأنه يغلب عليه الطابع النضالي في الموضوع وطرح القضايا ، وقال إن المسرحيين التونسيين استطاعوا عبر السنوات الماضية التمهيد للثورة من خلال مناقشة الامور السياسية والاجتماعية وثورة الطبقات وطبيعة الحكم وكان للمسرح موقّف واضح ضد الغرب الىٰ جانب تبنيه الثورة النسائية.

وأشار مدنى إلى أن المسرح التونسى الان بصدد العودة من جديد لنشاطه بعد الثورة من خلال اعادة تشكيل المسرح بتواجد

عدد من الشركات الخاصة التي تدعم العملية المسرحية حتى يتوجه المسرحيون للاحتراف.

واشار المخرج محمود ابو العباس الى ان السرح العراقى قبل وبعد صدام حسين لايستطيع مناقشة الأوضاع السياسية وبالتالى فالمسرح لايستطيع ان يخرج أو يقود مظاهرة رغم أن المسرح في الفترة الاخيرة قدم عروضًا عن تأثير التدخل الامريكي على العراق، وأشار إلى أن المشاكل التي تواجه المسرح الان لاعلاقه لها بالحكومات بل المسألة وصلت الى الاحزاب حيث يوجد سيطرة شبه كاملة على المسارح من جانب الاحزاب وخير مثال على ذلك الفرقة القومية العراقية يوجد بداخلها فرقة تدعى الفرقة الزينبية. وفيما يخص المسرح اللبناني أكدت د. وطفاء حمدان أنه يشهد مرحلة من الايقاع السريع نتيجة ما يمر به العالم العربي من احداث ، مشيرة الى استقلالية المسرح هناك وعدم وجود الرقابة المتعجرفة عليه بصورة مباشرة ، ورغم هذا فهناك عدد من المشاكل تحيط به منها علاقة المسارح بالاحزاب الطائفية اللبنانية، وانعدام المسرح الغنائي الذي كان يقوده الرحابنة، وانتشار المسارح الشيعية بالمدارس والتي

وطفاء حمادي: غياب الرحبانية وانتشار المسارح الشيعية أهم مشاكل المسرح اللبناني

المراكز الثقافية الاجنبية لنشاطه وهو مأ يؤثر بالسلب على نوعية الجمهور وعلى المسرح بشكل عام . وفى كلمته عن المسرح السعودي قال

الباحث عبد العزيز إسماعيل إنه يواجه مشكلة ظهور المرأة وأشار إلى أن بادرة أمل تتمثل في نوعية جمهور المسرح وظهور مسرح الأسرة معتبراً انها خطوة جيدة تمهد الطريق لظهور المرأة بعد ذلك

ولفت الكاتب والناقد القطرى حسن رشيد إلى أن المسرح الخليجي بوجة عام

والقطرى بوجة خاص تبنى منذ البداية الطابع الثورى لتعرية الواقع الذى نعيش فيه وتبنى في ذلك قضايا عديدة منها قضايا الجهل والفقر وتعدد الزوجات وعدد من القضايا السياسية والاجتماعية مشيراً الى ان البداية الحقيقية لهذا المسرح كانت قبل أربعين عاما.

واختتمت الندوة بالحديث عن المسرح المصرى حيث أكد د. كمال عيد على أن المسرح المصرى انهار فنيا ودراميا لوجود العديد من الأخطاء التي تحيط به من اختيار نصوص وتزييف للواقع والقيم العالمية، مشيراً انه لابد من قيام ثورة بالمسرح مثل ثورة شباب 25 يناير.

وقال الفنان أحمد ماهر إن المسرح كلمة وأن الفترة قبل 25 يناير لم تستطع خلق صف ثان أو ثالث، والمسرح يتنفس

وأضاف سامح يسرى أن الفترة القادمة تتطلب من الجميع ان يتكاتفوا من أجل الرقى بالعملية المسرحية.

🧈 أحمد رمضان متولى



## إعادة تدقيق لنصوص مسرح الدولة . . وخميس مسئولا عن «مركزية القراءة»



شكل الكاتب "السيد محمد على" رئيس البيت الفني للمسرح لجنة مركزية للقراءة تابعة لمكتب رئيس البيت الفني مباشرة ، وأسند رئاستها للناقد أحمد خميس، وفي السياق ذاته قرر السيد محمد على وقف بروفات العروض التي، لا زالت مجرد مشاريع ولم يتم صرف أو تخصيص ميزانية لها ، إلى حين إعادة فراءة نصوصها من خلال اللجنة المركزية، وُذلك في اطار خطة لغربلة النصوص التي يقدمها ر. البيت الفنى ، والتركيز على " المحتوى " الذي يقدم للمشاهد وبحيث لا تتسلل النصوص الضعيفة ولا حتى المتوسطة الى خشبات مسرح الدولة على حد تعبير رئيس البيت الفنى .



عزة لبيب

63

## «ألوان» تفتتح مهرجان المسرح المدرسي

بالوقوف دقيقة حدادًا على شهداء ثورة يناير افتتح مهرجان المسرح المدرسي فعالياته «دورة الشهيد» التي تقام على مسرح المدرسة السعيدية بالجيزة. تعانيات "حورة الشهيد" المى تقلم على مسرح المدرسة الشعيدية بالمبيرة. زيزى حافظ موجه عام المسرح بالجيزة ورئيس المهرجان قالت لـ «مسرحنا» إن لجنة التحكيم التى تضم هذا العام المخرج حسن سعد والفنانة عزة لبيب والناقد أحمد السلامى ستشاهد هذا العام عرضين يستلهمان أحداث الثورة هما «25 يناير» إخراج عادل الكومى لإدارة الدقى، و25 ميدان التحرير إخراج محمود يناير» إخراج عادل الكومى لإدارة الدقى، و25 ميدان التحرير إخراج محمود حمدان لإدارة جنوب. تتنافس أيضًا على جوائز المهرجان عروض «على الزيبق».. إخراج يحيى محمود لإدارة العمرانية، «حرية المدينة» إخراج خالد العيسوى، «المجانين» إخراج أشرفُ الشرقاوي وكلاهما إنتاج إدارة العجوزة، «مين فينا العاقل» إخراج سها فاروق لإدارة شمال، «المحروسة» إخراج أحمد البوشى لإدارة بولاق فضلاً عن عرض الافتتاح «ألوان» لإدارة الهرم، إخراج محمد السبّاعي ومحمد الحناوي.



عمروحسان

المراية

الدنيا

## وما فيها 📆

## قبل أن يصدر "السلفيون" فتوى بتحريم الفن وتدمير المسارح

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا اون لين

وتحت "معركة الأضرحة" الباب واسعًا أمام التخوفات 🕏 المشروعة على مستقبل الحركة الفنية في مصر، في ظل صعود نجم تيارات "الأصولية الدينية"، خصوصًا "السلفيون" الذين سبق لهم مهاجمة "نوادى الفيديو" في التسعينيات من القرن الماضي وإطلاق دعاوى تحريم الفن،

كما هاجموا فرقة مسرح جامعي في أسيوط. "مسرحنا" حاورت أعضاء مجمع البحوث الإسلامية في العديد من القضايا التي تتعلق برؤية الدين الإسلامي للفن

## أعضاء مجمع البحوث الإسلامية:

# الإسلام لا يحرم الفن. . وظهور الأنبياء والصحابة

# «خاضع للاجتماد»

ويوافقه الرأى د. أحمد عمر هاشم رئيس جامعة الأزهر الأسبق ويقول: الشريعة الإسلامية توافق على كل فن رفيع مهذب ينفع المجتمع ولا يكون فيه خروج على تعاليم الدين فالشعر فن وكذاً القصة والأدب والزخرفة والنقوش والمسرح.. وكل فن رفيع يحمل شيئًا

الذي هو تعبير وذوق وإحساس وله هدف، فالفن وسيلة إلى غاية نبيلة. ويذكر د. شوقى عبد اللطيف العديد مِن

الأمثلة على حضور رسول الله على المسلاة المسلمة المسلم والسلام دخل على السيدة عائشة فوجد عَندها جاريتان تغنيان غناء (بُعاث) وحين حاول أبو بكر الصديق صَّافَيْهُ أَنْ ينهاهما عن ذلك قال له النبي: لكل قوم وعيد كما أن جماعة من الحبشة قدموا ر ... للمدينة ووقفوا في شوارعها يؤدون رقص العصا وجاءت السيدة عائشة ووقفت خلف النبي لتشاهد رقصهم والذي كان تعبيرًا عن حالة اجتماعية

أيضًا ذهب رسول الله ﷺ إلى إحدى حفلات الزفاف فوجد الصمت يطبق على الحفل فأمر الناس بضرب الدف وأنشدوا أتيناكم أتيناكم فحيونا نحييكم.. لولا الحبة السمراء ما جئنا

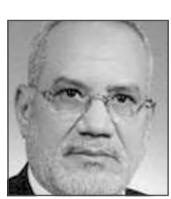
تنعكس بالإيجاب على الحياة ولا أدل على ذلك من أن النبي الكريم على دعا إلى حب الجمال ورغب فيه بقوله "إن الله جميل يحب الجمال". والفنون من الأعمال التي ترفق المشاعر وتهذب النفوس وتدعو إلى الفضائل وأود أن أذكر القرار أن هناك فن الكلمة والشعر بالذات وهو فن عربي أصيل برع فيه بعض من صحابة رسولنا الكريم بل إنه عَلَيْ شَجِع شاعراً كحسان بن ثابت الصحابي الجليل على الدفاع عن موقف المسلمين في مواجهة مشركي مكة. رغم أن النبي الكريم ﷺ لا يقرض الشعر كماً قال الله تعالى "وما علمناه الشعر وما ينبغى له" إلا أن ذلك لم يمنعه من تشجيع كل صاحب موهبة حُقيقية.

ويضيف د. عبد الحكيم الصعيدى: كانت موهبة الشعر هي السائدة وقتها ولكن الآن أخذت المواهب اتجاهات أخرى ودخل التقدم العلمي والتقني مجال الفنون فساعد على الارتقاء بها للنهوض بالأمم ولكن لابد من الأعمال الدرامية من تخير النصوص الجادة التي تدعو لفضائل الأعمال ومكارم الأخلاق ومواجهة صعوبات الحياة بروح خلاقة ومواجهة صعوبات الحياة بروح خلاقة وثابتة وعدم الإسراف في العناصر النسائية والبعد عن الأدوار المثيرة

د. أحمّد السايح الأستاذ بجامعة الأزهر يقول: الإسلام يدعو إلى كل ما من شأنه نشر التسامح والقيم الأخلاقية سواء من خلال المسرح أو السينما أو الفيديو أو أى وسيط آخر، والمسرح يقدم ما هو أنموذج عملى لحياة الإنسان وبالتالى فالإسلام يدعو إليه ويؤيده.

ويضيف د. أحمد السايح: كل مجال فيه الغث والسمين وكل موقع به فساد فنحن أمة رائدة، أمرنا أن نؤثر في الناس ونقول كلامًا طيبًا، وقد رأينا فيلمًا مثل عمر المختار" حيث قام الممثل العالمي أنطونى كوين بأداء دور المناضل الليبي الشهير بطريقة تهز مشاعر الناس وتضفى لمسة إنسانية على حياة هي رائعة بكل المقاييس. بينما هناك الآلاتٍ من الأعمال الرديئة التي لا تحرك ساكنًا

فى أى إنسان. د. عبد المعطى بيومى العميد الأسبق لكلية أصول الدين: يقول الإسلام يتعامل



د. عبدالمعطى بيومي

الشيخ محمود عاشور: الفن يربى أجيالاً تتحمل المسئولية



السابق يقول: طالما أن الفن هادف ويقدم قيمة ويربى أخلاقًا ولا يفتئت على المثل فلا شك أنه جيد وم وكلنا معه، فقد يكون له تأثير أكبر من الخطب والندوات والكتب كون الدراما تعرف طريقها للناس أسرع، ومن ثم فهي سلاح عظيم في التربية بشرط ح استغلاله فلا ينشر فسادًا وانحلالاً أو خروجًا على قيم المجتمع وقتها نستطيعً أن نطمئن على أن الفن سيصنع جيلاً قادرًا على تحمل المسئولية.

رافعًا للمجتمع والناس. د. شوقى عبد اللطيف الأستاذ بجامعة الأزهر يقول: الإسلام لم يحرم الفن

وانتماء وطني.

د. عبد الحكيم الصعيدى الأستاذ بجامعة الأزهر يقول: أولاً أحيى جريدة «مسرحنا» لفتحها هذا الحوار البناء وأقول إن الإسلام يدعو الناس إلى التفاؤل وتحرير ملكاتهم الخيرة التي

مع الحضارات الإنسانية المختلفة فيأخذ منها ما يتفق مع قيمة، ويأخذ من كل أمة فنونها حتى من الجاهلية الأولى التي تتناسب مع مجال القيم ولا يشوبها تحريك الشهوات أو إثارة الغرائز أو ما يخدش الحياء، ولقد شهدت ف العباسيين مثلا تقدم صنعة الغناء والذى هو قائم على الشعر والموسيقي وكان ذلكُ جنبًا إلى جنب مع توافر ثروة منه أنّمة الفقة الكبار (أبو حنيفة والشافعي .. ) وشهد هذا العصر بزوغ نجم المغنى أبراهيم الموصلى كما أن فيأسوفنا الكبير الفارابي استخدم الموسيقى فكان -يقوم بترتيب بعض الآلات بشكل معين ويعزف عليها أمام جماعة تضحك فيستلموا لنوم عميق ثم يعيد ترتيب الآلات مرة أخرى فيوقظهم من سنة نومهم لحالة الضحك التى كانوا

ويضيف د. عبد المعطى بيومى: لكر ريسية الشيّ لابد من رده إلى أصوله فالموسيقي مثلاً ترتيب للأصوات على نحو معين يتجاوب معها وجدان الإنسان ويتناغم مع الجرس لتكوين النفس الطبيعي ويخرج من ذلك الموسيقي التي تزعج الروح وتنمي الشعور بالغموض، كذا فالسينما هي أيضًا في نهاية الأمر تجسيد لواقع حى معين شريطة ألاً نتورط في قيم هابطة وترقى بالإنسان سد القيم الفاضلة كذا فالسرح هو أيضًا إعادة للتجربة الإنسانية. وموقف السلم هو موقف المنتقى الموازي الذي يختار أرق وأرقى الفنون الإنسانية.

تُجِسُيدُ الْأُنبِياءِ والصحابة كان لزامًا ونحن نحاور أعضاء مجمع البحوث الإسلامية أن نعيد طرح التساؤل حولٌ موقف المجمع من تجسيد الأنبياء والصحابة موقف آلمجمع واض من حرمة تجِسيد الصحابة رضوان الله عليهم فضلاً عن الأنبياء بالطبع ولكن لا مانع من استبدال الشخصية بالراوى والتى تنوب عن النبي ﷺ أو الصحابي وهو حل معقول.

الشيخ محمود عاشور يقول: قرار المجمع تجاه تجسيد الأنبياء لا رجعة فيه ولكن بخصوص الصحابة يمكن الحوار حوله بأن يتقدم المسرحيون بالتماس لإعادة نظر الموضوع ولابد أن يعلم الجميع أن

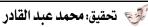
قرارنا مرجعه التخوف من خلط الناس بين دور الصحابي وباقى أدوار الممثل خصوصًا تلك التي يجسد فيها خصيات منحرفة أو مستهترة وعلى كل فإن استخدام الراوي لم يعترض عليه

د. شوقى عبد اللطيف يمنع تمامًا ت سوسى عبد استعياد يستع بما تتحسيد صحابة رسول الله سواء كانوا من المبشرين بالجنة أم غيرهم فكل من رأى رسول الله ولا ولو لطرفة عين لا

أماد. أحمد السايح فيخالفهم الرأى ويقول: من وجهة نظرى يجوز تجسيد الأنبياء والصحابة سواء كانوا مبشرين بالجنة أم لا، لأن القدوة يجب أن تكون ظاهرة وبينة حتى يعم الصلاح ويسير

الناس على نهجهم. ولا يخشى د. أحمد السايح من فكرة خُلطُ الناس بين الأدوار المختلفة التي يقدمها الممثل ودور النبي على أو الصحابة ويقول: نحن في مصر نمتلك فلسفة حياتية تستطيع أن تبعد الناس عن هذا الخلط وعن الاغتراب في الزمان والمكان، فما الذى يمنع من تقديا شخصيات هي نموذج لمعايير القدوة الحسنة لعل الناس تقتدي بها.

د. عبد المعطى بيومى يقول: موقفى تجاه تجسيد العشرة المبشرين بالجنة معروف، والعام الماضي طالبت الشيخ محمد سيد طنطاوي - رحمه الله - أن يترك الباب مفتوحًا لدراسة الموضوع والموازنة بين المصالح والمضار المترتبة على إطلاق الأمر ومازلنا نذكر فيلم «الرسالة» للمخرج مصطفى العقاد والذى حمل رسالة الإسلام للعالم بلغة يفهمها الغرب وهذه من المصالح الطاهرة. ولكن المحظور ناتج من تصرفات بعض المثلين والمخرجين والكتاب والمنتجين، فلا تأمن مثلاً أن يأتى ممثل ليجسد دور عمر بن الخطاد ثم بعده مباشرة يقوم بدور محرم مثلاً ولعلك تذكر قيام أحد الممثلين بتجسيد شخصيتي الإمامين المراغى والشعراوي ثم بعدها قدم دورًا أدى لغضب الناس



 • يستعد المخرج الكبير محمود الألفى لإعادة تقديم مسرحية «الشطار» تأليف السيد محمد على وبطولة سامى مغاورى، معتز السويفي والتي سبق وأن عرضت على قاعة مسرح الغد من إنتاج الفرقة القومية للعروض التراثية.

الدنيا

يناقش المسرحيون في الفترة القادمة كل ما هو مسكوت عنه وبكل حرية ـ تلك التي فقدناها في العقود الماضية . ولن يكون لذلك حدود فقد نرى نصوصًا وأعمالا مسرحية بالكامل تتحدث عن السياسة والدين والجنس ولكني أرجو الا نرى من

يحاول أن يقيد تلك الحرية وأعنى هنا المسئولين ،

كذلك أتمنى من القائمين على المسرح أن يتعاملوا مع هذا الشأن بموضوعية تامة بعيدا عن أي اعتبارات أخرى ، كما أتوقع في الفترة القادمة أن أرى مسرحا حرا يتحدث عن توقعات ما بعد الثورة وإلى أين

سنصل ، فقد نرى من يرصد توقعاته للأحداث

بمعنى أن نرى عملا يرصد توقعا بأن مصر مقبلة على عصر جديد يكون فيه للديمقراطية والحرية والتقدم والتطور نصيب كبير وقد يرى عمل أخر أن

مصر ستنهار وستمضى نحو الأسوأ ، وعموما هي

الممثل محمد قادوس: أرى أن التوجهات القادمة فو المسرح خلال الفترة القادمة لآبد وأن تتغير 360درجة

عما كانت عليه في المرحلة السابقة ، وذلك لإتاحة الفرصة للشباب وللمواهب الجادة في طرح أفكارهم

بصورة ايجابية فعالة وتقديم عروض عن الثورة وما بعدها ليفرغوا طاقاتهم التي كانت تعانى الكبت قبل

الثورة لذا أتوقع أننا سنرى تقديم نصوص وأفكار

وعروض جريئة تتماشى مع الواقع الذي نعيشه حالياً

مع الحفاظ على قيم وعادات المجتمع الذي نعيش فيه ، أحب أيضا أن أشير هنا إلى انه لابد من الاهتمام

بمسرح الأقاليم وإلقاء الضوء عليه وعلى المسرحيين

الذي يعملون به كما أرى أنه لابد من تقديم خطة دعاية

جيدة لهم ولأعمالهم خاصة وان الدعاية هي أحد أبرز

العناصر الفاعلة في نجاح اى عرض ، وهنا لابد وأن

أشير أيضا الى أن الثورة قامت لكى تقضى عل كل مظاهر الفساد في مصر ، وتصحح الأخطاء لذلك مناهر الفساد في مصر ، وتصحح الأخطاء لذلك لابد من القضاء على المحسوبيات والاهتمام بأبناء الأقاليم لأنهم إذا لم يلتفت أحد اليهم في هذا التوقيت

تحديدا فسوف يصابون بالإحباط ووقتها سنشعر بأن

شيئا في مصر لم يتغير . وأجاب المثل والمخرج أحمد علواني : الفن عموما

والسرح خاصة هو المرأة التي تعكس الأوضاع الراهنة

فى المجتمع وتبرز مدى تقدمه أو تأخره،

وبخصوص مساحة الحرية التي تمتع بها المجته المصرى بعد الثورة فانا اعتقد أنها ستزيل كل العقبات

أمام المسرحيين الشباب ليعبروا عن آراءهم بحرية تامة خاصة مع عدم التقيد بالرقابة على أن نأخَّذ

في الاعتبار أن يمارس الفنان الرقابة الذاتية على

نفسه وعلى الفن الذي يقدمه ، وبرايي أرى أن اي

الماضي وتتحول الدائرة المغلقة التي ضاقت عليه من

قبل بفعل الرقابة والروتين الحكومي الي خط مستقيم تتيح له مناقشة كل القضايا وهنا اجدنى

مضطرا لتوجيه هذا السؤال هل يمكن أن تؤدى هذه

الحرية الى الفوضى ؟ الإجابة ربمًا خاصة وأننا قد

نرى من يستخدم هذه الحرية بصورة خاطئة وهذا ما

الممثل عبد الرحمن السيد والممثل سليمان عادل اتفقا على أن الأغلبية العظمى من الشباب ستتعامل مع

تلك المساحة من الحرية بصورة سلبية وخص الثائي السيد وعادل أولئك الذين يصرون على خوض تجارب

إخراجية في مراحل فنية مبكرة دون أن يكون لديهم

الخبرة أو الدراية الكاملة بقواعد المسرح وأصوله، مع الوضع في الاعتبار - والكلام مازال للثنائي - إنَّ

المخرجين الشباب المؤهلين لخوض تجارب إخراجية

تعبر عن المسار الجديد للمسرح بعد الثورة لا يمكن تقييمهم حاليا بدقة لأن استغلالهم لتلك المساحة

بشكل جيد أو سيئ يبقى مرهونا بالتجربة نفسها.

رحى يمكنه أن يكسر كل القيود التى تقيد بها فى

وجهات نظر وعلينا جميعاً أن نحترمها

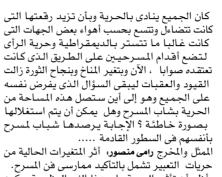
المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفك لين كاك يا ما كاك

نصوص مسرحية

وماً خيماً

# المسرح بعد الثورة . .

## يا خوفي من اللي جاي!!



حريات التعبير تشمل بالتأكيد ممارسى فن المسرح. وأظن أن تأثير الحرية على هذا الفن العظيم قد يكون أيجابيا إلى حد كبير كأن يدفع الكتاب والمخرجين لمناقشة أفكار ومواضيع كانوا قد منعوا عنها لسنوات عديدة سواء بإبعاد معظم المتميزين منهم وتهميش دورهم أو بالمنع المباشر لأعمال بعينها تم تصنيفها على أنها سياسية . هذه الحرية قد تأتى بالفعل بثمار تساعد في أزدهار هذا الفن الذي تم إهماله من قبل النظام السابق عن عمد وذلك بتعيين موظفين في إدارات يختصرون كل معلوماتهم الثقافية في صفحات الرياضة الموجودة بالجرائد الرسمية التى بقرأونها على استحباء.

أماً على الجانب الأخر فقد تتسبب الحرية في ثمار ضاره حتى ولو بنسبه ضئيلة ، كأن يقوم ضعاف العقول والنفوس من المسرحيين باللعب على أوتار عواطف العامة الحسية والجنسية ، لنواجه مسرحا أكثر " هلسا" من هوجة مسارح القطاع الخاص ولكن هذه المرة سيكون مسرحا قائما على قواعد انحرافية هائلة وليس من المستبعد أن نشاهد أعمالاً تافهة

اقرب لأفلام البورنو من فن المسرح عامة . لذلك على المسرحيين أن يتوخوا الحذر وان يحكموا عقولهم وضمائرهم جيدا وان يستمتعوا باللحظة الحالية حتى لو كانت سيئة ، لان الأسوأ قادم.لذلك وجب التنويه .

المخرج خالد عبد السلام: الشاب المصرى أثبت للجميع أن لديه من الوعى والدراية وتحمل المستولية ما يجعله قادرًا على تحمل إدارة شئون الوطن وليس تحمل مسئولية تمتعه بالحرية ، خاصة وأنه يعرف تمام المعرفة ماهية تلك الحرية دون تزييف أو تجميل ، وهذا إذا أردنا الحديث بشكل مجمل ، أما بخصوص المسرحيين الشباب والذين تنفسوا أخيرا نسيم الحرية الذي تنسمته مصر بأكملها ، أقول إننا بالأمس لم نكن نرضخ أو ننافق وكان لدينا مساحة من الحرية لا بأس بها ، ولكنها كانت حرية زائفة ممنوحة من سلطات تدعى الديمقراطية لأنها كانت موقنة أن لا أحد يسمع أو يرى ما نقدمه من أعمال وأن هذه الأعمال كانت مجرد صرف ميزانية روتينية وهو ما كنت دائما أطلق عليه " أرشفة العروض " أما الآن فإن مساحة الحرية الصادقة التى اقتنم يجب أن نستغلها ليس على مستوى الطرح فقط ولكن أيضا على مستوى الانتشار ، لأن من حقنا أن نعرض أعمالنا وأفكارنا على مستويات كبيرة من المشاهدة مادامت هذه العروض قد حققت نسبة كبيرة من الجودة وهذه ليست منحة من أحد إنما هي حق مشروع وطبيعى ومنطقى فالمسرح للجمهور وليس لرفوف مكاتب الموظفين ، لذلك أستطيع أن أؤكد أن الشباب سيحسن استغلال تلك المساحة من الحرية بالبحث عن الجديد والجرىء الذى يدعم رؤيتنا دون

المثل والخرج سيد عيد فقال: بداية وقبل أى شيء لابد وان أوجه هنا التحية الصادقة لأحرار 25يناير ، أما عن المسرح الذي لم ولن ينفصل عن الثورة فتوقعاتي عن المسار الخاص الذي سي المسرحيون بعد هذا التاريخ هي أقرب ما تكون إلى فكرة نوادي المسرح حيث مساحة الحرية في الطرح وعدم التقيد ، بعيد ا عن أي قضايا لا تهمنا وسوف



رامی منصور: قد نري عروضاً أكثر" هلسا " من عروض القطاع الخاص





خالد عبد السلام





أحمد علواني: الحريةقد تتحول الي فوضى وهذا مالا نتمناه



محمد قادوس



63

نصوص مسرحية المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان ۲ دقات

المراية

### ورحلة العذاب المعين

" فلما قَضَيْنَا عَلَيْهِ الْمَوْتَ مَا دَلَّهُمْ عَلَى مَوْتِهِ إِلاَّ دَابَّةُ الأَرْضِ تَأْكُلُ منسَأَتُهُ فَلَمَّا خَرَّ تَبِيَّنَتِ الْجِنَّ أَنْ لُوْ كَانُوا يَعْلَمُونَ الْغَيْبَ مَا لَبِثُوا فِي الْعَدَابِ الْمُهِينِ ﴾.. مَن تلك الآية القرآنية من سورة سبا ـ

فيما أعتقد ـ استلهم الكاتب الكبير محفوظ عبد الرحمن تيمة عيدا اعتشاد الشناهم الخاب الغبير العلوط عبد الرحمل ليمة مسرحيته " بلقيس " التى تعرض حاليا على مسرح ميامي للمخرج الكبير أحمد عبد الحليم ، ولعله استلهم بالتحديد ذلك الزمن الذي فيه " لبثوا في العذاب المهين " قبل أن تتبين الجن موت سليمان ، مضفيا ذلك الزمن ومسقطه على زمننا ، وعلى كل زمان يشهد خضوع المستذلين للطغيان وإذعانهم لسلطانه ، وهو ما استلهم لأجله الكاتب، بتصرف درامي كبير، فصة " بلقيس ملكة سبأ وقد طوعها عبد الرحمن لخدمة فكرته " العذاب المهين والاستمرار فيه نتيجة الخضوع والجهل ، والانتصار عليه من جانب الأحرار، في المقابل، ذلك بما أجراه عليها من تصرفات درامية ، عن طريق الإضافة والحذف ، والتأليف الجديد بالطبع بحيث يخرجهاً من أطارها الديني المقدس، ويضيء بها أفقا جديدا دنيويا ، يفضح خلاله صورة هؤلاء المستذلين الصاغرين · لسلطان مستبد ، الكافرين بالحرية، وما يجعلهم يلبثون في عذابهم المهين دون أن يدروا أن ما يخضعون له ، ليس له ذلك الجبروت الأسطوري الذي ينحنون له ، والذي ربما توهموه هم بضعفهم ، وهو ما تسفر عنه نهاية العرض باكتشاف شخصياته التي تكبدت رحلة العذاب والتيه : إن الملك قد مات منذ أمد بعيد !

وقد ماهى عبد الرحمن بين الجن والإنس في ذلك ، مستفيدا من

ظلال القصة الأصلية عن عذاب الجن ، في التلويح بعذاب ومهانة الإنس أيضا في ضفيرة واحدة ، حيث ظلت بعض شَخصياته تراوح وتْتَارْجَحْ بِين ظَّلَالِها الْجِنْية وبِين ما تحمله من طبائع رمزية بشرية وهو ما لف شخصيات مبعوثى الملك لخطبة بلقيس ، قهرا (آصف . أحمد سلامه) و (فاتك . أحمد عبد الوارث) ومعهما (نجية - نهير أمين ) وهو ما لون به أيضا شخصية ( بلقيس - رغدة) من خلال الأسطورة التي روجها حولها أبوها سيد سبأ ( الهدهاد -صبرى عبد المنعم) بأنها بنت أميرة جنية .. هكذا يضعنا نص العرض دائما على الحافة ما بين ظلال القصة الدينية والوجود المتعين لشخصيات درامية تحيا مأساتها البشرية ، في الأفق الرمزى الذى فتحه المؤلف لها ، لنظل نتذكر دائماً ذلك العذاب المهين.. وهو ما تجلى بصريا في تلك اللوحة " اللازمة " التي كررها العرض، بين المشاهد الدرامية كفاصلة تعبيرية ثابتة، لمُجْمُوعة من البشر تقطع طريقا يبدو بلا نهاية، كنوع من العذاب المستمر .. غير أن نص العرض لم يعمم مهانة العذاب على الجميع ، فقسم شخصياته بين مستذلين خاضعين لسلطات متعددة ، وبين أحرار يدفعهم الكبرياء للمقاومة والرغبة في الخلاص من ذل بداد والطغيان ، فهؤلاء كانت الرحلة بالنسبة لهم سعى للحرية، وتقف على رأس هذه الفرقة الثانية (بلقيس - رغدة ) التي وافقت على خطبة الملك ، كحيلة منها، ومعها (عاني - شادي سرور) الذي فقد بصره وهو يدافع عن مملكته ، وكذلك ا( الفيروزي، الشاعر ـ محمود زكي ) الذي لحق بموكب الأميرةُ و(رواحه . زينب وهبى ) التي تعرفت على ابنتها ( بلقيس ) أثناء الرُحلة وكشفت لها حقيقة بشريتها الخالصة ، وكلهم كان قد قرر قتل الملك، وانضم إليهم في ذلك ( علاء الدين ـ مازن الغرباوي) المتشرد الكسيح والتعبير الرمزى عن الواقع الفاقد عافيته وهويته تقريبًا ـ إلى أن وجدهماً مجددًا في إرادة الأعمى وتصميمه وهويته ، فاكتملا ، من خلال الاتفاق على تكامل الأدوار بينهما ؛ فالكسيح يبصر الطريق بعينيه بينما الأعمى يحمله على كتفه .. كون فريق الصاغرين المستذلين من الملك الهدهاد، الضعيف الذي لم يكن مخلصا لشعبه وأرضه ويبدو من حديثه مع (فاتك)، أنه كان قد سلم للأعداء كل شيء ولم تبق سوى " بلقيس فجاءوا لأخذها أيضاً ، وكذلك " وزيره الخائن (حيرم مف عاشور) الخاضع لطموحه الشخصى الذي يجعله ينحني للأعداء ولكل أُحد يتصور أنه صاحب الأمر، ويعمل لخدمتهم ، ثم ( آصف وفاتك ونجية ) جنود الملك (الغائب) المسخرين لتنفيذ أوامره، والذين جاءوا من مملكتهم البعيدة ليخطبوا له " بلقيس " قهرا ، ويحملوها إليه صاغرة ، هؤلاء كشف العرض عن دواخلهم في نهاية الرحلة وبعد تبينهم أن ( من وما ) قطعوا من أجل رغباته كل هذه الرحلة لم يكن إلا ملكا ميتا ! فنكتشف أن( آصف ) كان قد أحب بلقيس وتمنى أن ينالها أو يموت على يديها ، وهو ما يس به إليها بعد مقتله بالفعل على يديها ، ومع ذلك فلم يفكر مرة ألا ينفذ رغبة ملكه فيها ، كذلك اعتراف "فاتك "الأخير عند مقتله ي يد " آصف "بعد تنازعهما على (بلقيس) والذي بث فيه ندمه على خضوعه لسيف القوة الذي تصور أنه أقوى من سيف العدل



والحق، كذلك تجن ( نجية ) وتفقد ذاكرتها في نهاية الرحلة فتوحى لنا من خلال هذيانها أنها . ربما . كانت طامعة إلى أن تصبح هي عروس الملك وليس بلقيس ، غير أنهم جميعا كانوا خاضعين لتلك الرغبة الملكية ، مجرد منفذين للأوامر، وقد نالوا ما يستحقون ، ولا ننسى كذلك " الملك المسرور جدا . عهدى صادق ) الذي لجأوا إليه في متاهتهم أثناء الرحلة ، وهو الملك الضعيف والمستبد أيضا ، الذي تغاضي عن تحقيق حلمه بخطبة (بلقيس) بعد أن سمع عن جمالها ، من أجل ألا يترك مملكته فينقض عليها شعبه ، ويتخلص منه ! ولهذا يتحول إلى أسير أيضا في تلك الرحلة الرمزية إلى الملك ، غير أنه ينضم إلى فريق بلقيس في تصميمهم على قتله ، وقد أحسن النص / العرض أن ترك أسم هذا الملك مجهولا حتى ينسحب كرمز كبير لكل أوهام القوة التي يخضع لها الناس ، ويسخرون أرواحهم لها .. وقد انتصر في النهاية من سعوا من اجل خلاصهم، ولقي من خضع لها جزاؤه. وهي نهاية متفائلة ، تحقق العدالة الشعرية .

... أظن أن النص كان طموحا لأن يترك فكرته تعمل في فضاء تلك الحسبة الإنسانية المجردة ، وهي تصوغ قانونها وطرحها حول الخضوع للْاستبداد أيا كان شكَّله ومصدره ، باعتباره رحَّلة خاسرة ونوعا من العذاب المهين ، في مقابل رحلة البحث عن الحرية والعدالة باعتبارها سعيا شاقاً ومضنيا ، ولكنه ليس خاسرا وليس مهينا ، بل هو قدر الإنسان على الأرض : أن يسعى لنيل حريته .. غير أن العرض ، حاول أن سقط تلك الفكرة على محمول متعين ، وممسوك ، يرتبط بقضايانا القريبة والمباشرة، فاختار عبر علاماته المربية والسموعة أيضا ( ملف) الصراع العربي ، الإسرائيلي ، مستفيدا من العلاقة الرمزية التي يمكن أن تطرحها القصة في الكتب المقدسة ، وباعتبار أن سليمان نبياً ، أو ملكا يهوديًا بينما " بلقيس " ملكة عربية ، وهو . في ظني ، حيث لم أقرأ النص) ما لم يبرزه الكاتب، مفضلًا تجريد فكرته ، الأمر الذي دعاه لتنكير أسم الملك ، غير أن علامات العرض المرئية أرادت تفسير الفكرة وتقديمها في ضوء ذلك الملف المذكور ، فاستدعى العرض نحت ( فادى فوكيه ) للحصان ، ذلك الرمز العربي الشهير ، واستخدمه في أكثر من شَّهد ، خاصة في الفواصلُ التعبيرية لرحلةُ الشقاء والتعب ، كما ندعى صورا للأقصى أو مسجد القبة ، كجزء من الخلفية والديكور الذى شيد على الطراز العربي في قصر ( بلقيس ) كما في قصر ( الملك مرور) حيث القباب العربية والمحاريب والأعمدة ، وإلى جانب تلك العلامات البصرية جاءت أغانى ( مصطفى سليم ) لتخبرنا أن الأمر يدور حول قضية الوطن ( هل نفتدي الأوطان بأرواحنا أم نفتدي الأرواح بَأُوطَانناً ) و ( أصبحنا لا نعرف شيئًا / هل ضاعت فينا الوطنية ، النَّم ) هُـذُه الأغْانَى المصاحبة للرقصات والتي كانت تأتى لتعلق على الحدثُ وتفسره ، بما ينزل بالمجرد إلى التعيين ، كذلك في مشهد الملك المسرور . تدعى العرض ( إفيهات القذافي التي مازالت بنار الفرن ) يضعنا أمام صورة أخرى من صور سفه الحكم العربي ، مجاورة لصورة اللك الهدهاد الضعيف ، لينزل بنا "عهدى صادق" بأدائه الهازل في

استعارته شخصية القذافي درجات نحو اليومي والآني في ذلك الملف ، وأحسب أن هذه الرؤية أو المعالجة الإخراجية للنص على قدر ما قربته من المشاهد ، فإنها قد حدت كثيرًا من إمكانات تفسيره ، لصالحها ، وأظنها أيضا قد أضرت ببعض الشخصيات ولم تنسجم مع بنائها الدرامي ، لعل أبرزها شخصية ( أصف ) في علاقته المتوترة بلقيس ، والتي لن نجد لها تخريجا مقنعا في حالة حسبناه جنديا إسرائيليا مثلا اكما لن نستطيع . في ضوء تلك المعالجة . قراءة جملة ( فاتك )الأخيرة عن سيف القوة وسيف العدل .. ذلك بالإضافة إلى الكُثير من الجمل الأخرى التي لا تصب بشكل مباشر في موضوع الملف المذكور مثل حديث " بلقيس عن الشيب والأرواح التائهة ، وبعض جمل "أصف" وغيرها ، وهي جمل تتبدى كما لوكانت تؤسس لمعان فلسفية تتعلق بالموضوع ، أو تطرح أفكارا وهواجس غير مباشره لإحدى الشخصيات ، كجزء مهم من بنائها الدرامى .

العرض التزم بناء سرديا دراميا و مشهديا خطيا ، وقد حاول المخرج الكبير أحمد عبد الحليم تفتيت وتنويع هذه البنية ، حتى لا يصاب المشاهد بالملل ، خاصة وأن الدراما كثيراً ما كانت تقوم ، على الحوار بأكثر مما تقوم على تنامى الأحداث ومفاجأتها ، فاعتمد على القطع السريع والمشاهد القصيرة التي تفصل بينها الرقصات والفواصل التعبيرية ، غير أن انتظام الانتقال فيما بين هذه التنويعة صنع على ، جانب آخر ، نوعا من التوقع لدى المشاهد ، والسيمترية بالتالى ، تلك السيمترية التي دعمها أيضا أداء بعض الممثلين إلى ( مونو فوني ) صوتا وصورة ( إن جاز القول ) وعلى رأسهم النجمة ( رغدة ) كذلك سببت فيها بُعض الحركة المُكررة وخاصة في مقدمُة المسرَح عند الرغبة إلى توجيه الجمهور وإبراز معنى ما . ومازلت أفكر في طبيعة نسيج العرض وأتساءل عن القرار الذي اتخذه المخرج الكبير فيه ، فحسب قراءتي . والتي لا أزعم أنها القراءة الوحيدة للعرض ، كما لا أستطيع أو يستطيع غيرى القطع بصحة قراءته بشكل نهائي وأكيد ) ب هذه القراءة (المحتملة) أظن أن العرض جاد في طرحه وعميق في فلسفته ، بما يدعو لإعطاء المتفرج المزيد من الفرص للتأمل ، وهو ما لا يحتمل . في ظنى . كل هذا القدر من الكوميديا التي بثها فيه (شادى سرور) و(عهدى صادق) وقد حقنا العرض بالضحك بما زاد عن احتماله ، فلم استطع أن أمسك له نسيجا ، أوأضع له تصنيفا محددا ، وكنت أحتاج - ربما - إلى ضبط موجتى التي أتلقاه عليها ، فلم تكن جرعات الكوميديا مجرد ترويحا في النسيج الدرامي، ولكنها كانت جزءا أصيلا فيه ، وهو ما أربك استعدادي لتلقى جديته

🥳 محمود الحلواني

 • يجرى حالياً المخرج الشاب أحمد عيسى بروفات مسرحية «وش الديب» تأليف إبراهيم الحسيني لفريق كلية الآداب بجامعة المنوفية، وذلك استعدادًا للمشاركة في مهرجان الجامعة السنوى، المسرحية بطولة مصطفى فرحات، أحمد أبو العينين، حسام عشوة، وديكور أحمد ثعلب.

الدنيا وما فيها

3 دھات

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

نصوص مسرحية

# القناع الذهبي..

## مسرحية باللغة الإنجليزية لأول مرة على مسرح الدولة..

إنتابتني سعادة بالغة وأنا أشاهد العرض المسرحي "القناع الذهبي" على المسرح العائم (فاطمة رشدى) بالمنيل.. ليس فقط لأنه عمل مأخوذ عن رواية بالاسم نفسه.. مقررة على طلبة الثانوية العامة.. ولكن لأنه أول عمل مسرحى باللغة الإنجليزية يتم تقديمه في مصر على أحد مسارح الدولة.. فهده التجربة لم تكن جديدة على صناع العمل فحسب.. ولكنها أيضا جديدة على المتفرج المصرى..

أخذنا أبطال العرض في رحلة إلى بيرو . وهي دولة تقع في غرب أمريكاً الجنوبية .. والتى كانت موطناً لإمبراطورية الإنكا.. وهي إمبراطورية قديمة بنتها شعوب من الهنود الحمر فى منطقة أمريكا الجنوبية، وهي ذات حضارة ضاربة في القدم.. فقد سافرت باحثة الأثار المصرية "ليلى" إلى بيرو .. مع بعثة تنقيب ترسلها اليونسكو" في اطار بروتوكول للتعاون الثقافي.. وهناك تصطدم بلص آثار يحاول الوصول الى "القناع الذهبي وسرقته من مقبرة لأحد ملوك إُمبراطورية الإنكا.. ولكن ليلى تنجح في إيقافه.. فتتوجه وسائل الإعلام إليها باعتبارها بطلة ومدافعة عن

القصة تأليف آلان ماكلين و ديمون كينكليث.. وأعدها للمسرح د. محمد عناني.. وأخرجها عادل الكومي.. وهى إنتاج فرقة المسرح القومى للطفل.. والمسرحية كما ذكرت مقررة على الصف الثالث الثانوي.. وهنا يجب أن نقف لحظة ونتساءل.. لماذا يتحمس مخرج شاب كعادل لإخراج عرض مسرحي مقرر على الطلبة في المدارس.. وكيف تصدى لمواجهة كل العراقيل من أجل هذا الحلم..

التراث والحضارة المحلية..

يقول عادل أنه حلم أن يقدم عرضا مسرحيًا يبسط على الطلاب عناء الحفظ.. فجهز لهذا العمل على مدار عام كامل.. وغير فريق العمل أكثر من مرة لإرتباطات بعضهم بأعمال أخرى.. حكى عادل أيضا عن صعوبة تقديم عمل بالإنجليزية لأول مرة على رح الدولة .. فوصف ممثليه بالفدائيين.. لأنهم إستطاعوا حفظ النص الإنجليزي.. وأهتموا أيضا بأدائهم كممثلين..

قبل أن يبدأ العرض.. كنت أشاهد بعضا من طلاب الثانوية العامة يضحكون ويتهامسون.. في الحقيقة خشيت أن لايستطيعوا تقبل فكرة أن يشاهدوا ممثلين مصريين يمثلون بالإنجليزية.. خشيت أن يضحكوا أثناء العرض أو ينصرفوا قبل نهايته.. ولكن قبل رفع الستار .. خرج المخرج والممثل عادل الكومي عليهم بإبتسامة وتكلم معهم بلطف.. طلب منهم أن يحكوا له قصة القناع الذهبي.. فتهافت الطلاب

على الإجابة.. فكان يسمعهم كلهم.. ثم طلب منهم أن ينتظروه بعد العرض ليدردش معهم أكثر..

فى الحقيقة ,كان خروج عادل عليهم مهما كي يأهلهم لإستقبال العرض.. فكما قال لى "كل طباخ.. عارف سر طبخته" .. في إشارة أنه وحده يعرف كيف يؤهل متفرجيه لإستقبال عرضه.. فهو يعرف مع من يتعامل وكيف يتعامل..

فى نهاية العرض.. خرج عادل مرة أخرى ليراجع معهم القصة ويسألهم بعض الأسئلة المهمة.. وكان الطلاب متحمسين أكثر للإجابة.. فلقد نجح عادل في توصيل المعلومة بشكل فني ممتع بصريا .. فتجربته فعلا تجربة

رجاء الاهتمام بمسرح الدولة

قبلأن يحال للتقاعد

حضارية .. تجربة تحترم.. أيضا لا يجب أن ننسى .. هذا الجيش من مساعدى الإخراج والإدارة المسرحية.. الذين أبدوا مهارة كبيرة في تغيير المناظر والديكور في لحظات

قياسية.. الديكور أيضا جاء متوافقا مع العرض. فكان بسيطًا ومبتكرًا.. خصوصا في مشاهد التنقيب التي كانت تحدث في الكهف.. فكان الديكور يشكل لوحة جميلة مع الملابس..

وأنا ككل من شاهد هذه التجربة الحضارية.. أحترم وأحيى فريق العمل الذي إحترم عقلية مشاهديه.. ولم يقل دول عيال في ثانوي مش مهم نقدملهم إيه".. بل اعتصروا خبرتهم وإستخدمواً

أدواتهم جيدا .. ليقدموا عملا مسرحية متكاملا..

مشاوير مراسيل

الشيء الوحيد الذي كان ضد العرض هو .. المسرح العائم .. فالعرض يقام يوميا في الحادية عشرة صباحا.. والمسرح شبه مكشوف.. الأمر الذي أثر تأثيرا سلبيا على إضاءة العرض... ففى حين أن المخرج كان قد صمم خطة إضاءة مبتكرة وجديدة.. لم تظهر هذه الإضاءة كما يجب.. بسبه أشعة الشمس التي كانت ضيفا ثقيلا على العرض المسرحي.. فقد كان هناك استعراض كامل يعتمد على الإضاءه.. لم يظهر كما يجب.. فَالإظلام بين المشاهد لم يكن إظلاما .. بل كنا نرى المثلين يتحركون لأخذ أماكنهم في المشهد الجديد.. بينما مساعدون الإخراج والإدارة المسرحية يبدلون الديكور.. فكان ذلك يفصل المتفرج قليلا .. ولكن المخرج أكد لى أنه في خلال أيام سينتقل العرض إلى مسرح المتروبول في وسط البلد .. ولكن هناك تساؤل يطرح نفسه بشدة.. لماذا لا يهتم المسؤلين بمسرح مثل المسرح العائم؟؟ لماذاً يتُرك هذا

المسرح متهالكا .. خربًا .. يقتل العروض المسرحية الجيدة التي تعرض عليه؟؟ أذكر أننى كنت أشاهد عرضا مسرحيا عَرض ضمن مهرجان الجمعيات الثقافية.. في صيف 2010على هذا المسرح.. أسفت حينها أن أرى الممثلين يناضلون من أجل تأدية أدوارهم على أكمل وجه وهم يتصببون عرقا .. لسوء التهوية في السُرح.. ويظهرون كظلال بلا ملامح.. لأن الإضاءة محدودة وضعيفة .. أزعجني أن أرى رواية بحجم رواية الإخوه كرامازف لدوستوفيسكي تتحول إلى عمل باهت.. غير ممتع.. ولا يتفاعل معه الجمهور الذي لم يكن أحسن حالا من الأبطال.. فكنا نحن أيضاً نتص عرفا ونعانى من سوء الإضاءة.. وكانت الساعة والربع ,مدة المسرحية ,أشبة بجلسة تعذيب وقتها .. فكراسي الجمهور قديمة وغير مريحة.. والمسرح لا يسمح بتقديم العروض بشكل جيد .. فكيف نتفاعل مع عرض ـرحى.. ونــحن نــسـمع أبـواق السيارات أوشجار عم محروس بائع الجرائد مع أحد الزبائن.، أو نباح كلب أو مـواء قطّـة؟؟ وكيف يـتُـرك مـ بقيمة المسرح العائم في تلك الحال الرثة؟؟ أرجو أن نهتم قليلا بمسارح الدولة قبل أن تصبح نسخة أخرى من بعض مسارح قصور الثقافة في مصر التي طالها الإهمال ورُكنت على الرف...





نصوص مسرحية المعدية

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان

# تذكرة التحرير . .

## مابين الاحتفال والمسرح



والجيد داخل العرض هو ذلك الوعى الذي امتلكه الدراماتورج يوسف شعبان مسلم في محاولته تجاوز الجانب الاحتفالي المناسباتي لصالح استيعاب الأحداث التي أعقبت الثورة والذي تجسد في السعى نحو المصالح الشخصية وبعض المظاهر السلبية التي افتعلتها الجماعات الصغيرة ، فغالبا ما يظهر بعد الثورات مسرح انظر خلفك في ب، الذي يضع كل من ينتمي لفترة ما قبل الثورة إلى سلة المهملات ليقوم بتمجيد کل شیء قادم بعدها باسلوب پ بالانفعالية المطلقة ، وهذا ما لم نجده داخلً العرض الذى حاول بجانب شحنته الوجدانية أن يحمل قدرا من الموضوعية لا بأس به أثناء تعرضه للأحداث ، وقد ساعد على هذا محاولات المخرج استلهام بعض تقنيات المسرح التسجيل التي جاءت لتدفع المتفرج لتأمل اللحظات المؤججة بالعواطف والصرخات الحادة داخل فعل التظاهر في الميدان وهذا ما يعيد التفكير في كل الفترات التي عشناهها ووضعها داخل إطارها الكلي، حرية الأديان ، رفع الاجور ، القضاء على الفساد ، تدهور قيمة المصرى في الخارج ، التهرب من اداء الخدمة العسكرية لقسوتها، كل ذلك كان يتخلله بعض المشاهد التوثيقية على شاشة عرض أعلى مؤخرة المسرح والتي كانت تعرض بعض الوقائع المتمثلة في خطابات الرئيس السابق والأحداث الفعلية التي أرخت لثورة يناير ، هذا إضافة إلى التفاعل الحي مع المتفرجين وجرهم للتفاعل مع ما يقدم من أحداث حيث يبدأ العرض بمظاهرة حاشدة تأتى من خارج المسرح لعدد كبير من الممثلين يرفعون الفتات كتبت عليها مطالبهم التي هي في الأساس مطالب الشعب بمختلف طوائفه ، ليصبح الجمهور جزءًا من هذه التظاهرة يتفاعل معها ويدخل فى نسيجها ، وأكد على ذلك المخرج سامح بسيوني من خلال الكاميرا التي قامت بخلق حوار مع المشاهدين قبل دخولهم إلى دار العرض ، والتي قام بعرضها على الشاشة داخل المسرح ، ليصبح العرض لا ينتمي إلى جانب أحادى ، وإنما يطرح كافة الرؤى ليؤكد أيضا أن الثورة ليست ملك للثوار فقط وإنما

إن الرحلة التي يعيشها المتفرج من خلال محاكاة الثورة وتأملها هي ما تحفزه إلى

ملكا لكل المصريين الذين آمنوا بها



إكسابه الثقة في قدرته على التغيير ... حتى . وإن لم يكن مشاركا في تلك الثورة ، فالتغيير ريون الله الماليعة الثورية التي سكنت الذي التي سكنت الميدان هو تغيير مبدئى ، لكن التغيير الحقيقي يأتي بعد الثورة والذي يقوم به كافة فئات المجتمع وكافة أطيافه ، إن سكان الميدان امتلكوا طاقة التغيير ووجب عليهم أن ينقلوا تلك الطاقة إلى الآخرين الذين سكنوا بيوتهم وهذه هي الوظيفة الحقيقية التي يقوم بها عرض تذكرة إلى التحرير ، وهذا ما انعكس على المسرحية الخارجية المتمثلة في الثنائى ياسمين سمير ومصطفى أبو سريع اللذان تتغير طبيعة علاقتهما بعد مشاهدتهما للأحداث الداخلية التي تحاكي أحداث التحرير، ولعل ذلك ما يفسر البنية المفتوحة التي اتسم بها العرض من خلال الطابع الارتجالي والعفوى في بعض الأحيان حتى ستطيع العرض أن يحتوى جمهوره في كل ليلة عرض ، هذه إلى جانب التأكيد على عالم المعنى المطروح الذي يرفع شعار سقوط السلطة والنظام الحاكم حتى لو كانت سلطة المؤلف نفسه فذلك ما يستدعى عدة مستويات للتلقى يقع على قمته سقوط الرئيس ، كى يشعرالجمهور بتلك الفوضى الجمالية على خشبة المسرح.



المسرحفن مخاطبة هنا والآن ولا ينسجم مع المناسبات المؤدلجة



الصادق الذى أداه مجموع الممثلين سمر علام، إيمان سامح، محمد عزيز، علاء الموازيني، مصطفى حامد، أحمد أبو عميرة، رحاب الغراوي، محمد عبد الوهاب، آسر على، مايكل سيدهم، أكرم، شيماء حسن، وفاء حمدى، أشرف فؤاد، محمد عبد المقصود ، لكنى أخص بالذكر هنا الفنان محمد عبد الوهاب الذي كان لمونولوجه أثر غير عادى على جمهور الصالة الذي صنع حالة من حالات العدوى لحالة اليأس التي كان يشعر بها ، وعموما يجب أن نتوجه لهم بالشكر جميعا نظرا لأنهم قاموا بهذا العمل بشكل تطوعى دون الحصول على المقابل المادي. كما إنني أؤكد على الاستخدام الجيد للموسيقى المصاحبة والتي قام بها الفنان أحمد عبد الرؤوف والتي ساعدت على تأجج الحالة الانفعالية خاصة في لحظة التنحي قد يكون البعض من المسرحيين ضد هذه النوعية من الأشكال المسرحية نظرا لطابعها

المرتبط بحدث معين والذي يفقدها عمقها، إلا إننى أعود وأقول إن هذه النوعية ضرورية فى تلك الفترات التاريخية حيث إن المسرح قد يتنازل في بعض الأحيان عن هذا الجانب في مقابل التأكيد على الدور الاجتماعي الذي من الممكن أن يقوم به لحشد الجماهير وتوجيهها ، كما أن المسرح هنا يكتسب صدقه وطاقته الحية من جدة وحداثة الحدث الذي يتناوله نظرا لمخاطبته للظروف الراهنة ، إننا يجب الحكم على هذه العروض داخل سياقها الاجتماعي والتاريخي فقط ولا غير ، لكننا لا نستطيع أن ننكر أيضا أنه من السلبي جدا عندما نتجاوز الظروف الراهنة أن نعيد تقديم مثل هذه العروض التي تحمل هذه الطبيعة . وأنا أعرف أن فريق العمل يحمل من الوعى ما يجعله يفهم هذا جيدا ... فالمسرح فن يخاطب الهنا والآن ولا ينسجم مع إحياء المناسبات ذات الطابع المؤدلج...

🧬 خالد رسلان

### د. عماد أبو غازي

هوامش

قبل أحد عشر عاما من الآن تقريبا عملت لفترة محدودة جدا في مسرح البالون. ذات يوم تقدم رجل مسن للبروفة التي كنت أشارك فيها وقدم نفسه قائلا: فلان الفلاني.. ثم أردف: فنان قدير. كدت أموت من الضحك وقتها لولا أن دفعنى أحدهم بعيدا. فحتى تلك اللحظة كنت أقرأ تعبير فنان قدير في تترات المسلسلات والأفلام كخاتم إجادة معتمد من العاملين في المهنة أو من الجمهور، وكنت حتى تلك اللحظة أظن أن خاتم الإجادة هذا تم استحداثه

مؤخرا لتقدير هؤلاء الذين يستحقون التقدير. ما عرفته آنذاك أن فنانًا قديرًا في المسرح غيرها فى أى مكان آخر، ففى المسرح ليست أكثر من درجة وظيفية، فالفنان القدير في المسرح كالموظف على درجة كبير أخصائيين في مصلحة البريد، كل ما هنالك أن الأخير يتقاضى راتبا أكبر من الأول: القدير. ويبدو أن الحكومة ممثلة في وزارة الثقافة من فرط تفهمها لما بتقاضاه موظفه مسارحها فإنها غضت الطرف عن حضورهم أو غيابهم عن المسارح، فالفنان يمكنه زيارة المسرح مرة كل شهر لتقاضى راتبه لمدة عشرين عاما لحين عودته لبيته

حاملا لقب قدير دون أن يكون طوال هذه الفترة قد وقف على خشبة المسرح ممثلا أو مخرجا.

لكل ما سبق فإنى. وعدد كبير من المسرحيين. قد شعرنا بالأسف للقرار الصادر عن دكتور عماد أبو غازى وزير الثقافة الجديد، الذي، وإن كنت أقدره للغاية من وقت أن كان رئيسا للحان الثقافية في المحلس الأعلى للثقافة، فقد كنت أعتقد أنه كان من الأصلح لمثل هذه الأمور

استشارة المسرحيين أنفسهم، فالمسرحيون أعلم بشئون دنياهم ومسارحهم.

وما زلت أعتقد أن الفرصة لم تفت بعد، وأرى أنه من الأفضل استشارة لجنة المسرح بالمجلس الأعلى للثقافة واستشارة عدد من أصحاب المهنة والعاملين فيها من غير الفنانين القديرين، فضلا عن استشارة شباب المسرحيين الجادين خصوصا من الناشطين في مجال المسرح المستقل. فلا خاب من

وفى هذا الشأن يمكننى اقتراح أن يكون اختيار مديرى الفرق المسرحية عن طريق لجنة مشكلة من الخبراء، وأن يكون الاختيار من بين المتقدمين للمنص وفق شروط من بينها مثلا أن يكون المتقدم معينا في الفرقة المسرحية وألا يزيد عمره عن خمسين عاما وألا يقل عن الثلاثين. وأن يكون ضمن القواعد المنصوص عليها في الاختيار التقدم بسابقة أعمال، بحيث يكون الاختيار للأكثر عملا في مجال المسرح، والأكثر حصدا للجوائز، والأكثر مساهمة في المؤتمرات والندوات

والتجارب المسرحية، والأكثر مشاركة في لجان تحكيم المهرجانات والمسابقات المسرحية.

يمكننى أيضا اقتراح المزاوجة بين التعيين في المنصب وبين الاختيار عن طريق طرح الأسماء الثلاثة الأولى وفقا للقواعد المطروح بعضها سالفا على أعضاء الفرقة للاختيار بينهم، بحيث تكون اللجنة المتخصصة ضمانة لأختيار الأفضل على المستوى الفنى والعلمي ويكون الاستفتاء بين الأكثر كفاءة ضمانة لقبول أعضاء الفرقة لن يتولى أمر فرقتهم.

هـذه واحـدة من الاقـتـراحـات. وإن كانت نـصـيـ المخلصة لدكتور أبو غازى إذا ما كان جادا في انقاذ المسرح المصرى أن يشكل وبسرعة لجنة متخصصة وموسعة من كبار وشباب الفنانين لتعديل كافة اللوائح المنظمة للعمل في المسرح والتي عملت طوال سنوات طويلة على إقصاء المسرح من الحياة الثقافية تماما وتحويله إلى متحف للفنانين القديرين.

Hatem.hafez@gmail.com

وشاهدوها عن بعد.





• تقنيات الكتابة في الأدب والمسرح، كتاب جديد للناقد المسرحي د. محمود سعيد، صدر مؤخرًا عن دار مصر العربية للنشر والتوزيع، يتناول الكتاب «مسرح يسرى الجندي نموذجًا» وتحت الطبع للناقد كتاب مشترك مع المؤلف المسرحي محمود كحيلة بعنوان «المسرح الإسلامي بين الرفض والقبول».

کان یا ما کان

مشاوير

مراسيل

الدنيا وما فيما

3 دھات

نصوص مسرحية

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين





# حالة طوارئ

## حمل الزهور إلى . . و كأن شيئا لم يكن

البوسطجية اشتكوا من كتر مراسيلي .. هكذا غنت رجاء عبده قديما ترثى حالها و حال من حملوا من أجلها المراسيل .. أما الآن ، و قريبا ، فإن الثورة . إذا امتلكت الصوت عنانها هي التي ستنطق بالشكوى ، دون نواب عنها ، من كثرة المتعلقين ... بأذيال ثوبها ، إذ لا يخفى على المراقبين ، في كل المجالات ، محاولات الانتساب لها ، أو الحديث بلسانها ، أو التعبير عنها ، و بشتى الوسائل ، وعلى أختلاف النوايا ، دون النظر لاعتبارات ، و هذا ما أظنه ، سوى اعتبار التسجيل و التأريخ ووضع الأسماء مضافة إلى الثورة ، وكلنا يتابع برامج التليفزيون التي ينزل مذيعوها إلى الشارع ، ونرى المذيع يمد الميكروفون لضيف يتحدث من الجمهور عن أمر ما ، بينما يتحلق من حول الضيف أناس يزحمون الكادر من أطياف شتى ، فمنهم المنصب المهتم بموضوع البرنامج ، ومنهم من يتجاوز هذا الدور فيتطوع متداخلا في الحوار برفع صوته فيذكر الضيف بما يعتقد أن الضيف تجاهله في حديثه و قد ينجح في "سرقة " الكاميرا منه ، و منهم أخيرا ، وليس آخرا ، من يمد عنقه ليدخل رأسه في الكادر أو يمر من أمام الكاميرا مرة ، أو عدة مرات ، ليحظى بشرف الظهور ... هذا هو الحال .

و في المجال الفني ، موضوع اهتمامنا ، لا تختلف الصورة كثيرا، فقد أتاح مهرجان (فنان من الميدان) الصوره عبير، حد كي محر. كر و الذي أقيمت فعالياته على سرح الهوسابير ، حالة مماثلة في مجالات الشعر و الغناء و التصوير والمسرح ، فشغل المشاركون مساحات الوقت و المكان المتاحة بأعمالهم ، فأبدع من أبدع منهم و حظى الآخرون بشرف التواجد

و من العروض المسرحية التي قدمت داخل المهرجان كان عرض (حالة طوارئ ) لفرقة كلية التجارة بجامعة عين شمس ، الذي يحكى قصة ثلاثة أفراد من الشعب من انتماءات طبقية مختلفة ، و كيف شاركوا ، أو أشركوا رغما عنهم ، في مظاهرة قرب قصر الحاكم ، و اضطروا إلى الالتجاء بأحد العقارات خوفًا من قوات الحرس ، ليكتشفوا بعد ذلك أنهم داخل قصر الحاكم ، فاعتبرهم قائد الحرس إرهابيين ، ليتم التعامل معهم و تصفيتهم

يقترب أسلوب معالجة موضوع العرض من التجريد

والرمزية ، لكنه يختلط في أحيان أخرى بالواقعية والتعبيرية ، إذ يعتمد في السرد على تقنيات الاسترجاع الفلاش باك"، و الجمع بين أكثر من لحظة و من مكان في المشهد الواحد ، فيبدأ في افتتاحية المسرحية من منظر الجثث الثلاثة مغطاة لتنهض بعد ذلك، فيتعرف الجمهور على قصتها من خلال استجوابات " تمثل اللحظة الحاضرة " يجريها أحد المحققين حول الأسباب الحقيقية لمصرعهم ، تتقاطع معها لحظات الاسترجاع " الماضى " التي تحكي قصة الثلاثة " السيدة الفقيرة ، الخريج العاطل ، رجل الأعمال " .

تعكس القصة صورة مجتمع يقوم على فكرة أمن الحاكم ، وعزلة هذا الحاكم عن شعبه . لا نرى الحاكم في الصورة ، ولكننا نتعرف ، ونحكم ، عليه من خلال ذراعه الأمنية الباطشة ، والتي يجسدها في العرض شخصية " قائد القوات " وأسلوبه الأستعلائي المستخف والدموي في التعامل مع الاحتجاجات الشعبية المطالبة بحقوق اجتماعية وإنسانية . نرى صورة مجتمع العزلة والفوارق الطبقية الشاسعة ، مجتمع لا يعرف الفقراء فيه شكل ثمرة التفاح ، ويمثل لهم الحصول عليها نوعا من الترف والخيال ، بينما الرأسمالية فيه لا تنقصها العجرفة أو القسوة .

صورة افتراضية قاتمة ، تقترب في ملامحها من الصّورة التّى آل إليها الحالّ المصرى في الواقع بسبب سياسات الحكم لمجتمع ما قبل الثورة ، لا تتطابق أو تتماهى الصورتان ولكنهما تتشابهان، من جهة ، خاصة في الدوافع للغضب و الاحتجاج ، تختلفان في المصير، وهو ما لم ينتبه إليه مخرج العرض ( محمد عبدالعزيز ) بمحاولته المزج بين العالمين " الافتراضى والواقعى " والتوكيد بينهما ، وكأن شيئا لم يكن ، فبينما تحولت الاحتجاجات على أرض الواقع وتطورت إلى ثورة أزاحت الحاكم وتمضى قدما لتغيير النظام ، يرسل العرض إشارات واضحة تدل على استمرار المنظومة الحاكمة كما هي ، بما يعنى تباعدا وتباينا رئيسيا بين العالمين من جهة أخرى ، وهو ما يربك عملية التلقى لدى المتفرج، و يوقع العرض في تناقض يفقده الجدية اقية و القبول ويجعله يبدو كمجرد عرض آخر يريد ملاحقة الثورة .

يعيد كذلك العرض إنتاج إشارات ذات دلالات دخلت في طور القوالب الجاهزة و الأكلشيهات

المكررة ، بداية من الأسماء فرجل الأعمال يجب أن يرتبط اسمه بشكل مباشر بالغنى و العز فيكون اسمه عبده عز الدين ) ، والسيدة الفقيرة لابد وأن تكون ( بُهية ) التي هي طُبِعا مصر ، والشاب ، الخريج العاطلُ ، (حسن) الشاطر المهزوم .. وصولا إلى المنظر المُسرحى بتفاصيل الصورة الكَّررة الدالة على القِمع و القهر .. القضبان ، العرائس المعلقة شنقا ، الأشلاء المرقة ، وأخيرا ألوان العلم الوطني ( الأحمر ، الأبيض ، الأسود) . . ، كلها حلول سهلة و مطروقة و قريبة إلى الذهن ، لا تحتاج لجهد خاص ، فالكتالوج رير جاهز، و ربما لهذا السبب لم يضع المخرج اسما خاصاً لمصمم ديكور العرض فقام هو بالدور ، و هو حق أصيل له ، ففي النهاية و كما يجرى العرف ، في المسرح الحديث ، ينسب العمل لمخرجه ، و هو من يتحمل التبعات في النهاية .يدخل ضمن هذا توجيه المثل ، لكي تكون كل عناصر العرض متناسقة معا في مبدأ واحد ، و هو ما أكده أداء الممثلين للشخصيات ، التي اقتربت من الأنماط بغياب الأبعاد الملموسة لكل خصية ، و هو ما يمكن تقبله ، نوعا ، م الشخصيات الرمزية ، ومسرحيات الأفكار ، حين لا يعبر الممثل في دوره عن شخصية إنسانية حية من لحم و دم ، بل معنى ما ، أما مع (حسن ) و (عبده) و ( بهية ) وإقحام الثورة وجمعة الغضب .. يكون هذا

حتى في محاولة الدفع بـ ( محمد ثروت ) و ( دينا سن ) في دوري الطبيب النفسي ال والمذيعة التليفزيونية التافهة كإضافة للمسة كوميدية داخل العرض ، يمكن لها أن تكسر شيئا من الرتابة ، لم يوفقا في هذا الصدد مع تقديمهما نمطين مكررين هما أيضا دون تميز خاص، لنحصل في النهاية على مجموعة متكاملة من القوالب ، كأسلوب حاكم للعرض يصيب بالإحباط ممن يتوقع أن يجد من الشباب شيئًا مختلفا

مسرحية ( حالة طوارئ ) إعداد : أحمد جودة ، عن (حرية المدينة) لبراين فرايل، تمثيل : وليد عبدالغنى ، محمد منصورِ ، محمد عتابى ، منى جمال ، عاصم رمضان ، أحمد الليثي ، معتز . الشاذلي ، محمد ثروت ، دينا محسن ، وإخراج :

عبدالحميد منصور



عرض يقوم القوالب الجاهزة والأكلشيهات المكررة



المراية الدنيا وما فيها

3 دڅات

نصوص مسرحية المعدية

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

# موعد مع الحسناء..

## فكرة مستهلكة واستعجال للحاق بعجلة الثورة



أعمال مسرحية غيرناضجة تفتقر إلىالفكر والإبداع

وكأنها حمى الثورة وقد أصابت، ليس فقط كل الوطن العربي بل أيضا معظم إن لم يكن كل العروض المسرحية. فمنذ نجاح أول مرحلة من مراحل الثورة المصرية ألا وهي إسقاط رأس النظام و قبل حتى أن تنتهي الثورة بنجاح ونجنى ثمارها توجه معظم مخرجي المسرح وأعادوا ترتيب أوراقهم كي يفرزوا لنا بعض أعمال

لرحية غير ناضجة تفتُقر إلى الفكر و التميز.

جاء عرض "موعد مع الحسناء" أكثر من تقليدي وإن كان التفاعل مع الجمهور والتعامل مع المواقف المفاجئة على

بعضهن مصطنعا للغاية كالممثلة التي فامت بدور وصيفة الملكة الحسناء... في حين جاء آداء الملكة الحسناء جيدًا ومتماشيًا مع الحالة العامة للعرض أي انها قدمت ما تستطيع تقديمه في نطاق مستوى العرض ككل ولكن من الواضح أنها تملك أكثر مما قدمته....

تحكى المسرحية قصة فرقة مسرحية يتحكم فيها مخرج ديكتاتور وتقوم الفرقة بتجسيد قصة مدينة يتحكم فيها حاكم ظالم وفاسد يقوم الشعب بثورة ضده ويتم خلعه ويقوم الشعب بتنصيب حاكم آخر ملاذ له ولكن للأسف يخيب هذا الحاكم الآخر أمل شعبه فيه فما هو إلا متسلط تسلق للسلطة من خلال اكتساب قلب الملكة الحسناء إلى أن يتزوجها وتسلمه كل مقاليد الأمور فيظهر الوجه الآخر له وينقلب حتى عليها إلى أن يقوم ي دو ... بقتلها في النهاية عندما تكتشف فساده و تواجهه به. على الجانب الآخر أو الخط الموازى للمسرحية التى تقدمها الفرقة المسرحية يقوم المخرج الديكتاتور باستغلال الممثلة المستجدة في فرقته والتي أكدت له

بينهما، في إشارة واضحة للدستور حتى ينال منها و تنتهى المسرحية بانتصار و سيطرة الحاكم المستبد على الشعب المغلوب على أمره، فيأمر كل من في المدينة بعدم إفشاء سر قتله للملكه، وإشاعة خبر موتها باعتباره تم أثناء رحلة صيد، في إسقاط أيضا على التضليل الإعلامي الذي انتشر طوال العهد السابق والذى وصل إلى مداه أثناء ثورة الشعب المصرى.... ولكن على صعيد آخر يترك المؤلف بصيص من الأمل

في المستقبل والذي يتمثل في ابنة الملكة والحاكم التي

تحفظها على الكثير من الأشياء التي ترفض القيام بها

تحت مسمى الفن فنراه يجبرها عليها ويلزمها بعقود



انطلقت فأعليات مهرجان المسرح العربي وكان عرض "موعد مع الحسناء" لفرقة كلية الهندسة تأليف وإخراج محمد يوسف واحدا ممن ينطبق عليهم هذا الوصف. اختار المخرج أن يربط أحداث عرضه بأحداث الثورة واستخدم الفكرة التي باتت مستهلكة ألا وهي فكرة الفرقة المسرحية والمخرج الديكتاتور في إشارة منه للشعب والحاكم ... تلك الفكرة التي قدمها باقتدار الفنان القدير محمد صبحى في مسرحيته "كارمن" قبل سنوات وقبل الثورة في زمن كان يلجأ فيه الفنان لاستعمال الرموز وقد جاءت الثورة، ليس فقط لتسقط كل ما قبلها من أساليب سياسية في التعامل مع الشعب بل ايضا لتسقط عهدًا بما في ذلك الفن بالطبع بجميع تجلياته.. ولا أعنى هنا إسقاط المحو أو الإلغاء ولكن

المقصود هنا هو خلق مناخ جديد في المسرح. كان يجب أن ينتبه لهذه الفكرة محمد يوسف و كل من يتعجل إخراج أي عمل فني الآن له علاقة بالثورة، فمن الواضح أن أغلب المسرحيين الآن قد أخطأوا في فهم هذه الفّكرة بمعنى انهم انجرفوا لتقديم أعمال عن الثورة أو أعمال ترمى إلى أحداث الثورة و كأنهم هكذا يواكبون

يحتوى على عناصر تمثيلية جيدة فقد أعجبني الممثل الذي قام بدورالمخرج حيث جاء أداءه يحمل الكثير من الخبرة ظهرت في سلاسته في التعامل مع الخشبة ،

بينما آخفق بعض الممثلين أو بالأحرى الممثلات فجاء أداء

المسرح....

## الفن ميدان .. الفن حراك وإزاحة 1

مو نو لوج

رشا عبد المنعم

الفن ميدان كما عشناه جميعا السبت 2 أبريل، والذي من المقرر إقامته السبت 7 مايو (السبت الأول من كل شهر بميدان عابدين ) هو تلك المساحة المُفتوحة على ذاتها وعلى الجمهور بغرض إنتاج وعى ومتعة وإزاحة: إزاحة هذا الإقصاء الناتج عن قانون الطوارئ ومنع التجمهر الذي لم يكن يسمح للفنان بالنزول إلى الشارع: النزول إلى الميدان: ميدان الفن .. ميدان المعركة .. المعركة التي فضلت السلطة أن تظل في غرف مغلقة

تى يهزم المحارب نفسه .. وكأن الاختيار هذه المرة لميدان المعركة ميدان شديد التميز: ميدان عابدين المواجه لقصر عابدين، القصر الجمهوري كما كان يطلق عليه مؤخرا: مقر إقامة 7 حكام متتالين تعاقبو على حكم مص

الخديوي إسماعيل والى مصر في الفترة (1863 -1870 ) 1879م)،

ثم الخديوى توفيق باشا والى مصر (1879 - 1892 والخديوى عباس حلمي الثاني (1892 - 1914 م)، ثم السلطان حسين كامل (1914 - 1917 م)

وملكان هما: الملك فؤاد ( 1918 - 1936 ) والملك فاروق ( - 1936 - 1952 م) ا الرئيس محمد نجيب، أول رئيس الصر بعد قيام ثورة احيرا الرئيس محمد حيب رواري و 1952 والذي أصبح يدعى مؤخرا بالقصر الجمهوري ، ورغم أنه لم يعد مقرا للحكم لكنه ظل رمزا له: فكم من المقابلات التى دارت داخله مخططة لإحكام قبضة السلطة على الشعب ، كم من المؤامرات التي حيكت به من أجل السلطة والتشبث بالكرسى ، كم من القوانين والمراسيم التي صدرت منه لمنع

وتحديد حريات أو منح هوامش حرية .. لقد شهد بلاطه تاريخا من القمع.. أقداما طالما داست في خطواتها أحلام المصريين .. هذا التاريخ القمعى يقابله تاريخ من الإزاحة أمام القصر من ميدان عابدين: ليكتب هذا الميدان تاريخ الثورة ؛ في أربعة مشاهد تراجيدية

مهيبة. مشهد 1: عرابي على رأس قوات من الجيش المصرى وحوله الشعب من مختلف الطوائف فيما سمى في نها (هوجة عرابي) يطالب الخديوى توفيق

الخديوى: كل هذه الطلبات لاحق لكم فيها، وأنا ورثت ملك هذه البلاد عن آبائي وأجدادي، وما أنتم إلا عبيد إحساناتنا. عرابى: لقد خلقنا الله أحراراً، ولم يخلقنا تراثاً أو عقاراً، فوالله الذي لا إله اله الا هو إننا سوف لا نُورِّث، ولا نُستعبُد

بالاستجابة لمطالب الجيش والأمة.

مشهد2 : الجماهير تحتشد أمام قصر عابدين لمطالبة الملك أحمد فؤاد بالإفراج عن سعد زغلول 1919ورفاقه وعودتهم من المنفى مشهد 3: الدبابات المصرية تحاصر قصر عابدين بقيادة

تنظيم الظباط الأحرار لأجبار الملك فاروق على التنازل عن الحكم لولى العهد عند اندلاع ثورة 23 يوليو 1952. مشهد 4: جمعة الزحف 11 فبراير 2011 حشود من المتظاهرين يتوجهون لكل قصور الرئاسة (قصر عابدين -قصر القبة القصر الرئاسي براس التين

بالإسكندرية) حتى جاء خطاب التنحى في الساعة 6:00 مساء ثم يأتى ائتلاف الثقافة المستقلة منظم حدث الفن ميدان ليرسم مشهدا خامسا لثورة مغايرةً.

مشهد 5: 2 أبريل 2011 خشبتا مسرح في مقدمة

الميدان ومنتصفه : فرق غنائية ومسرحية ومؤدوين يقدمون ألوانا متنوعة من الفنون .. خيمة لعرض أفلام قصيرة، معارض تقيمها دور النشر لكتبها .. ورشة عرائس يلتف حولها الأطفال يشاهدون تصن وتحريك العرائس ويشاركون في تحريكها.. وأطفال آخرون بأكف صغيرة يرسمون على الأرض والورق والشجر صورة لغد أجمل تحية لائتلاف الثقافة المستقلة الذي نظم حدث الفن ميدان ليشارك بدوره في إزاحة أبعد لبني القمع والسلطة،

ويساعد على خروج المحارب من غرفته لميدان المعركة الحقيقى

من أمام قصر عابدين أثناء ثورة 25 يناير.

# مريم رافت 🦪









• يستعد المخرج العراقي محسن العلى وفريق عرضه المسرحي " السقوط " لإعادة تقديمه على المسرح الوطني بقطر في النصف الثاني من منتصف مايو المقبل، المسرحية تأليف دريد لحام، علاء الدين كوكش، العرض بطولة ميسون أبو أسعد، رنا شمس، عمر حجو، حسام تحسين بك، وسامر كاسوحة، وياسين عبد القادر، راكان تحسين بك، أحمد رافع، أحمد الأحمد.

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أفن لبن كان يا ما كان

# كواليس حمص في المسرح العربي

واضح أن هناك أساليب وربما تقنيات جديدة تتبع في مهرجان المسرح العربي الذي تقيمه الجمعية المصرية لهواة المسرح ، وإن كان مثلى ممن تعدوا طور الشباب لا يستسيغون هذه الأساليب فريماً لأننا(دقة قديمة) وعليه يجب ألا نقف عائقًا أمام هذه المستحدثات أو نحاول فهمها حتى؛ وعليٰنا فقط أن نسلم بهّا كأمّر واقع، هكذا يبدو الأمر، وإنا لله وإنا إليه

من هذه المستحدثات مثلا الإعلان أن موعد العرض في السابعة ولكن الثامنة تأتى ولم يبدأ العرض ، هنا عليك ألا تنفعل وتدرك أنه ربما كانتُ التقاليد التي كانت تقول أن احترام المواعيد وأن موعد فتح الستارة هو موعد مقدس ، هي تقاليد تنتمي للعهد البائد وعلينا أن نلقى بها لمزبلة التاريخ . وأيضا عندما تقول اللافتات أن عرض الليلة هو عرض عراقي ولكنك تجد نفسك أمام عرض سورى بلا مقدمات فلا يلتبس عليك الأمر أيضا وتقول انه لا يوجد انضباط ، بل هي حكمة جيدة فكلنا شعوب عربية ونقول دائما انه لا فارق بيننا وان التاريخ واللغة والثقافة تجمعنا ، إذن أن يكون العرض عراقيا أو سوريا أو يمنيا فهذه أمور شكلية بحتة كما أنه ربما كانت هذه الطريقة مقدمة لتجربة جديدة في المهرجانات العائلية العربية ألا وهي أن الجمهور يكون على علم فقط بكل العروض في المهرجان ؛ وعلى المتفرج أن يخمن ماذا سيعرض اليوم والرابح مثلا يكون له جائزة كبيرة ربما يحسده عليها الباقون؛ وربما تتمثل في منعه من مشاهدة المهرجان لعامين متتاليين ... ربما . ثم لا يستبد بك الغضب أبدا عندما تقول لك عُولَة التنظيم أمام الملأ أنها لا تلتزم بموعد وأنه عندما يحضر الجمهور للصالة بشكل جيد فستقوم هي تلقائيا بدعوة أعضاء لجنة التحكيم ثم يبدأ العرض الذي في النصيب ؛ لا تغضب أبدا وأعرف أنها وسيلة جيدة لعدم إهدار المال العام ؛ تتمثل في التعامل مع المسرح بثقافة

، فلا يعقل أن يبدأ العرض في موعده والصالة خاوية ؛ وربما تقتبس وزارة الثقافة المصرية هذه الفكرة العبقرية وتجد نفسك عند مجمع المسارح وقد علت أصوات مديري المسارح متداخلة في بعضها وهي تقول واحد هاملت اثنین الفرافیر کومیدی کومیدی کومیدی..

تمرهذه الأساليب الجديدة ويبدأ العرض المسرحي الذي عرفنا من خلال المذيع الداخلي أنه باسم (كواليس) من إنتاج نقابة الفنانين بحمص السورية الشُقيقة وأنَّ العرض من تأليف ضيف الله مراد ، ومن إخراج وتمثيل تمام العمراني . العرض ينتمي إلى ما يسمى بدراما الممثل الواحد ؛ وليس كما يقول البعض أنه مونودراما لأن هناك فارق كبير بين النوعين ؛ فالمونودراما في عجالة هي صوت أحادي فقط ؛ ودائماً ما يكون ذاته ؛ حتى في محاولة الإخبار عن آخر فإنه يخبر ولا يحاكى أو يقلد ؛ أما دراما الممثل الواحد فتقوم على ممثل واحد يؤدى عدة شخصيات عن طريق المحاكاة لهم بالإضافة إلى صوته المفرد الذي يكون عادة هو المحور الأساسي فى العمل ؛ كما يدخل أيضا على هذا النوع فواصل من الغناء وربما الرقص أيضاً ، وهذا ما قدمه الممثل السورى على خشبة لمسرح. وباختصار إن كلا من النوعين المونودراما وعرض الممثل ماهما إلا محاولات تدريبية لُلمُمثلين أنفسهم - هذا من وجهة نظري على الأقل - فكلاهما يفتقر إلى عنصر مهم في الدراما وهو عنصر الصراع ، حتى عندما يكون هناك إخبار عن صراع ما أ؛ فإنه يكون عن طريق السرد أو محاولة تقليد الطّرف الآخر ؛ وفي كلا الأمرين لن يكون هناك طرفان متحاوران فما

التعامل مع المسرح بثقافة الميكروباص واحد هاملت واتنين فرافير



بالك بالصراع؟!.

العرض يبدو أنه أنتج خصيصا للمهرجان فبعد التكريم الذي تم للممثل من قبل القائمين على المهرجان ، بدأ العرض وهو عن ممثل مسرحي في حالة استرجاع وتداعى للأدوار المسرحية التي أداها من قبل ؛ ومعاناته الشخصية من التجاهل مع أنه يرى في نفسه فنانا قديرا وموهوبا ؛ فحتى في لحظة تكريمه لا يجد من دعاهم لهذا التكريم ؛ وحتى محبوبته أو امرأته قد ذهبت لخالقها '؛ وهو دائما ما يناجيها أو ـــ -ــ. يشكو لها . وهذا النداء والتحاور مع المحبوب القديم لا يعبر فقط عن حالة الحب التي كانت بينه وبين زوجته أو الاشتراك معا في الأحلام والآمال المجهضة؛ وإنما تدل أيضا أنه على انه لاحى يسمع منه ، وحتى الحى الوحيد الممثل في صديقه بطل حرب 73 والذي من المكن أن يكون معادلا لشخصية الممثل نفسه ؛ هذا المعادل نفسه أصبح مجرد كومة من ذكريات مهملة في ظل واقع قاس ومستقبل غائم من خلال ابنه

الوحيد الذى سافر للعراق ليلتحق بالمقاومة ويعانى الأب/ الصديق الأمرين من رجال الأمن والفقد في آن واحد. كما لا يفوته أن يعرج على بعض القضايا التي تهم الواقع العربي ككل لا السورى فقط ، ممثلا في فضح تفاهات بعض مؤسسات الإعلام العربي من خلال تكالبها على نجوم الغناء الذين لا يفيدون المجتمع ؛ ثم قضية المسرح في العالم العربي وكيف انَّه من عقود كانت هناك مناداة بأن يهتم بالمسرح في المراحل الدراسية الأولى وكن لاحياة لمن تنادى . كل هذا تم من خلال غرفة الماكياج التي من المفترض طبقا للعرض إنها مملكة الممثل الأولى والتي تتغير شخصيته التمثيلية فيها طبقا لكل ضربة من فرشاة على وجهه لتحيله لشخصية أخرى ؛ ولكن هذا الأفتراض لم يتم إلا لمرة واحدة ح وأخذ الممثل ينتقل من شخصية لأخرى دون أن يكون هناك سبب سوى البوح وسرد التاريخ الشخصى . مع أن الشخصيتين الدراميتين الرئيسيتين اللتين تعامل معهما وهما شخصية

كما أن المعادل المرئى لهذه الغرفة كان في انحصارها وسط مقدمة السرح وسط كومة من المقاعد والكراكيب إن صح التعبير، وهذا الاستخدام كان من الممكن أن يكون مؤثرا لو لم يشر الممثل له ويقول هذه الكراكيب والمهملات الغرفة أو تحيط بها ... إلخ. لأنه لو تعامل مع الأمر فقط لكان في هذا إشارة إلى واقع المسرح العربي ككل من حيث المقاعد المقلوبة ؛ حيث كانت ستكون معادلا للواقع الذي يشكو منه . كما أن خط الحركة اقتصر على الخط الأمامي فقط لخشبة المسرح ولا مانع من بعض نزول للجمهور، وهذا ليس عن سوء تنفيذ؛ بل عن قصد؛ فقد وضعت المقاعد وما شابهها في مقدمة المسرح تماما وتركت ممرا ضيقا بينها وبين حافة الخشبة حتى يكون الممثل واضحا دائما للجمهور لأن التفسير الذي من الممكن أن يكون على الجانب الآخر لم يستغل جيدا أو حتى لم يكن في الحسبان ؛ هذا التفسير المتمثل في ضغط النقابات والكراكيب على الممثل فوق خشبته فيدفعه هذا للدخول في الفضاء الأرحب وهو مكان الجمهور ؛ بما يحمله ذلك من معانى ودالات ، ولكن لأن النص لم يكن معداً أساساً لهذا الغرض برغم التباكي على حالة المسرح العربي المعاصر والاستعانة بصور المسرحيين من شكسبير مرورا بممدوح عدوان ,, ، الخ . ويكون مجمل النص الأساسي أو الرسالة الأخيرة التي تصل للمشاهد وتجب في طريقها الرسائل الأخرى التي من الممكن أن تكون هناك إشارات إليها ؛ هذه الرسالة تتمثل في كون بطلنا هذا ممثلا عبقريا عظيما ولكن لا يلتفت إليه على عكس نجم مشهور آخر من وجهة نظر ممثلنا لأ يحظى بنفس القدر من الموهبة . وهذه الرسالة تحديدا هي في حد ذاتها من أبرز عيوب المونودراما أو دراما الممثل الواحد على المستوى الواقعي فبدلا من أن يكون الجميع في خدمة العمل والفريق المسرحى ؛ يكون الجميع في خدمة فرد واحد؛ وهذا ربما يتناقض مع التصور الديموقراطي للمسرح ولكن الأهم أن ذات من يقوم بهذا النوع من التمثيل تتضخم جدا وينعزل بذاته عمن سوأه فهو وحده أصبح عرضا قائما ؛ وهذا ما حدث بالفعل ففرقة نقابة الفنانين بحمص كانت ممثلة ربما بالمثل المخرج فقط ؛ يعنى هو استحضر الفرقة والنقابة في شخص واحد فقط هو نفسه ، ولكن هذا لا يمنع أن تمام العمراني هو ممثل جيد ومقنع واستطاع أن يجذب انتباه الجمهور له في كل أوقات عرضه الأحادي هذا ، وهو فيما يبدو يقدم نفسه كممثل أكثر من الاعتناء بكونه مخرجا؛ ولو لم يكن هذا النص كتب خصيصا لهذا المهرجان من<sup>ّ</sup> خلال الاتكاء على واقعة قيام إدارة المهرجان بتكريمه ليكون تكئة لهذا العرض ، لو لم يكن هذا فهو أيضا قادر بشكل جيد على الارتجال السريع الموائم الذي لا يخرج كثيرا عن النطاق الأصلى بل يضيف له ؛ ولو صح هذا فريما يكون من حقه أيضًا أن يضع اسمه بجانب المؤلف الي جانب أنه قام بالإخراج وتصميم الإضاءة والموسيقى بجانب التمثيل طبعا.

على الكتف فى مسرحية محمود دياب ؛ وعب

الله بن محمد في مسرحية معين بسيسو كانتا

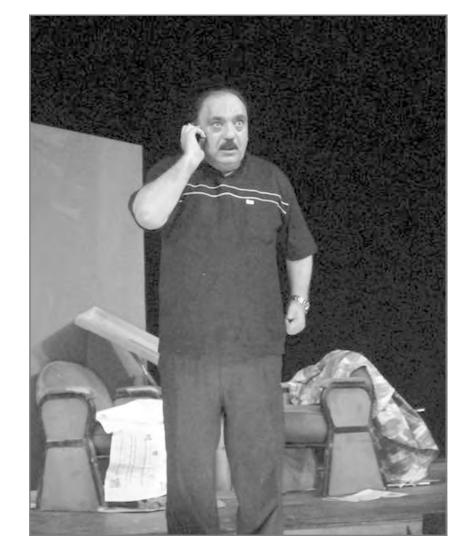
من الممكن أن تحملا الكثير من التداعى للتزاوج

بين الهم الشخصى والعام وحالة التوق الإنساني

الدائم للحرية على كافة مستوياتها العاطفية

والمادية والحياتية ؛ بالإضافة الى الكثير من

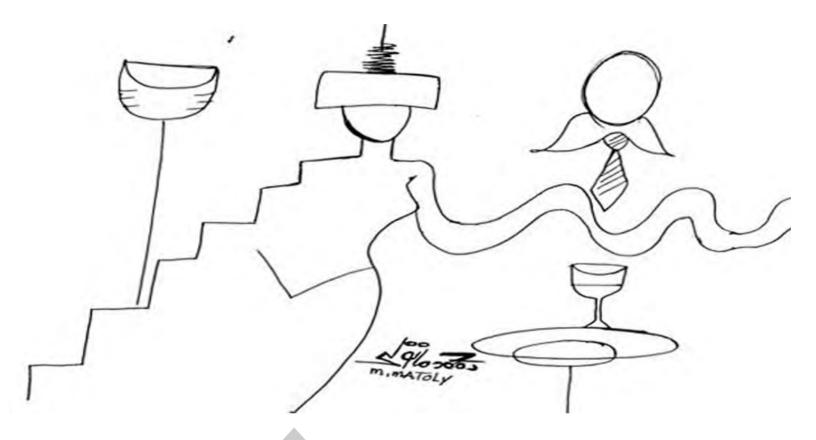
المعانى التي كان من الممكن أن تتولد عن شكل



🥳 مجدى الحمزاوي



تصوص مسرحية النصوص مسرحية النصوص مسرحية النصوص مسرحية النصوص مسرحية نصوص نصوص مسرحية فصوص مسرحية فصوص مسرحية مسرديت 📆



3



تأليف،

ترجمة إبراهيم محمد إبراهيم



تأليف: جون جولزورزی

ترجمة عبد السلام إبراهيم







• المخرج والممثل محمد عبد الفتاح الشهير «بكالا بالا» قرار استئناف تقديم سلسلة عروض بيت الحواديت الذي تبنته فرقته المستقلة «حالة» منذ أكثر من عام وتوقف بسبب أحداث ثورة 25 يناير.

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

۳ دقات الدنيا وما فيها المراية

نصوص

مسرديت 📆



### ملحوظة المؤلف

يجب ان يظل مشهد الأحداث بسيطا. اذ لا جدوى من بناء موقع أحداث معقد (ناهيك عن مجموعة من مواقع للأحداث) مع وضع شخصية وأحدة وسطها جميعا. في حالتنا هذه، فان الأقل يفيد على نحو أفضل. فكلما كان مكان الأحداث اكثر بساطة، كلما كان مطلوبا من المتفرجين من حيث استخدام خيالهم والتركيز على المؤدية. فاذا أردت مناظر وأز ياء فقم بأحداث مجرد مرح بهيج.

المشهد. شقة ليزلى. موسيقى. تسطع الأضواء. ليزلى امرأة في الثلاثينيات من عمرها. الوقت صباح وهي في ثيابها المنزلية. مع انها من المكن ان تكون بهذه الثياب حتى اذا كان الوقت بعد الظهيرة. ليزلى: اطلقت النار على رجل في الاسبوع الماضي. في ظهره. اني افتقد ذلك الآن. لقد كان شيئا شيقا حقاً. ومع ذلك، لن اشعر بالأكتئاب لهذا السب فعلى المرء ان يتطلع الى المستقبل. غير ان الاحتفاظ بشىء كهذا يمكن أن يكون مفيدا إذ أن المرء لا يعلم

لم يكن ذلك ضمن الواجب، فأنا لم اكن أعمل كضابط شرطة أو من اولئك الذين يتخذون من العنف طريقا لهم. لقد فعلت ذلك ببندقية صيد الحيتان ولكن من المؤكد أن ذلك لم يكن حادثة. اذ انى توصلت الى قرارى بأن اقتل بعد صراع واضح مع ضميري. كان على أن اوضح انه ما ان اطلقت الزناد لم تعد الأمور كما كانت مرة أخرى: فأمامكم امرأة في مفترق طرق.

متى سيطلب منه تكرار هذه التجربة.

بالطبع لم تكن مفترق طرق. فلا أحد يقتل الناس في مفترقُ الطرق. ليس ببندقية صيد الحيتان على اى حال. فاذا قتل أحد أحدا فلا بد ان يكون ذلك بسلاح اكثر ملاءمة لجو الفنادق الصغيرة.

ومع ذلك فقد كنت بالفعل في مفترق الطرق. كنت فى حادثة تتعلق بتناول غداء سريع. على الأقل، قيل لى انه ذكر في النص انه غداء بسيط. غداء سريع، قلت لمدير الخشبة "ريكس، هل انت مسئول لاني اريد بعض التوجيهات في هذه النقطة. هل نحن نلعب ام نحن نتناول وجبة دسمة"" فقال "لا تفكري في الأمر. فنحن نفقد الطعام على أي حال" كنت العب دور امرأة تحضر حفل زفاف، وكان من المقرر أن أظهر في حلقة وأحدة. على أي حال، حاولت أثناء أدائى للدور أن أوحى بأنى معجبة بالفندق آملة فى أن ألفت نظر المخرج فقد يجعلنى ابقى بعد لقطة الغداء السريع واستمر في الحلقة التالية التي تشتمل على عطلة نهاية اسبوع كأملة. لذا مثلت أنى مهتمة بالاثاث فتحسست الفورميكة واظهرت اعجابي بالسجادة الموضوعة على الجدران. كل ما حدث ان ريكس جاء ليقول انهم جعلوني ارتدى هذا النوع من المعاطف كي ابدو متحذلقة. وسالني هل يمكنني ان احاول ان ابدو اني على الفة مع فنادق الثلاثة نجوم. ويمكننى ان اقول لكم انى لم آكن آلف هذا النوع من الفنادق. وقلت للرجل الذي أجلسوني بجانبه والذي اعتقدت انه زوجي، قلت: "ستائر باللون البرتقالي النيلون، ولا توجد اشياء تغطى ارضية المكان، ليس في هذا قشرة التحضر." فقال "لا تتحدثي الى عن اللون البرتقالي النيلون. كنت في أحدى المرات أحد المحلفين الذين حكموا على ريتشارد اتينبورو بالإعدام." لقد قيل لنا ان ننهمك

في دردشة وكاننا في حفل كوكتيل لذا فلم نكن نفعل شيئًا غير محترف أو متعلق بالتمثيل، ونحن نتحدث على هذا النحو. وانا افخر بهذا، اى انى محترفة حتى اخمص قدمى. فأيا كان ما أقوم به، حتى ولو كان دورا بلا كلمات، او بكلمات قليلة فلا بد لا بد أن انهمك أو أندمج، حتى النهاية. لا أستطيع منع نفسى من ذلك. ومن يعرفونني يقولون لي اني شخص جاد، لكن هذا شيء مضحك، فأنا لا يطلب منى القيام بأدوار جادة. والأدوار التي تسند إلى هي أدوار ذلك النوع من الفتيات المحب للمتعة، التي تأخذ الحياة على علاتها، ولا تخشى من قضاء وقت لطيف إذا ما سنحت الفرصة. اني اسمى هذا النوع بالمرح اذا كان ذلك لا يوحى بالمتعة خارج الجدران. باختصار، أنا ألعب دور تلك الفتاة التي تجلس على مقعد في أحد البارات والتي يندر ان تشعل سجارتها بنفسها. ولا يوجد في هذا ما هو اكثر بعدا عن شخصيتي فانا

فأنا محترفة والمرء في حاجة الى الكثير من القدرات في هذا المجال. لكني، مع ذلك، لست مدخنة بطبيعتى، بل اكثر من ذلك، فأنا أدهش أصدقائي بأنى ايضا لا اكثر من الذهاب الى الحفلات. بل إنى

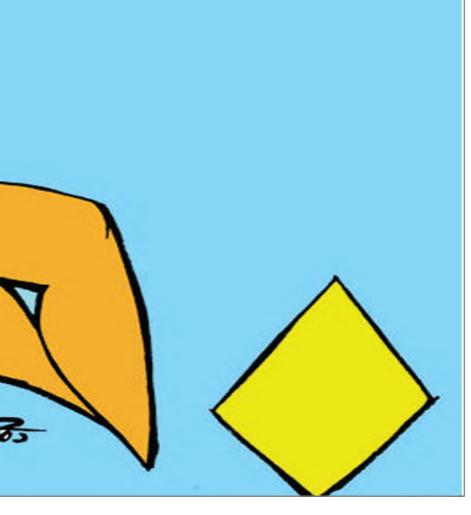
أولا لا أدخن. أعنى إنى يمكنني أن أدخن إذا ما تطلب الدور ذلك

أحب أن انزوى مع كتاب.

مع ذلك فإن هذه الحفلة، كانت استثناء، كل ما هنالك انى التقيت بذلك المصمم للجرافيك الذي كان على وشك ترك المهنة والذهاب الى زمبابوى. وكان يقيم حفل وداع في شقة مضيفة جوية من أصدقائه، في حي ويتشام، وسالني هل يمكن أن أذهب. فقلت، حسنا، ليس لدى كل يوم شخص سوف يذهب ألى زمبابوى، لذا قلت "نعم" وأنى سعيدة بأنى فعلت ذلك، لان هذه كانت هي الطريقة التي عرضت بها

من بين هواياتي التعرف على الناس. فانا اجمع الناس كما يجمع شخّص آخر الطوابع. لذا حين رأيت ذلك الشخص المثير للاهتمام في الحفل، يجلس في أحد الاركان، وجدت نفسي على الفور اتحدث اليه. قلت "يبدو انك شخص مثير للاهتمام. وأنا أهتم بالاشخاص المثيرين للاهتمام. كيف حالك." فقال "كيف حالك." قلت "ماذا تعمل"" قال "أعمل في مجال السينيما." قلت "هذا لطيف. اي شيء في هذا المجال"" فقال "في واقع الأمر، نعم. واخذ يروى لى انه يعمل في عمل افلام فيديو للسوق فى الخارج، أفلام موجهة اساسا الى ألمانيا الغربية. قلت: "هل انت المخرج" قال "كلا، لكنى في طاقم الإخراج، أسمى سباد." قلت، "اسباد، هذا اسم مثير للاهتمام! اسمى ليزلى." "ما حدث يا ليزلى اننا نواجه مشكلة في الوقت الحاضر. ذلك ان الفتاة الرئيسية لدينا اضطرت إلى أن تتخلف عن العمل، لانها تشكو من آلام في ظهرها. هل انت ممثلة" قلت، "حسن، يا سباد، إنك سألت لأني في الواقع كذلك." قال، "هل تأذنين لى لحظة، يا ليزلى؟ قلت "لم، يا سباد، إلى أين أنت ذاهب" قال، "سوف اتحدث في التليفون."

اتضح أن المخرج سوف يرى بعض الوجوه التي تحل محل هذه الممثلة في اليوم التالي، في عنوان في غرب لندن. وقال سباد، "لطيف اني اقيم في ايلينج (" قلت، "اليس ذلك في غرب لندن"" قال، "هو كذلك.



اين تسكنين" قلت، "بريمبلى، يا للعنة)" قال، "هذا مكان بعيد، ما رايك في ان تبيتي في منزلي" قلت، شكرا، ايها السيد العطوف، لكنى لم اسقط من فوق شجرة عيد الميلاد بالامس." (اى انى لست ساذجة) قال، "لدى، يا ليزلى، ابن يدرس ادارة الفنادق وابنة بكلية وأحدة. بالاضافة الى ذلك، فإن زوجة أخي تقيم معى. لقد حضرت من أجل معرض البيت المثالي."

بدأت أفهم حين رايت الوشم. ان خبرتى بالوشمات أنها توجد فقط في الطبقات الدنيا بشكل عام، وحين رأيت سترته كان كل شيء يدل على انه مهندس كهربائي. ولم أر زوجة الاخ أبدا. ربما كانت ما تزال تتجول في المعرض.

### (تعزف الموسيقى. تخفت الأضواء، ثم تضيئ مرة أخرى، على نفس المكان. وليزلى ما تزال ترتدى نفس الملابس المنزلية. وتخفت الموسيقي.)

انى اعرف شيئًا عن الشخصية. اذ يوجد فصل عنها في الكتاب الذي اقراه. كتبه مؤلف امريكي. فهم خبراء حين يتعلق الأمر بالشخصية، اعنى الأمريكيين؛ لقد جعلوا منها فنا جميلا. والكتاب يركز على المقابلات، لذا تمكنت من اختباره. المخرج ليس كبيرا جدا في السن، يرتدي حلة زرقاء، ورابطة عنق ليست محكمة، وأكمامه إلى الخلف. صنفته داخل عقلى كأحد خريجي الجامعة. قال ان اسمه يمون، فأحلت ذلك الاسم إلى الذاكرة. (هذه أحدى النقاط التي يذكرها الكتاب: فائدة والغرض من الاسم). قال، "اعدريني على هذا الوقت الفظيع." قلت "عفوا لم أسمع، يا سيمون" قال "أعنى التاسعة والنصف صباحاً." قلت، "اليوم، يا سيمون، يبدأ حين يبدأ. وأنت المخرج." قال، (حسن، أجل. أيمكن ان تخبريني بما قمت به." قلت، "اين قد تكون رايتنى، يا سيمون، في دموع، لرومان بولانسكى. قمت بدور تيس، قال، "لا أتذكرها .. هل هي في الكتاب ) قصد رواية تيس تأليف الشاعر والرووائي والشاعر توماس هاردى: المترجم (فقلت، "كتاب؟ هذه تیس، یا سیمون، لرومان بولانسکی." کانت کلو هى المرأة التي توجد على ظهر العربة في المزرعة

وترتدى شالا. وكان الشال اصيلاً من مشغولات القرن التاسع عشر. كله مصنوع باليد. اتعرف رومان، يا سيمون"" قال، "لا اعرفه معرفة شخصية، كلا." قلت، "من الناحية الجسدية، هو صغير الحجم، لكننا تمتعنا بعلاقة عمل جيدة. صريحة جداً." فال، هذا جيد، لأن ترافيس في الفيلم صريحة جدا. قلت، "ترافيس، هذا اسم مثير للاهتمام، يا سيمون." قال، "أجل، انها شخصية مثيرة للاهتمام. فهي تقضى معظم الفيلم على ظهر أحد اليخوت." قلت، "أحد اليخوت؟ هذا شيء مثير، يا سيمون. إن زوج اختى لديه قارب بمحرك يرسو في ابسويتش." قال "حسن! تكلمي" قلت، "انه عالم صغير." قال، "لو إننا في عالم مثالي، يا ليزلي، لاسعدنى ان أجلس هنا وادردش معك طوال اليوم، ولكن لدى جدول مواعيد ضيق جدا، ومع علمى ان الساعة التاسعة والنصف صباحا فقط، فهل يمكن ان اراك في ملابسك الداخلية" قلت، "التاسعة والنصف صباحا، او العاشرة والنصف مساء، فنحن كلانا محترفان، يا سيمون، ولكن هل يمكننا ان نضع دعامة أخرى لصدرى والا فلن تستطيع تمييز حلمات صدري من حلمات الاوزة." فاضطر الى ان يبتسم. وكان هذا قسم آخر في كتاب الشخصية: فائدة الفكاهة في كسر الجليد. وحين خلعت ملابسي قال، "حسن، لقد اجتزت الاختبار الجسدى، والآن، جاء موعد الاختبار الشفهى. اتلعبين الشطرنج""

قلت، "الشطرنج، يا سيمون؟ اتعنى المسرحية المسيقية"" قال، "كلا، اعنى اللعبة." قلت، "في الواقع، يا سيمون، انى لا العبها. هل هذه مشكلة." قال، كلا، اذا كنت تتزلجين على الماءء. ذلك ان ترافيس فتاة من النوع الذي يمارس رياضات خارجية. غير اننا فكرنا في انه قد يكون من المضحك ان نجعل لها ميولاً فكرية، على الهامش. قلت، "حسن، يا سيمون، سوف يسعدني ان اتعلم الشطرنج والتزلج على الماء، ولكن هل لى ان اقترح اقتراحا؟ القراءة عامة تدل على شخصية جادة. لاني مقنعة كقارئة، لأنى افعل ذلك كثيرا في الحياة

أعدت لجنة المسرح بالمهرجان الوطنى للتراث والثقافة فى دورته السادسة والعشرين كتابا
بمناسبة مرور عشرين عاماً على مسرح الجنادرية، كما سوف يعرض عدد من المسرحيات فى
المهرجان منها مسرحية "الا الوطن "وستقدمها جمعية الثقافة والفنون بجدة ومسرحية
"شدت القافلة "والتى تقدمها جمعية الثقافة والفنون بالطائف وتقدم جمعية الثقافة
والفنون بالمدينة المنورة مسرحية ملهى "الرعيان".



المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص المعدية المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان مشافير مراسيل



الواقعية." استطعت ان اتبين ان ذلك أحدث لديه انطباعا جيدا. لذلك قلت، "ثمة اقتراح آخر لدى هو ان تجعلوا ترافيس ترتدى نظارات، نظارات كبيرة، يا سيمون. انها مقبولة في هذه الايام، واذا ظهرت ترافيس بنظارات كبيرة مع كتاب من الطبعات الشعبية، فهذا يعبر عن كل شيء." قال، "لقد كنت ذات فائدة كبيرة." قلت، "ويمكن ان يكون الكتاب عن البيئة او اذا اردت ان تحافظ على موضوع التزلج على الماء، يمكن ان يكون شيئا عن التزلج والبيئة، اعنى بحيرة ويندرمير."

فى ذلك الوقت كان يوصلنى الى الباب، لكنى قلت، "فكرة وأحدة اخيرة، انها حقيبة اوراق. اجعل ترافيس ترتدى بيكينى واعطها حقيبة اوراق، وسوف تحصل على أفضل نتيجة ممكنة فى العالم." أشكرك للغاية، لقد قدمت لى الكثير من الافكار." فقلت، "الى اللقاء، يا سيمون. آمل فى ان نستطيع ان نعمل معا." والتدريب على قول الى اللقاء هو ان تاخذ يد الشخص وتضع يدك الأخرى على يده، وتمسك بها بحرارة، وفى نفس الوقت تنظر فى عينيه وتبتسم، وتردد اسمه. فهذا يجعلك تستوطن عقله، على ما يبدو. لذا فعلت هذا كله، وما ان بدات انزل الدرج، حتى واتتنى فكرة أخرى، فعدت. وكان يتحدث فى التليفون.

كان يقول "لن تصدق هذا." فقلت، "لا تضع السماعة، يا سيمون، كل ما هنالك انى اردت ان اوضح تمام الوضوح انى حين قلت حقيبة اوراق لم اكن اعنى ذلك الطراز القديم، ذلك انه توجد الآن حقائب جديدة تنفتح فتتحول الى منضضة كتابة صغيرة. وبما انها فتاة تتبع آخر صيحة، فمن المحتمل ان يكون ذلك هو نوع الحقائب الذى تحمله ترافيس. ويمكن ان تجلس وهى ترتدى بيكينى مبتل، ومعها حقيبة مفتوحة على ركبتها. انى لم ار ذلك قط على الشاشة لذا يمكن ان تكون هذه اول مرة فشكل ما. تشاو، يا سيمون. اعتن بنفسك."

(صمت قصير) كان ذلك يوم الجمعة الماضى. توجد بالكتاب رسوم يمكن بواسطتها ان تحدد الدرجة التى احرزتها في المقابلة. كانت درجتى .75جيد

جدا، ممتاز. انى فى الواقع مندهشة لانهم لم يتصلوا. (مست تخفت الأضام تتارك نا ما المارك

(موسيقى. تخفت الأضواء. ترتدى ليزلى رداء منزلى آخر (ربما كان اكثر اناقة من سابقهه) وتتخذ تسريحة شعر متقنة. (ربما شعر مستعار) يوجد مقعد من القماش السميك على خشبة المسرح، تضاء الأنوار، الاضاءة فى هذا المشهد مختلفة عن المشهدين السابقين، كى توحى بأننا فى مكان آخر، مع ان المكان هو نفس المكان. الوقت صباح، وليزلى تجلس على المقعد. تخفت الموسيقى).

لن تصدقوا ان هذه السترة لم تصنع من أجلى. قلت لسكوت، وهو مسئول الملابس لا بد انها بديلى. قال، "كلا، بل انت بديلها. انه احمق كالبقرة." ومع ذلك فقد جئت في الدقيقة الاخيرة.

في الحادية عشرة ليلا يوم الثلاثاء كنت افكر في ان امارس رياضة الجرى، وفي السادسة في الصباح التالي أجلس في لي اون سولينت وقد وضعت المكياج. حين دق التليفون كي يخبرني بأني حصلت على الدور كنت أظن ان المتحدث هو سيمون. لذا قلت، "هلو، سيمون." فقال، "جربي ان يكون المتحدث هو نيجيل." فقلت، "حسن، يا نيجيل، هل لك أن تبلغ سيمون بإنى لم أكن كسولة. وأنا ألعب الآن لعبة شطرنج بدائية." قال، "اني لا يهمني اذا كنت تلعبين للفوز ببطولة. او تلعبين هوكي الجليد، المهم الا تحملين طفلا." لقد اتضح ان الفتاة التي اختاروها للقيام بالدور كانت تعيش مع سائق سباق وبالطبع وقع ما هو امر محتوم، وثمة طفل في الطريق. لذا كان اسمى هو الاسم الجاهز أمامهم. قلت لسكوت: "اعرف السبب. انهم يعرفون ان لدى افكار عن الدور." فقال: "انهم يعرفون ان لديك صدرًا مقاسه

إن أمه قعيدة في كرسى متحرك، لديه الكثير من المشاغل والهموم. إنى مستعدة، على أى حال. بل كنت مستعدة منذ صباح الامس. ومر وقت طويل قبل ان يقترب منى أحد. تناولت ساندويتشًا من لحم الخنزير ذهب سكوت واحضره لى وانا تحت مجفف الشعر. وقلت: "الم يكن هناك كرواسون" قال: "في

هذا الفيلم"" في فيلم تيس كانوا يقدمون لنا قهوة مصفاة. كما كان هناك بعض التواصل. كنت اريد ان اتحدث مع شخص ما عن الدور، لكن سكوت قال انهم خرجوا في ذلك القارب اثناء تصوير اللقطات الصامتة للساحل. في تيس لم يكن المرء يكتفي بالجلوس. اذ كان رومان يتوقع كل حدث. وقمنا بتصوير الفيلم في منتصف أحدى الغابات ذات مرة وكانت مرافق المرحاض غاية في النظافة. وكانت هناك امكانية الحصول على نظام غذائي منظم السعرات. فقلت لسكوت: "لست معتادة على العمل بهذه الطريقة". قال: "لنواجه الأمر، يا عزيزتي. انت لست معتادة على العمل. لم لم تحضري معك ادوات الحياكة"" قلت: "انا لا امارس الحياكة، يا سكوت." قال: "حسن، اصلحي اظافرك اذن، شذبي أحد الرموش، كونى مثلى، افعلى شيئا بناء." انه شديد النحافة، ويبدو أنهما مدرب على العزف على البيانو. ويبدو انه مسئول عن المكياج كما هو مسئول عن الملابس. في تيس كان لدينا ثلاثة امكنة للمكياج

بعد فترة ظهر سيمون عند الباب. فقلت: "اهلا، يا سيمون." قلت: "لم ارك منذ وقت طويل، هل اخبرك نيجيل بانى تعلمت الشطرنج."" قال: "شطرنج؟ "كلا." قال: "يا له من غبى." واختفى، فقلت لسكوت: "ملا." قال: "يا له من غبى." واختفى، فقلت لسكوت: انه لا يمكنه توجيهك حتى نهاية الشارع. انه فقط انه لا يمكنه توجيهك حتى نهاية الشارع. انه فقط "جونتر." قلت: "من هو المخرج" قال: "جونتر." قلت: "مذا يبدو اسما اوربيا." قال: "أجل. المانى." قلت: "هذا يبدو اسما اوربيا." قال: "أجل. المانى." قلت: "هذا مثير للاهتمام. لقد ذهبت "لي ألمانيا، ذات مرة. الى دوسيلدورف." قال: "حسن، سيكون لديكما الكثير الذى تتحدثان عنه." لدى شعور بأن سكوت قد يكون مثليا. انى عادة لا اكرههم كل ما هنالك إنى أحس بأن لديه شيء من المرارة.

انتظرت لساعات الى ان ظهر بعد ذلك، ذلك الشاب الآخر. قلت: "هل انت جونتر"" قال: "نيجيل." قلت: "لقد تحدثنا بالتليفون." قال: "أجل. انى على وشك الانتحار. لقد قيل لي توا انك لا تتزلجين على الماء." قلت: "نيجيل، يمكنني تعلم ذلك. لقد تعلمت التزلج العادى في خمس دقائق. أ قال: "رائع. ليس لدينا خمس دقائق. الا تتحدثين الفرنسية بفصاحة باي حال" فقلت: "كلا. ولماذا"" قال: "انهم فكروا في ان يجعلوها فرنسية." قلت: "كيف، يا نيجيل يمكن ان تكون فرنسية واسمها ترافيس؟ ان ترافيس ليس اسمًا فرنسيا." قال: "الاسم لا يهم." قلت: "انه مهم بالنسبة لي. أنه كل ما ابني عليه." فقال: "سوف أعودد اليك." قلت: "نيجيل، ليس لدى لغة فرنسية، كل ما لدى بعض الاسبانية إنه إرث بعض الرحلات السياحية في الكوستا ديل سول. فهل يمكن ان تكون ترافيس نصف اسبانية." فقال لسكوت: "كنا نريد فتاة لديها فرنسية فصيحة يمكنها التزلج على الماء. فعلى ماذا حصلنا؟ فتاة لديها بعض الاسبانية البسيطة المهجنة تلعب الشطرنج." قال سكوت: "حسن، لا تقل لى ذلك. لقد بدأت كرسام للمناظر

أخذت انتظر طوال المساء كي استخدم، حين قاموا بتصوير مشهد التزلج على الماء، قامت بالدور فتاة من المنطقة. انها تعمل لبعض الوقت في مطعم الميناء الذي تناولوا فيه الطعام جميعا في الليلة الماضية على ما يبدو. لقد رايتها حين دخلت من أجل عمل المكياج. شكلها لطيف بقدر معقول لكنها لا تشبهني بأي حال. فانا صغيرة الحجم، وهي من النوع كبير الحجم، وفي حين ان شعرى كستنائي، فإن شعرها أحمر. لم أقل شيئًا في ذلك الوقت لكنى قلت إذا كان من المفترض ان تكون انا فسوف يواجهون مشكلة في استمرار المشهد لذا فكرت في البحث عن المخرج وإبلاغه. لا يوجد أحد حول اليخت سوى رجل يقوم بتنظيف الكميرا. وقال لي الا أقلق، لقد تم المشهد بصورة مختلفة. اذ لن نرى سوى مرفقها. قلت: "هل هذا سينجح"" قال: "أجل. انت تعلمين كم ان السينما ساحرة." وقال: "لو كان الأمر بيده شخصيا، لفضل ان يرى مرفقى بدلا منها في اي وقت. كان اسمه تيري، فما اسمى؟ قلت: "من المريح ان يجد المرء شخصا مهذبا." فقال: "انها القصة المعتادة، يا ليزلى. حين يدخل الفن من

الباب، تخرج الاخلاق من النافذة. لم يكن صنع الفيلم اشبه بزراعة عيش الغراب" قلت: "لم، يا تيرى" قال: "انهم يضعونك في الظلام، وياتي شخص من آن لآخر ويلقى عليك دلوا من السباخ." وضحك. وقلت: "هذا طريف، ولكن، يا تيرى، كل ما هنالك انهم لا يزرعون عيش الغراب بهذه الطريقة الآن. الأمر كله مصنع." قال: "يبدو انك شخصية متقفة، ما رأيك في قضاء الامسية في استكشاف لي-اون-

إن حجرته ألطف من حجرتى. وحمامه به مجفف الشه.

(موسيقى. تخبو الأضواء. ليزلى تغير ملابسها وترتدى البيكينى، وترتدى رداء اعلا جسدها. يزال المقعد القماشى السميك. تضاء الأنوار. نفس المنظر، لكن الأضاءة مختلفة، هذه المرة كى توحى بحجرة فى أحد الفنادق. الوقت مساء. تخفت الأضواء).

ارجوكم، لا تسيئوا فهمى. ليس لدى مانع في خلع الرداء الاعلا. لكن ترافيس كما كنت العب دورها لم تكن من نوع الفتيات الاتي يخلعن رداءهن العلوي. لقد قلت "اني محترفة، يا نيجيل. اعترفوا باني أملك قليلا من الخبرة. انها ليست ترافيس." كنت أجلس على ظهر اليخت طووال النهار كخلفية في حين كان هذان الرجلان الاكبر سنا يعقدان ما افترضت انه مناقشة في مجال الاعمال. وكان أحدهما، وذو الشعر الكثيف يعانى من مشكلة حقيقية في وزنه، كان على ما يبدو صديقي. كان في وسعكم ان تعرفوا انه صديقي لانكم في مرحلة سابقة رايتموه يصفعني على وجهى. يفترض ان ترافيس فتاة من النوع الذي يحب قضاء وقت طيب، مع انكم لم تروني اقضى وقتا طيبا، كل ما هنالك انى جلست على ظهر اليخت هذا البارد اضع المسحوق الواقى من الشمس. قلت لنيجيل، لا ادرى ما اذا كان المصور التقط هذا يا نيجيل، ولكن هل سوف آخذ حمام شمس؟ اذ لا توجد شمس." قال نيجيل: "الشمس ليست مفضلة." نيجيل هو المساعد الاول، انه هنا وهناك وفي كل مكان. اما جونتر فلا يتكلم أبدا، عموما لا يتكلم معى على اى حال. انه فقط يقف وراء الكاميرا ويرتدى قبعة صغيرة. ليس لدى ما اقوله عن رومان. انه يبتسم للجميع. عموما فأنا أجلس هناك كخلفية واقول لنيجيل: "نيجيل، هل انا محقة اذ اعتقد اني جزء من الكوكتيل"" فقال: "لماذا"" بشيء من التحفظ. فقلت: "لان هذا، يا نيجيل، بالنسبة لي يعني مبسم سجائر." واخرجت مبسما متواضعا كنت قد احضرته معى. فذهب وتحدث الى جونتر، فحكم جونتر بمنع التدخين. فقلت: "على اساس صحى"" قال نيجيل: "كلا، على اساس ان هذا يفسد الاستمرار." كنت ايضا قد احضرت كتابا بطبعة شعبية معى كى اسهل الأمر على المساعدين )الذي يبدو انه سكوت مرة أخرى. ( ولم اكد افتحه حين اراحني نيجيل منه وقال انهم سوف يذهبون من أجل مسحوق الشمس. فقلت: "نيجيل، لا أظن ان الاثنين يتعارضان. اذ يمكنني وضع مسحوق الشمس واقرا في نفس الوقت. هذا هو معنى الاحتراف." درس الأمر مع جونتر مرة أخرى، وعاد وقال: "إنس الكتاب. مسحوق لون الشمس مفضل." قلت: "هل يمكن أن أسالك عن شيء آخر" قال: ههيا." قلت: "عم يتناقش صديقي" قال: "عن الأعمال" قلت: "نيجيل. هل أكون محقة إذا اعتقدت أنهما يناقشان صفقة مخدرات"" قال: "هل هذا يهم" قلت مهم بالنسبة لي. مهم لترافيس، ان هذا يساعد على لعب شخصيتي."

ها: يساعد على عب سعطيني. قو ان تخلعى فال: "ان ما يساعد شخصيتك هو ان تخلعى البيكيني." قلت: "نيجيل. هل يمكن لترافيس ان تفعل ذلك" وقلت: "نيجن نعرف ان ترافيس من النوع الذي الشطرنج. كما انها تقرا. فهل ترافيس من النوع الذي يسير دون رداء علوى" قال: "أسمعي. من تظنين انك تلعبين دورها، اميلي برونتي؟ (اميلي برونتي كاتبة روائية من القرن التاسع عشر، كتبت مرتفعات ووذرينج: المترجم). ان جونتر يريد ان يرى صدرك." لم انظر حتى اليه. كل ما فعلته هو ان خلعت الرداء بكل ما اوتيت من شعور بالاحتقار. وقاموا بالتقاط المشهد، ثم جاء نيجيل وقال، ان جونتر اعجب بذلك المذاء عليلا من الاثارة قد يستحق الأمر لقطة عن قرب. لذا قمنا بالمشهد مرة أخرى ثم جاء لقطة عن قرب. لذا قمنا بالمشهد مرة أخرى ثم جاء





نصوص

مسردية 📆

● الفنان حمادة شوشة يشارك حاليًا في العرض المسرحي «النافذة» تأليف وإخراج سعيد سليمان ديكور صبحى عبد الجواد، موسيقي محمد الوريث، وبطولة هبة عصام ومي عبد الواحد، أخر مشاركات حمادة المسرحية كانت في عرض «8 في زنزانيا» بالمسرح الكوميدى.

الدنيا وما فيها

نيجيل وقال ان جونتر معجب بما اعطيته لهم وفي هذا المشهد هل لى ان اخلع أسفل البيكيني. قلت: نيجيل. صدقني. لم تكن ترافيس لتفعل ذلك." يتحدث الى جونتر. ويعود. ويقول ان جونتر يتفق معى. ترافيس الحقيقية لن تفعل ذلك. ولكن عن طريق اظهار نفسها عارية أمام شريك صديقها في العمل هي تبدى ازدراءها لطريقته في الحياة. قلت: نيجل. اخيرا جونتر يعطيني شيئا لي صلة به." فيقول "صحيح! لناخذ هذه اللقطة! انزلى أسفل

### ... (فترة صمت قصير)

انتهينا في السادسة. وقلت لنيجيل: "هل اعطيت لجونتر ما كان يريد؟ هل هو سعيد"" قال: "ان جونتر فنان، يا ليزلى. وهو لا يشعر أبدا بانه سعيد. ولكن كما قال هذا المساء، "اخيرا نطهو بالغاز." قلت: "هل معنى هذا، ان العمل جيد "" قال: "آجل." قلت: "أو! لأنى أفضل الكهرباء."

حين عدت الى الفندق، استغرق الأمر مني بعض الوقت كى أعود الى حالتي الطبيعية. اذ اني تطابقت بشدة مع ترافيس ولم أشعر بأنها أرخت قبضتها على إلا بعد أن أخذت حماما. وكنت اتطلع الى الاسترخاء مع فريق العمل، وأن نروى الطرائف التَّى حدثت اثناء اليوم، وإن اعرف اني اديت عملي جيدا في ذلك، وحين نزلت إلى أسفل لم أجد أحدا سوى سكوت وأحد السائقين.

اتضح ان الباقين جميعا قد خرجوا لتناول العشاء في المطعم الذي تديره الفتاة السمينة التي قامت بمشهد التزلج على الماء.

جلست قليلا في البار. ولم يكن هناك سوى شخص واحد. فقلت: "ان هوايتي هي الناس، ماذا تعمل" انظروا وتأملوا، انه في مجال السينيما ايضا، انه كينى الذى يعنى بالحيوانات. انه مسئول عن القطة. قلت: "هذا لطيف، يا كيني. لم اكن اعلم ان هناك قطة. فأنا أحب القطط. وأحب الكلاب ايضا، لكنى أحب القطط." قال: "اتحبين ان تريها، انها نائمة، على فراشى." قلت "هذا مناسب تماما" قال: "ليزلى، لا تشطى في هذه الفكرة. فأنا ملتزم بشدة بالاشياء التى اتعهدها." ثم صعدت وأخذت @العب مع القطة وحكى لي كينى عن جميع الحيونانات التي اعتنى بها، في أحدى المرات اعتنى بحمار وحشى، وعجل البحر، وقاطور ونمس. كما ان لديهِ سمكة سلمون في حوض. سوف يلتقط لها مشهدًا في ما بعد في الفيلم. انها صغيرة جدا وسوف يأخذون لها صورة عن قرب، حتى تبدو كبيرة.

استيقظت في منتصف الليل ولم أستطع أن أتذكر أين أنا. ثم رايت القطة جالسة هناك، تراقب سمكة

(موسيقى. تخبو الأضواء ليزلى تغير ملابسها مرة أخرى وتعود إلى إرتداء ملبسها المنزلي. كما يمكن ان تكونوا قد فهمتم، ليست هذه قطعة من الأَّزياَّء، تضاء الأنوار؛ نحن مرة أخرى في شقة ليزلى. الوقت فترة الغسق. تخفت الموسيقي.

حين ينتهى المرء من لقطة في أحد الأفلام يكون علیه أن ینتظر ویری ما إذا كان هناك ما یسمونه خطأ جسيما. هذا هو التعبير السينيمائي عن أن كل شيء على ما يرام. حمدا لله، لم يكن هناك شيء من هذا، لأنى لم أكن لاستطيع أن أعيد ما فعلت مرة أخرى. لقد خلقت شخصية ترافيس ومع ان يقها هو من قتل إلا أنى شعرت بأن شيئاً بداخلي كترافيس هو الذي مات.

اتضح ان اسم عشيقي هو الفريدو. كانت هذه النقطة الكبيرة لدى. الفريدو! لقد كان رئيس عصابة اجرامية غير ان الجميع في مجتمع اليخوت كانوا يظنون أنه شخص محترم، وأنه على صلة بحرفة البناء. وذات ليلة حين كنت انا والفريدو . على الشاطئ نحضر عشاء نظمه اتحاد للبناء مع حفل رقص ظهر رجل الشرطة متخفيا ويفتش اليخت. على اى حال، لقد شاء الحظ أن تصاب ترافيس بصداع، لذا تعود ومع الفريدو في وقت مبكر من هذه الوظيفة فائقة الأحترام والفريد وفي قمة الغضب. اصلا كان المفروض ان اقول: "لا استطيع التحمل، يا الفريدو، فإنى أعاني من صداع." وجربنا ذلك مرة ومرتين غير أن جونتر فكر فى انه قد يكون الأمر الاكثر اقناعا لو ان الصداع الذى اعانيه شديد السوء حتى انى لا استطيع



الكلام والفريدو قال فقط: "اللعنة عليك وعلى صداعك." فقلت "لو انه صداع نصفى وليس صداعا تاما قد لا تستطيع ترافيس الكلام." فقال: جونتر: قولى ما تشاءين." أنها لحظة مدهشة، حين تشعرين لاول مرة بان المخرج يبدأ في الثقة بك

وانك تستطيعين حقا البناء.

على اى حال يدخل الفريدو وترافيس الكبينة حيث يجدا ذلك الشاب تحت الاريكة بملابسه الداخلية فيخرج الفريدو مسدسه، "كم هو حظ جيد أن تصاب ترافيس بالصداع، فنضطر الى مغادرة حفل الاستقبال المتلألئ. لقد كنت فظا معها حينئذ لكن مزاجى تغير الآن. قدمى مشروبا للسيد، يا ترافيس. ثم اذهبي واخلعي ملابسك. اذ لا يوجد ما أحب عمله أكثر من ممارسة الحب بعد ان اقتل رجل شرطة. ها ها!" ثم اذهب الى الكابينة المجاورة في حين يوبخ الفريدو ذلك الشاب ويقول انه سوف يقتله ولكن قبل ان يفعل ذلك، يخبره عن عملية تهريب المخدرات التي يقوم بها، بكل تفاصيلها، بالطريقة التي يميل المجرمون الى فعلها في اللحظة التي يضعون فيها أحد الاشخاص تحت تهديد السلاح. وحين تعود ترافيس بدون ملابس يتحدث رجل الشرطة الشاب عن الشرور التي تتسبب فيها المخدرات، وحياة الشباب التي تدمر، وما الى ذلك. نسيت فقط ان اقول انه كان هناك حوار قبل ذلك، حين يفترض اني كنت اجدف، عن ان ترافيس كان لها اخ صغير، اسمه كريج، وكيف انه ادمن المخدرات وكيف ان قلبي انفطر، وعزمت على الانتقام لنفسى من الجانين اذا ما صادفتهم.

لذا حين كان رجل الشرطة يقول هذا كله عن فظائع المخدرات يمكنكم ان تروا أن الأمر ياتي كنوع من الوحى لترافيس بأن عشيقها متورط في في المخدرات: وتعتقد انها جريمة عادية مثل سرقة ادوات كهربية. عموما، بهدوء تام، وبحزن تقريبا، قال جونتر، تلتقط ترافيس بندقية صيد الحيتان، من على النملية. وجاء نيجيل وقال انه من الناحية المثالية فان جونتر عند هذه النقطة يحب ان يرى تنويعة من تصارع المشاعر في وجه ترافيس حين تتصارع عاطفتها نحو عشيقها، الفريدو، مع ما يتطلبه ضميرها وذكريات اخيها الصغير، كريج. وترون اصبع عشيقي السميك يطبق على الزناد وهو

تعد لكي يطلق النار على رجل الشرطة الشاب، عندئذ فقط، اذكر اسمه بهدوء، "الفريدو" فيلتفت حوله، فتطلق ترافيس البندقية فيرى الرمح يخرج من ظهره، ويقتله، كما يمزق سترة العشاء التي يرتديها. ثم يتبعون ذلك بلقطة قريبة كبيرة بها الدم وكل ما هنالك، وتظهرني بدمعة وأحدة تنهمر على

قمناً بذلك مرة وأحدة دون اعادة، قال نيجيل عنها انها فريدة، في تاريخ السينيما. فقط سكوت تدخل وقال إنه عمل جيد، بما ان سترة العشَّاء كانت فريدة، ولم يكن في وسعى عمل سترة أخرى. ولم يتبق لى شيء. كل ما هنالك انى فجاة جاءني الهام خاطف، كما يحدث لك حين تصل الى نهاية العالم وتعود، وقلت لنيجيل: الا تظن ان ترافيس، بعد ان استنزفت جميع انفعالاتها بموت عشيقها، من المكن ان تتشبث برجل الشرطة الذي انقذت حياته، وانهما يحتفلان بإنقاذه عن طريق ممارسته الجنس في التو واللحظة.'

حدث نقاش كبير. واعجب جونتر حقا بالفكرة، فقط لم يكن الممثل الذي قام بدور رجل الشرطة متحمسا. اعتقد ايضا انه قد يكون مثليا، لقد كان له شارب. وبعد بعض الوقت، يأتى نيجيل وقال ان الأفضل ان يبدو رجل الشرطة وكانه يفكر في ممارسة الجنس وان يتحسس االمناطق الحساسة في جسد ترافيس، عندئذ فقط، تتغلب الشفقة على . الشهوة وبدلاً من ذلك يغطى عريها برداء من نوع شرقى، من ممتلكات عشيقها الميت. مع انه حتى في هـذه المرحلة المتأخرة يمكنك ان ترى انه لم يستبعد هذه الامكانية لانه بينما كان يثبت الرداء تتلكا اصابعه على ثديى ترافيس. بعد ذلك شرح جونتر الموقف بأنه اذا كان هناك شيء مضحك عند هذه النقطة لقلل من جلال المشهد الاخير حين يذهب رجل الشرطة في النهاية الى منزله بعد كل هذه الأثارة لصديقته التي اعتاد عليها، والتي تعد له وجبة سريعة ساخنة وهي امينة مكتبة، ويكون المشهد الاخير لهما وهما يمارسان الحب، وتكون الرسالة من وراء ذلك ان ممارسة الحب تكون أفضل مع شخص تحبه على الرغم من أنها مألوفة له وتعمل في مكتبة المقاطعة من ممارسة الجنس مع امرأة مثل ترافيس التي لا تبغي سوى قضاء وقت

کان یا ما کان



المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

لطيف. وكما قال لي جونتر، في تلك الليلة: "انه فيلم اخلاقي جدا غير أن المأساة هي ان الناس لن يروه" قلت له "هذا مثير للاهتمام لاني كنت اراه هكذا منذ البداية."

وحين كنا في الفرااش قلت: "لو اننا استطعنا ان نفعل ذلك من قبل!" فقال: "ليزلى. اني اتخذها قاعدة بألا أضع يدى على ممثلة الى ان ينتهى كل شىء." قلت: "جونتر. ليست بك حاجة الى التفسير. فكلانا محترف. ولكن، يا جونتر، هل لى ان اسالك س|الا؟ هل كنت انا ترافيس؟ هل اعجبك ادائى"ا فقال: "أسمعي. اذا كانت المثلة سيئة لا يمكنني ان انام معها. لذا لا تسأليني ان كنت قد اعجبت بأدانك. فهذا هو الدليل." أنه فنان حقيقى. جونتر

وحين استيقظت في الصباح كان قد ذهب. نزلت ابحث عن بعض القهوة ولم يكن هناك اى شخص من الفريق. كنت قد انتويت ان اودع الجميع لكنهم كانوا قد ذهبوا للقيام ببعض اللقطات الاساسية

على اى حال، خرجت واشتريت بطاقة بها سفينة غارقة مرسومة عليها وكتبت: "الى اللقاء، ايتها العصبة! اراكم في حفل الافتتاح." وتركتها على المكتب. وبينما كنت اخرج بحقائبي كان سكوت يعبئ الملابس التي تحتاج الى تنظيف. فقلت: "تشاو، يا سكوت، لقد سررت بالعمل معك." فقال: "انك تفوزين بشيء وتخسرين شيئًا." وقلت: "الآن، العودة الى الحياة الحقيقية." قال: "البعض منا لم يتركوها أبدا." من المضحك أن ملابسهم دائما ما تكون شديدة الصغر. سوف يظهر الفيلم في ألمانيا الغربية أولا، ثم من الممكن ان يتم عرضه في تركية. ويقول جونتر إنه سوف يجلب على شهرة واسعة. ح<sub>س</sub> أظن أنى يجب أن أعيش على هذا الأمل. كل ما هنالك أنى لن اكتفى بالجلوس هنا وانتظار رنين جرس التليفون. فلم يعد هناك خوف. وسوف . . كتسب مهارة أخرى. الإيطالية المنطوقة. وبيع اللوحات القيمة. ورياضة الكنو. كما ترون، كلما زاد ما يمكنك تقديمه كشخص كلما كنت ممثلا أفضل. فالتمثيل ما هو إلا محض عطاء.

موسيقي. تخبو الأضواء حتى الإظلام التام

• يبحث اتحاد الطلاب بالمعهد العالى للفنون المسرحية دراسة مشروع استضافة عدد من العروض المسرحية المختلفة ما بين العروض الجامعية والبيت الفني للمسرح والهواة للمشاركة على هامش المهرجان العالمي.



المراية الدنيا فما فيها نصوص مسر صىت 📝

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

الشخصيات الفتاة

> الرجل الجندي

تجلس فتاة رابضة على ركبتيها بجوار قائم بالقرب من نهر . يقف رجل عليه شارة فضية بجانبها ، يقبض على لوح خشبى بال . حاجبا الفتاة متصلان . تسترجع عيناها الذكريات . عينا الرجل تحدجان الفتاة . له وجه قاتم ملتو ، الشمس تبث أشعتها المتوهجة . يتدفق النهر الهادئ . الوقواق ينعق ، تتفتح زهرة مايو على طول السياج الذي ينتهي عند القائم في الطريق المهد.

الفتاه : الله يعلم ماذا سيقول يا جيم .

الرجل: دعك منه . سيأتي متأخرا جدا . هذه هي الخلاصة .

الفتاة : لم يستطع أن يبكر بالمجئ . أنا خائفة . کان مغرما بی

الرجل: وهل أنا غير مغرم بك ؟

الفتاه : كان يجب أن أنتظره في ساحة القتال يا

الرجل: ( بعطف ) وماذا عنى ؟ وألم أكن أنا في ساحته القتال .. جنيت ما جنيت ؟

الفتاة : ( تلمسه ) آه !

السرجل : هل أنت .. ..؟ ( لم يستطع إخراج الكلمات . )

الفتاة : ليس مثلك يا جيم .. ليس مثلك .

الرجل: إذن فلتستعيدي روحك المسلوبة .

الضَّتاة : لقد وعته .

الرجل: إن حسن حظ رجل هو سم شخص آخر. الفتاة : كان يجب أن أنتظر . لم يكن لدى يقين أنه سيرجع من ساحة القتال.

الرجل: (بتجهم) ربما كان من الأفضل له ألا يظل

الفتاة: (تنظر للخلف علي طول الطريق المهد) ترى ماذا سيكون شكله ؟ الرجل: (يمسك كتفها) ديزى ، عودى إلى ، و إلا

سأقتلك ثم انتحر.

(تنظر الفتاة إلية وترتعش وتهم بتقبيله.) ر - ر. الفتاة : لا أستطيع . الرجل: هل من المكن أن تهربي ؟ لن يعثر علينا !

(تهزالفتاة رأسها) الرجل: ( بفتور ) ما الفائدة من البقاء ؟ العالم

الفتاة: أفضل أن أنهى ذلك الأمر معه في البيت. الرجل: ( يمسك بيديه ) إنها مشيئة الله.

الفُتَاةَ : كُم الساعة الآن يَا جيم ؟

الرجل: ( ينظر إلى الشمس ) الرابعة و النصف. الفتاة : ( تحدق في الطريق الممهد ) لقد حدد الساعة الرابعة يا جيم ، من الأفضل أن تذهب. الرجل: كلا لم أفرغ من الأمر بعد، لقد واجهت جحيما أكثر مما قد واجهه هو في أي يوم . ما شكله؟ الفتاة: ( بخفوت ) لا أعرف . لم أره منذ

ثلاث سنوات . لا أعرف شيئا منذ ذلك الوقت ، منذ أن عرفتك . الرجل: هل هو فتى ضخم أم نحيف؟

الرجل: لا خوف ! أية لعنة حاقت بنا كالتي حاقت بالقاذفات ؟ لم نتناوب عندما كانوا قادمين .إذا . رحلتى فسأرحل و لا شَيَّ آخر .

(تهزرأسها مرة ثانية .)

الفتاة : جيم ، هل حقيقة تحبني ؟

(ليجيب عليها يحتضنها الرجل بحرارة . )

الفتاة: كحجمك . أوه الجيم فلترحل ا

لا أشعر بالخجل .. لا أشعر بالخجل . ليته كان يستطيع أن يرى قلبى .

الرجل: ديزي الوكنت عرفتك بعيدا هناك . ما كنت ترددت ولكانوا وجدوني هاربا من الجندية . هكذا أنا أحبك !

الفتاة: جيم ، لا تلمسه! عدنى!

الرجل: هذا يعتمد على .

الفتاة : عدني !

الرجل: إذا التزم بالصمت ! فلن أفعل . لكننى لست مستولا دائما 'أقول لك مباشرة ... ليس قبل أن أكون طرفا.

الفتاة (برعشة): وربما لم يكن هو كذلك. الرجل: أن يكون مثلما لا يكون ، أقول كذلك ، يحتاج الشنق تعليقا.

الفتاة: سيساعدنا الله. الرجل (بتجهم): آه القد تناقشنا كثيرا . ما نبغيه نأخذه الآن ، لا يوجد شخص آخر ليعطيه لنا ، ولا يوجد خوف يوقفنا . فلقد خضنا حتى القاع .

الفتاة : ربما سيقول ذلك أيضا . الرجل: إذن إما هو وإما أنا.

الفتاة: أنا خائفة.

الرجل (برقة ) : ديزى ، النهر قريب ، لا أقل ولا أكثر . لن يؤذيك ولن يؤذيني أيضا ( يشهر سكينا ) الفتاة: (تمسك يده) أوه ، لا ! أعطني السكين يا جيم ا

الرجل: (يبتسم) لا تخافي! (يبعدها) سنحتاجها إذا لم يرتدع ، مفهوم يا صغيرتى ديزى . لا يمكن أن ترى الأشياء مثلما نراها . على أي حال ما الحياة ؟ لقد رأيت ألوفا من الأرواح تزهق فى خمس دقائق . رأيت رجالا ميتين على الأسلاك مثل الذباب الميت على ورق مسمم . كنت طيبا كالموتى مئات المرات . لقد قتلت دستة من الرجال ، لاشئ . هو بمأمن ، إذا لم يثر أعصابي . إذا فعل فلن يبقى أحد بمأمن ، لا هو ولا أحد آخر . ولا حتى أنت . إنى أتحدث بهدوء .

الفتاة ( بنعومة ) : جيم ، لن تتشاجر تحت الشمس حيث تغرد الطيور ؟

الرجل: هذا يتوقُّف عليه ، أنا لا أبحث عن المتاعب يا ديزى ، أحبك . أحب شعرك . أحب عينيك . أحبك .

الفتاة: وأنا أحبك ، لا أريد شيئًا أكثر منك في العالم .

الرجل: أنا أصدق ذلك . قبليني يا حبيبتي ا صوت غناء يقاطع عناقهما . الفتاة تجفل من بين

ذراعيه ، وتنظر خلفها على طول الطريق الممهد . يتقهقر الرجل للوراء أمام السياج ، يتحسس جنبه حيث يخبئ السكين . صوت الأغنية يعلو .

کان یا ما کان

سأكون هناك في الليل عندما يعلو الثلج ويغنى الزنوج

ويبدو وجه العالم متألقا الفتاة: إنه هو.

الرجل : لا تكونى سببا في المتاعب يا ديزى . أنا

( يتوقف الغناء . صوت رجل يعلو " يا للهول " إنها ديزى ، إنها ديزى الصغيرة بنفسها . تقف الفتاة بصلابة . يظهر شبح جندى على الجانب الأخر من القائم . غطاء رأسه مثبت في حزامه . شعره يلمع تحت أشعة الشمس . نحيف و هزيل و لونه داكن كما أنه يضحك ).

الجندي : ديزي ، يا ديزي ! مرحبا يا فتاتي الجميلة دائما ا

( لا تتحرك الفتاة ، تسد الطريق كما كانت . ) ا**ُلفتاة** : مرحبا يا جاك ( **بنعومة** ) لدى موضوعات أريد أن أخبرك بها

الجندي: ما نوع الموضوعات في هذا اليوم الجميل؟ لاذا ؟ ، لدى موضوعات قد تستغرق سنوات حتى أخبرك بها . هل اشتقت لي يا ديزي ؟ الفتاة : لقد غبت كثيرا .

الجندى: نعم غبت ، يا إلهى ! هكذا كان حالى في الجندية قلت يوما أننى عندما أخرج سأضحك . كنت أفكر فيك كلما كنت أرى الشمس تملأ الدنيا يا ديزى و كلما ارتفعت أصوات الأبواق و كلما كانت تهب الرياح . هل تتذكرين الليلة الأخيرة التي أمضيناها في الغابة ؟ عودي إلى و تزوجيني بسرعة . جاك . "حسنا ها أنا ذي . خذني للنعيم ، لا مزيد من القتال ، و لا تدريبات عسكرية ، ولن تغمض الأجفان بعد ذلك في العراء . يمكننا أن نتزوج الآن يا ديزى . يمكننا أن نعيش في هناء وسعادة . فلتقبليني يا حبيبتي . الفتاة: (تتراجع) لا.

الجندى : ( بشحوب ) ولم لا ؟ ( الرجل يتحرك بخطوات خفيفة على طول السياج

بجانب الفتاة . ) الرجل: هذا هو السبب أيها الجندى .

الجندى: (يثب فوق الحاجز) من أنت ، لا تشرق الشمس في داخلك أليس كذلك ؟ من هو يا ديزي ؟ الفتاة: إنه صديقى.

الجندى : صديقك أيا لومى إ" تافى رجل من ويلز ، كان تافي لصا "حسنا ، أيها الغريم ! إذن أقحمت نفسك أيضا . كنت أضحك هذا الصباح فهو يوم حظی . آه ! بوسعی أن أری سكينك .

الرجل: ( يستل سكينه حتى النصف ) إنى أحذرك . لا تضحك على .

الجندي: لا أضحك عليك ، لا أضحك عليك (ينتقل بعينه عليه وعليها) أضحك على عموم الأشياء . من أين حصلت عليها يا رفيق ؟ الرجل: (بيقظة) مباشرة في الرئة.

الحندى: تذكر ! لم يمسسنى أحد أربع سنوات ولم يمسسني أحد .و تأتي و تستولي على فتاتي او لا أفعل شيئًا ! ها ( مرة أخرى ينظر إليها و إليه ثم يشيح بوجهه بعيدا ) حسنا ! الدنيا تفتح ذراعيها لي ! ( يضحك ) سأتنازل لك عن ديزى فوق جثتى .

الرجل : ( بضراوة ) لن تستطيع لأنها أصبحت لي . الجندى : حسنا ، احتفظ بها . لدى ضحكة أكتمها ، سوداء كوجهك ! وداعا يا ديزى !

( تتحرك الفتاة نحوه .) الرجل: لا تلمسيه!

(تقف الفتاة مترددة ثم تنفجر فجأة في البكاء.) الجندى: انظر إلى يا رفيق ولنتصافح! فلا أتحمل بكاء فتاة هذا اليوم كله تحت الشمس المشرقة . لقد مررت بالكثير من المآسى . أنت وأنا كنا في المؤخرة ، فلنتصافح

الرجل: هل أنت تمزح ؟ لم تحبها! الجندى: ( بعد وقفة طويلة تستمر دقيقة ) أوه ، يخيل إلى أننى أحبها .

الرجل: سأقاتلك من أجلها.

( يسقط سكينه )

الجندى: (ببطء): يا رفيق ، أنت تريدها وأنا أريدها ويبدو أن لديها خيارين .

الفتاة: ( مناشدة ) حيم ! الرجل: ( بقبضتيه المتماسكتين ) لا أريد إحسانه .

أريد ما أستطيع أن آخذه فحس الجندى : ديزى ، من منا تختارين ؟

الفتاة : ( تغطى وجهها ) أوه ! هو من أختار . الجندى: اسمع يا رفيق ! اخفض يديك ، لا يسعنى في هذا الموقف إلا الضحك . فكلانا يعرف ذلك ...

> الضحك يا رفيق . الرجل: ها أنت تطلق أصواتا مدوية ....! ( تثب الفتاة نحوه وتضع يدها على فمه .)

الجندى: لا فائدة يا صديق ، لا أستطيع . قلت إننى سأضحك اليوم ، وسأضحك بعد ذلك . وسأخرج سالما من تلك المحنة بكل نتانتها . سأطوى صفحة الحزن ولن أعود إليه ثانية ! وداعا يارفيق! الشمس مشرقة ! ( يهم بالرحيل )

الفتاة : جاك ، لا تسئ الظن بي ! الجندى: ( ينظر وراءه ) لا تخافى يا عزيزتى ا تمتعى بخيالك ! طويلا ! فليبارككما الله !

( يغنى ، ويسير على طول الطريق ثم يختفي صوت اُلأَغنية .)

سأكون هناك في الليل

عندما يعلو الثلج الحقول وتصدح الموسيقى ويغنى الزنوح ويبدو وجه العالم متألقا

الرجل: لقد أصابه مس من الجنون!

الفتاة: (تنظر إلى الطريق ويداها متشابكتان) لقد مسته الشمس يا جيم.







• المخرج المسرحى حمدى أبو العلا أبرز المرشحين لإدارة الفرقة القومية للعروض التراثية بعد حصوله على أعلى الأصوات في انتخابات الفرقة الأخيرة، وعد بعودة صدارة الفرقة للمشهد المسرحي في مصر من خلال أعمال مسرحية جادة

کان یا ما کان

۳ دقات المراية الدنيا وما فيها

الشخصيات الخيارط الفتاة

خلال الحرب العظمى . مساء

حجرة فارغة . الستائر منفرجة و الغاز تضاءل . الأثاث و الجدران تعطى انطباع باللون الأخضر ولون جذر البنجر . نسيج البلش منتشر هنا و هناك . الموقد على اليسار ، أريكة و منضدة صغيرة . أما النافذة ذات الستائر فهي في الخلف . أصيص عادى موضوع فيه بعض من نبات السرخس وكزبرة البئر . (نباتات زينة ) طازجة و خضراء .

تدخَّل فُتَاة من الباب الأيمن ويتبعها ضابط شاه يرتدى بدلة عسكرية كاكى . ترتدى الفتاة فستانًا غامقًا وقورًا و قبعة يغطيها برقع و قفازين أصفرين ملوثين . الضابط الشاب طويل ذو وجه عريض بشوش و عينان زرقاوان تواقتان . هو فتى أعرج ضئيل . الفتاة التي من الواضح أنها في البيت تتحرك تجاه المصباح لتزيد إضاءته ثم تغير رأيها وتتجه إلى الستائر وتسحبهم جانبا و تفتح النافذة على مصراعيها . يتدفق عبرها نور القمر الساطع . تظهر في الخارج أشجار الميدان الصغير . تقف محدقة ، فجأة تستدير للداخل مرتعشة .

الضابط الشاب : ما بك ؟ كنت تبكين عندما تحدثت الىك .

الفتاة : (بحركة استرداد وعي ) أوه الا شيَّ . المساء الجميل .هذا كل ما في الأمر .

الضابط الشاب: (ينظر إليها) ابتهجى!

الفتاة : (تنزع قبعتها ذات البرقع ، شعرها أصفر متجعد ) أبتهج ( فأنت لست وحيدا ، مثلى . الضابط الشآب: ( يعرج إلى النافذة بتردد ) كيف

تورطت في هذا الأمر ؟ أليست حياة فظيعة مستحيلة ؟ الفتاة : نعم إنها كذلك . هل أصبت ؟

الضابط الشاب: خرجت لتوى من المستشفى. الفتاة: أنها الحرب الفظيعة - كل تلك الماسي بسبب الحرب . متى ستتهي ؟

الضابط الشاب : (يميل على واجهة النافذة ، ينظر اليها بانتباه ) ما جنسيتك ؟

الفتاة : ( تنظر إليه سريعا و تشيح بوجهها بعيدا )

الضابط الشاب: حقيقى ! لم أقابل فتاة روسية من قبل ( تحدجه الفتاه بنظرة سريعة ) هل هي فظيعة كما يصورونها .

الفتاة : ( تدس يدها من خلا ل ذراعه ) ليس عندما أكون مع شخص لطيف مثلك .مع ذلك لم أجد مثلك من قبل ( تبتسم و ابتسامتها كحديثها بطيئة ومقيدة ) أنت توقفت لأننى كنت حزينة ، وتوقف الآخرون لأننى كنت مبتهجة . أنا لست مغرمة بالرجال مطلقا. عندما تعرفهم فلن يروقوا لك.

الضابط الشاب: حسنا ، أنت بالكاد تعرفينهم في أفضل أحوالهم ، ألست كذلك ؟ لابد أن تريهم في الخنادق . بحق جورج ! إنهم رائعون ، ضباط وأفراد وكل روح مباركة الايوجد مثيل لذلك . قدر

كبير من التضحية الكبيرة . أمر مدهش بحق . الفتاة ( تصوب عينيها الزرقاوين الحزينتين إليه ) : أعتقد أنك لم تكن الأخير من ذلك النوع ، وأظن أنك تراهم كما ترى نفسك .

الضابط الشاب: أوه ، ليس كثيرا . أنت غير صائبة ! أؤكد لك أننا عندما قمنا بالهجوم وكما رأت عيناى ، لم يكن هناك رجل واحد في كتيبتي إلا وهو بطل مطلق . الطريقة التي هاجموا بها -وهم ينكرون ذاتهم – كانت رائعة .

الفتاة ( بصوت غريب ) : ربما كان الحال نفسه مع العدو .

الضابط الشاب: أوه ، نعم . أعرف ذلك . الفتاة : آه ، أنت لست حقيرا . كم أكره الحقيرين ! الضابط الشاب: أوه ، هم ليسوا حقيرين . هم

تعتقدى أننا كلنا حيوانات . ببساطة لا يفهمون . الفتاة: أوه ! أنت طفل مدلل - طفل رائع ، ألست

نصوص

مسرديت 🙀

( الضابط الشاب لا يحب ذلك ، لذا يقطب جبينه . تبدو الفتاه خائفة إلى حد ما قليلا .)

الفتاة (تتماسك): لكن أحب... ك لأجل هذا . من الجميل أن أجد رجلا لط...يفا . الضابط الشاب (على نحو مفاجئ): لأننى

وحيد؟ أليس لديك أصدقاء روس؟ الفتاة ( بشكل أجوف ) : روسيون ؟ لا . ( بسرعة ) المدينة كبيرة جدا . هل كنت في حفل موسيقي قبل

أن تتحدث معى ؟ . الضابط الشاب : نعم

الفتاة: وأنا أيضا . أحب الموسيقي .

الضابط الشاب: أظن أن الروس كلهم يحبون الموسيقي . الفتاة (بنظرة أخرى سريعه إليه): أذهب دائما

إلى هناك عندما يكون معى مال. الضابط الشاب: ماذا ! هل حالتك المادية سيئة

لهذا الحد ؟ الفتاة : حسنا ، الآن معى شلن واحد فقط ا ( تضحك بمرارة . وضحكها يضايقه . يجلس على

النافذة ويميل تجاهها .) الضابط الشاب : ما اسمك ؟

الفتاة : ماى ، حسنا ، هكذا اسمى . ليس من المستحسن أن أسال عن اسمك . الضابط الشاب: (بضحكة)أنت روح صغيرة م تابة ، ألسب كذلك ؟

الفتاة : لدى مبرر لأكون كذلك ، ألا تعتقد ذلك ؟ الضابط الشاب: بلا ، أعتقد أنك مصممة لأن

الفتاة : (تجلس على كرسى قريب من النافذة حيث ضوء القمر يسقط على خدها الملون بالمساحيق) حسنا ، لدى أسباب عديدة لأن أكون خائفة طول الوقت . أنا عصبية بشكل فظيع الآن . أنا لا أثق في أى شخص . أعتقد أنك كنت تقتل العديد من الألمان؟

المصطبة مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

الضابط الشاب: لم نعرف أبدا ، ما لم تحدث أمام ناظريك ، لم آت هنا من أجل ذلك ،

الفتاة : لكن ستغمرك سعادة طاغية إذا قتلت البعض .

الضابط الشاب: أوه ، سعادة ؟ لا أعتقد ذلك . كلنا في مركب واحدة حتى الآن طالما كان هذا بيت القصيد . نحن غير مسرورين لأن نقتل بعضنا البعض - بالطبع ليس معظمنا . نحن نفعل ما نؤمر به – هذا هو رأی*ی* .

الضتاة : أوه ، إنه شئ مخيف . أعتقد أن أشقائي قد قتلوا .

الضابط الشاب: هل وصلتك أية أخبار بعد ؟ الفتاة : أخبار ؟ لا ، لا توجد أخبار من أى شخص فى وطنى . ربما لا يكون لدى وطن ، كل ما أعرفه قد ذهب ، تلاشى : الأم ، الأخوات ، الأخوة . كلهم لن أراهم مجددا على الأقل في الوقت الحاضر . الحرب تدمر وتدمر . وتكسر القلوب ( تزمجر قليلا ) هل تعرف بم كنت أفكر عندما أتيت إلى ؟ كنت أفكر في مدينتي التي ولدت فيها والنهر الذي تتلألأ مياهه تحت ضوء القمر . إذا ساقتنى الاقدار ورأيته مرة أخرى فسأكون مسرورة . هل بحثت عن وطنك من قبل ؟

الضابط الشاب: نعم بحثت -في الخنادق. لكن

انتابني الخجل من الآخرين. الفتاة : آه ، نعم ! فكلكم هناك زملاء ، أما الحال بالنسبة لي هنا كما ترى حيث يكرهني الجميع ويحتقرونني ويبغون أن يلقوا القبض على ويضعوني

في السجن ربما . (صدرها يعلو ويهبط ) الضابط الشاب: ( يميل للأمام ويربت على ركبتها ) آسف – آسف .

مراسيا،

الفتاة : ( بصوت مختنق ) أنك أول إنسان يكون عطوفا معى منذ وقت طويل! أقول لك الحقيقة -

أنا لست روسية مطلقة - بل أنا ألمانية . الضابط الشاب: ( يحملق ) أيتها الفتاة العزيزة ، من يكترث . نحن لا نحارب النساء .

الفتاة : ( تحدق فيه ) لقد قال لى ذلك شخص آخر . لكنه كان يفكر في متعته . أنت ولد لطيف جدا. أنا مسرورة لأننى قابلتك . أنت ترى حسنات الناس ، ألست كذلك ؟ هذا أول شئ في العالم - لأن -ليس هناك الكثير من الحسنات في الناس حقيقة كما تعرف .

الضابط الشاب: ( يبتسم ) إنك متشائمة ! بالتأكيد أنت متشائمة !

الفتاة: متشائمة ؟ تظن كم تبقى من عمرى إذا لم أكن متشائمة ؟ لابد أن أعرض نفسى للغرق غدا . ربما يوجد ناس طيبون لكن كما ترى لا أعرفهم .

الضابط الشاب: أعرف الكثيرين. الفتاة: (تميل تجاهه) حسنا ، الأن أرى ولدا لطيفا الم تختبئ في جحر من قبل ، ألست كذلك ؟ الضابط الشاب: ليس جحرا حقيقيا .

الفتاة: لا ، لا أعتقد ذلك ، بوجهك هذا . حسنا فلنفترض أنني مازلت فتاة مناسبة كما كنت ، وأخذتنى إلى أمك وأخواتك وقلت: " ها هي فتاة ألمانية صغيرة لا تعمل ومفلسة وليس لديها أصدقاء . " فسيقلن : " أوه ! بئس الفتاة الالمانية " ثم سينهضن ويغسلن أيديهن .

( يقف الضابط صامتا ومحدقا فيها !)

الفتاة : يبدو أنك فهمت .

الضابط الشاب: ( مدمدما ) أنا على يقين أنهم . الفتاة : لا ، لن يقبلن ألمانية حتى ولو كانت مناسبة

بالإضافة إلى ذلك لا أريد أن أكون مناسبة ثانية -. أنا لست مخادعة ، فلقد تعودت أن أكون سيئة . ألن تبادر بتقبيلي أيها الفتى اللطيف ؟

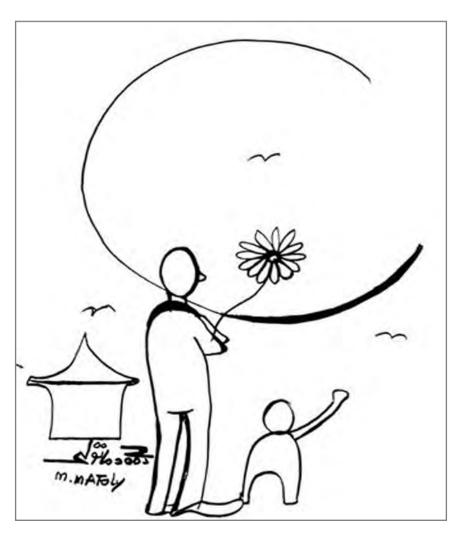
(تقترب بوجهها من وجهه عيناها تقلقانه فيتقهقر).

الضابط الشاب: لا تفعلى ، فأنا لا أرغب إذا . سمحت . (تنظر إليه بحدة وبنظرة غريبة يملؤها التساؤل ) إنه شيُّ غبى ، لا أعرف لكن كما ترين هناك في الخارج وفي المستشفى الحياة مختلفة. إنها غير عادية كما تعرفين . لا تقتربى .

الفتاة : أوه ! لديك روح مرحة ... ( تتوقف ) هل يضيئون الأنوار . عندما يحرقون - ياله من موت فظيع أ والجميع مبتهجون . شئ طبيعي . هل تكرهوننا كثيرا ؟

الضابط الشاب: ( يستدير فجأة ) نكرهكم ؟ لا

الفتاة: أنا لا أكره حتى الانجليز - أنا أحتقرهم وأحتقر بني وطنى أيضا بل أكثر ، لأنهم أشعلوا رارة الحرب . أوه ! أعرف ذلك . أحتفر كل الشعوب . لماذا جعلوا العالم يضج بالبؤس - لماذا أزهقوا أرواحنا - مئات وآلاف وملايين من الأرواح - ل ذلك مقابل لاشئ ؟ إنهم صنعوا عالما سيئا -حيث يسود البغض قلوب الجميع ويتطلعون إلى الأسوأ في كل مكان . وخلقوا منى إنسانة سيئة ، أعرف بل لدى يقين بأن لا فائدة من أي شئ . ما الذي تبقى كى نؤمن به ؟ هل هناك إله ؟ لا ! كنت ذات مرة أعلم الأطفال الانجليز صلواتهم - أليس ذلك مضحكا ؟ كنت أقرأ لهم عن الله وعن الحب. كنت أؤمن بكل تلك المعانى . الآن لا أؤمن بأي منهم



● قام "مسرح نعم" في مطلع الأسبوع الجاري، بعرض مسرحية "أبو رعد" على خشبة مسرح دار الندوة ببيت لحم، وشاهد العرض وفد ألماني كبير من مؤسسة WFD إحدى شركاء المسرح في برامجه المختلفة. والمسرحية من تمثيل: رائد الشيوخي، محمد الطيطي، إيهاب زاهدة، بشرى أبو صايمة، بشرى الأطرش، ونغم الشريف، ومن إخراج الفنان إدوارد معلم وتقنيات همام عمرو.

المراية الدنيا وما فيها ۲ دقات

نصوص

مسرديت 📆

- من هو الأحمق أو الأفاق الذي يؤمن . أريد أن أعمل في مستشفى . أتمنى أن أذهب وأساعد الأولاد الفقراء مثلك ، لأننى ألمانية فسوف يطرودنني مئات المرات حتى ولو كنت مناسبة . هو نفس الحال في ألمانيا وفي فرنسا وفي روسيا ، في كل مكان . لكن هل تعتقد أننى سأؤمن بالحب وبالله . وكل ذلك .. لا العتقد أننا حيوانات . هذا هو مجمل الحديث ! أوه ، نعم ! هل تعتقد أن ذلك سبب أن حياتي قد أفسدتني - أنها ليست كذلك -هذا ليس أسوأ شئ في الحياة . هؤلاء الرجال الذين أقابلهم ليسوا لطيفين مثلك لأن طبيعتهم كذلك ، و -يساعدونني كي أحيا وهذا أهم شيَّ . على أي حال لا ، إنهم هم الرجال الذين يعتقدون أنهم عظماء وصالحون ويصنعون الحرب بقراراتهم وأحقادهم . يقتلوننا جميعا -يقتلون كل الصبية أمثالك ، ويضعون الفقراء في السجن . ويحتوننا على البغض وكل تلك المخلوقات الفظيعة التي تكتب فى الـصـحف – مـثل أولـئك الـذين في وطـني –

(تتبعه بعینیها)

الفتاة: لا تمنعني من الحديث معك أيها الفتي اللطيف . لا أعرف شخصا أتحدث إليه . إذا لم ترغب في ذلك فسأكون صامتة كالفأر تماما ا الضابط الشاب: أوه ، استمرى في الحديث بعيدا . فأنا غير مجبر على تصديقك ولا أبغى ذلك .

مثلهم تماما. بسببهم جميعا أعتقد أننا أصبحنا حيوانات (ينهض الضابط الشاب ، يعتريه بؤس

(تقف هي أيضا الآن على قدميها مائلة على الجدار ، فستانها الداكن ووجهها الأبيض يتلامسان مع ضوء القمر . يخرج صوتها مجددا . بطيئا وناعماً ومرا .)

الفتاة: حسنا ، انظر أيها الفتى اللطيف ، أي عالم هذا ، حيث يعذب الملايين بلا سبب مطلق ؟ عالم رائع ، أليس كذلك ؟ مستنقع ! مستنقع . كما تسمونه أيها الفتيان . تسمونه كلكم يا رفقاء بكل شجاعة هناك على الجبهة والناس لا يفكرون في أنفسهم . حسنا ، أنا لا أفكر في نفسى كثيرا . ماذا حدث ؟ على أي حال أنا ضائعة الآن . لكنني فكر في بني وطني ، كم هم يعانون ويائسون . أفكر في كل الفقراء هناك وهنا ، كم هم خاسرون أولئك الذين يقعون في الغرام . وكل السجناء الفقراء . هل من العدل ألا أفكر فيهم ؟ وإذا فكرت فكيف أصدق أنه عالم جميل أيها الفتى اللطيف ؟ ( يقف صامتا تماما ويحملق فيها .)

الفتاة: انظر ! لدى كُلّ منا حياة وعاجلا ستنتهى . حسنا ، أعتقد أنه يوم حظنا .

الضابط الشاب: لا اهناك أكثر من ذلك .

الضتاة: ( بنعومه ) آه ! تعتقد أن الحرب تدور رحاها من أجل المستقبل ، فإنك تهب حياتك لعالم أفضل ، ألست كذلك .

الضابط الشاب: يجب أن نحارب حتى ننتصر. الفتاة : حتى تنتصروا . بني وطنى يعتقدون ذلك . كل الشعوب تعتقد أنها إذا انتصرت فسيكون العالم أفضل . لكنه لن يحدث كما تعرف سيكون على أي حال أسوأ.

(يشيح بوجهه بعيدا عنها ويمسك قبعته ، وصوتها

. الضتاة : لا أكترث بمن ينتصر ، ولا أكترث إذا هزمت بلادى . أنا أحتقرهم جميعا -حيوانات-حيوانات . آه ! لا تذهب أيها الفتى اللطيف ، سأهدأ الآن .

( يأخذ بعض الأوراق النقدية من جيب سترته ويضعهم على المنضدة ويتقدم ناحيتها .) الضابط الشاب: طابت ليلتك .

الفتاة: ( بحزن ) هل أنت راحل بحق ؟ ألا أروق

الضابط الشاب: بلا ، تروقين لى . الفتاة : هل هذا بسبب أننى ألمانية إذن ؟

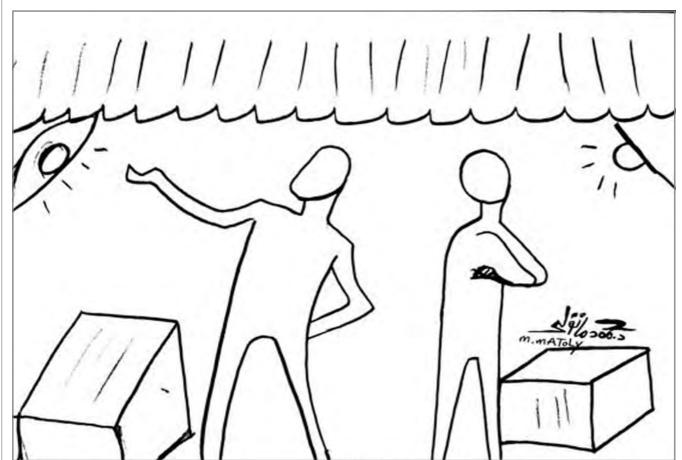
الضابط الشاب: لا. الفتاة: إذن لماذا لا تبقى ؟

الضابط الشاب: (يهزكتفيه علامة اللامبالاه) إذا كان لابد أن تعرفى - فلأنك أفلقتتى .

الفتاة : ألن تعطني قبله واحدة ؟ ( ينحنى ، ويضع شفتيه على جبهتها . لكن بينما

المصطبة المعدية

سور الكتب مسرحنا أون لين مسرحجية



وجهها وتطبق بفمها على فمه وتلتصق به .) الضابط الشاب: ( يجلس فجأة ) لا تفعلى ألا أريد أن أشعر بأننى حيوان .

الفتاة: (تضحك) أنت فتى مضحك ، لكنك رائع . حدثني قليلا إذن . لا أحد يتحدث معي . قل لي، هل رأيت الكثير من السجناء الألمان ؟

الضابط الشاب: ( متنهدا ) عدد لا بأس به . الفتاة : هل منهم من يقطن بالقرب من نهر الراين ؟ الضابط الشاب: نعم ، أعتقد ذلك .

الفتاة : هل كانوا تعساء ؟ الضابط الشاب: البعض منهم كان كذلك ، والبعض كانوا مسرورين بأسرهم .

الفتاة : هل رأيت نهر الراين من قبل ؟ سيكون رائعا الليلة . سيساقط ضوء القمر عليه وفي روسيا وفي فرنسا ، في كل مكان ، وستبدوا الأشجار مثل الأشجار الموجودة هنا، وسيتقابل الناس تحتها، وسيتطارحون الغرام مثل هنا ، أوه ! أليس هذا غبيا ، الحرب ؟ كما لو لم يكن لوجودها جدوى !

الضابط الشاب : لن تستطيعي أن تقولي ما جدواها حتى تواجهى الموت . لن يمتد بك حبل العمر حينها . وعندما يشعر معظمكم بهذا الشعور - وعندما يكونون مستعدين لأن يهبوا أرواحهم لبعضهم البعض فهذا جدير بأن يهب الآخرون أرواحُهم فداءهُم . (يتوقف ، يعتريه خجل من جيشان العاطفة أمام هذه الفتاة التي لا تؤمن بشئ .)

الفتاة : ( بنعومة ) كيف أصبت أيها الفتى اللطيف ؟ الضابط الشاب: هجوم نشب في الجبهة المفتوحة ، فأدركتنى أربعة مدافع رشاشة وبالكاد استطعت الفرار بعد أن أصبت .

الفتاة : هل كنت خائفا جدا عندما أمروك بالهجوم

### ( يهزرأسه ويضحك )

الضابط الشاب: كان شيئا عظيما . لقد ضحكنا هذا الصباح . أدركوني سريعا من خلال الخداع . الفتاة: ( تحدق فيه ) ضحكت ؟ النضابط الشاب: نعم، وفي رأيك ما أول شيَّ

أدركته الصباح التالي ؟ قائدي الكولونيل أجبرني على شرب عصير الليمون . إذا عرفت الكولونيل فسوف تؤمنين ببعض الأشياء . هناك شئ كما تعلمين خلف هذا الشر . فوق كل ذلك يمكنك أن تلقى نحبك ، وإذا كان من أجل وطنك فسيكون

( وجهها - في ضوء القمر- وعيناها العازفتان اللتان تلامسان خيبة الأمل . لهما نظرة العالم الآخر الغريبة )

الضتاة : لا ، لا أؤمن بشئ ، ولا حتى بوطني . فقلبى ميت الضابط الشاب: نعم ، أنت تعتقدين ذلك . لكن

على العكس ، ما كنت بكيت عندما قابلتك . الفتاة : إذا لم يكن قلبي ميتا ، هل تعتقد انني كنت سأحيا كى أهيم على وجهى في الشوارع كل ليلة مدعية أننى أرغب في الغرباء ، دون أن أسمع كلمة طبيبة ، دون التحدث بسبب الخوف من أننى سأُعرف بأننى ألمانية ؟ عاجلا سأعتاد على الشراب ، ثم سأصبح سريعة جدا . كما ترى أنا عملية .

أرى الأشياء بوضوح . الليلة لا تتدفق مشاعرى كثيرا . يبدو القمر مضحكا . لكن سأعيش لنفسى ، الآن لا آبه بأى شئ أو بأى أحد .

الضابط الشاب: تناقض غريب . منذ قليل كنت تشفقين على قومك في الوطن وعلى السجناء ەھدا..

ر الفتاة : نعم ، لأنهم يعانون . أولئك الذين يعانون مثلى ، فأنا أرثى حالى . هذا كل ما في الأمر . أنا مختلفة عن نسائكم الانجليزيات ، فأنا أرى ما أفعله ، لم أترك عقلي يصبح كاللفت بسبب أنني لم أعد أهتم بالسلوك الاخلاقي . الضابط الشاب : ولم يعد قلبك كذلك بسبب كل ما

تقولينه . الفتاة : أيها الفتى اللطيف ، أنت عنيد جدا . لكن كل ما قيل عن الحب هراء . نحن نحب أنفسنا ليس

( بعد تلك المرارة الناعمة والشديدة في صوتها ، ينهض شاعرا بالاختناق ويقف عند النافذة ، ينادى بائع الصحف من على بعد . تنزلق أصابع الفتاة بين أصابعه وتقف بلا حراك . يتضحص وجهها الذى يومض بجمال ملموس غير مقدس وغريب .) الضابط الشاب: ( ثائرا ) لا ، لا نحب أنفسنا فحسب بل أكثر من ذلك . لا أستطيع أن أفسر ، لكن هناك شئ عظيم . هناك عطف –و - و- . ( يعلو صياح بائعى الصحف أكثر وصياحهم يتقد

انفعالا ، ويتصادم فتُبهم كل كلمة يقولونها . يعلو برأسه محاولا التصنت . تشد يدها على ذراعه -

سمع . يقترب الصياح ويزداد حدة وصخبا وهياجا . يبدو ضوء القمر الساقط مزدحما فجأة بالأجساد والخطوات والأصوات والهتافات الضارية من على بعد . " النصر العظيم -النصر العظيم! الرسمى! البريطاني! الهزيمة النكراء للمحور ! آلاف السجناء ! الهزيمة النكراء "! توازى حالة السكر التي انتابته وغمرته بفرحة طاغية. يميل بعيدا ملوحا بقبعته ويهتف كالمجنون. يبدو الليل مهتاجا ومهتزا ومنصتا . يستدير ليندفع للشارع ، لكنه يصطدم بشئ ناعم فيتراجع . تقف الفتاة قابضة على يدها ووجهها متشنج ولاهث . كل ذلك امتزج بالرغبة لعمل شئ . ينحنى ليقبل يدها . تنتزع أصابعها وتجمع الأوراق النقدية التى وضعها وتعيدهم إليه .)

الْفتاة : خُذهم - لن آخذ نقودك الانجليزية -

فجأة تمزقهم نصفين ، ثلاثة ، وتبعثر القصاصات على الأرض ، وتشيح بوجهها عنه ، يقف ناظرا إليها ، مائلًا أمام المنضدة المغطاة بنسيج البلش ، تطأطئ رأسها ، جسد مظلم في غرفة مظلمة حيث يحدد معالمها ضوء القمر . يمكث لحظة ثم يتجه صوب الباب ، وعندما ينصرف تظل واقفه هناك . ذقنها فوق صدرها ، ويتردد في أذنيها صوت الهتاف والأقدام المسرعة والصراخ . " الهزيمة النكراء " تقف في منتصف الشكل الذي كونته قصاصات الأوراق النقدية ، تحملق في ضوء القمر ، لا ترى الغرفة البغيضة أو الميدان البغيض في الخارج ، ولكن ترى بستان ألماني وترى نفسها فتاة ضئيلة تقطف التفاح، وكلب كبير يربض بجانبها ومئات الصور الأخرى، مثل الصحبة الغارقة . ثم تهبط على الأرض وتسجد بجبهتها على السجادة المغبرة وتضغط بجسدها فيها . وبحركة آليه تجمع قصاصات الأوراق النقدية المبعثرة ، تحصدهم مع التراب في كومة صغيرة مبير. كأوراق الشجر الساقطة ، وتعبث بهم بأصابعها بينما تتساقط الدموع على خديها .

الفتاة : الهزيمة ! الهزيمة ! الوطن ! ...شلن واحد (ثم فجأة في ضوء القمر تنهض وتبدأ في الغناء بكل عزيمتها " والساعات في الراين" . وفي الخارج يسير الرجال وهم يغنون " تحيا السيادة البريطانية

ستار

هو يعتدل في وقفته ، تمسك برأسه لتعيدها إلى





• الإعلامي أحمد مختار رئيس تحرير برنامج ساعة مسرح الذي يذاع السبت أسبوعيا على شاشة الأولى المصرية، يستعد لتسجيل مجموعة حلقات جديدة تناقش مشكلات مسرح الأقاليم.

المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية

المحديث

المصطبة المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أفك لين كاك يا ما كاك

# نساء على حافة الجنون عرض مسرحي هاجمه النقاد

## طرائف من عالم المسرح

مكافأة له .

بيدرو المودوبار

الناقد ان سر نجاح بدفورد في هذه الشخصية انه كان يعيشها بصدق ولا

يسعى فقط لمحاكاة اسلوب امرأة

كـمـا نجح بـدفـورد في انـتـزاع الضحكات من الجمهور لأنه لم يسع إلى ذلك بل مثل دوره بشكل طبيعي

وبالصرامة التى تميز تلك الشخصية

فجاءت ضحكات الجمهور التلقائية

وساعده على ذلك أيضا قدرته على

تلوين وجهه بمشاعر متباينة في أوقات

متقاربة لينضم الى فئة المثلين ذي

الأف وجه وقبل هذا وذاك ساعدته

خبراته السابقة كعضو في فرقة

شكسبير المسرحية حيث قام بعدة

هل هو قدح أو ذم ... لا أحد يعرف

بالضبط ففي الذكرى الثلاثين لوفاة

نجم الكوميديا بيترسيلرز ،بدأ

على مسرح "ووترلو" في لندن عرض

مسرحيات الفصل الواحد والنجم

الواحد أيضا باسم "ان اكون سيلرز ".

ويتخيل كاتب المسرحية ان سيلرز في

ايامه الاخيرة شعر باقتراب اجله فبدأ

يعيد حساباته ويستعرض تاريخ حياته

والشخصيات التى قام بها وما ينطوى

عليه هذا التاريخ من سلبيات

وايجابيات وتضمن العرض تقليدا

لبعض الشخصيات التي اشتهر سيلرز

بادائها مثل المفتش كلوزو والدكتور

سترانجيلوف وقام بدور سيلرز الممثل

البريطاني ديفيد بويل والذي اكد كاتب

المسرحية كارل كولفيلد انه ليس قريبا

في الشبه فقط بسيلرز ،بل نجح في

تجسيد شخصيته ببراعة والدليل

على ذلك ان احدى الفرق المسرحية

الامريكية تعاقدت على عرض

المسرحية في الولايات المتحدة بعد

انتهاء عرضها في لندن بذات الممثل

ويقول كولفيلد إنه أراد من هذه

المسرحية أن يشير الى الحياة التعيسة

التي عاشها سيلرز رغم الابتسامات

التي رسمها على الشفاه وكانت اهم

ملامح تلك التعاسة انهيار حياته

الزوجية اكثر من مرة . وكل ذلك

حدث رغم أنه كان ممثلا كوميديا

بالفطرة ، بل إنه ابن لمثلين كوميديين

. ويضيف قائلا ان سيلرز كان يستطيع

ان يحقق في حياته اكثر مما حقق لو

احسن إدارة موهبته . فلا يكفى أن

يكون الانسان موهوبا كي ينجح ،بل

لابد أيضا ان يكون موهوبا في إدارة

موهبته ،وهى ميزة لم يكن سيلرز

يتمتع بها للاسف . وعاش سيلرز

يعاني من مرض القلب لمدة 16عاماً حتى توفى عام 1980عن 55 سنة .

بعد الاعجاب بأدائه .

رحية عنه . المسرحية من

ادوار نسائية من قبل .

موهبة وموهبة

عجوز في الحديث والتصرفات.

دخل المخرج الاسباني بيدرو المودوبار باب الارقام القياسية حيث يعرض له حاليا في وقت واحد على جانبي الاطلنطى مسرحيتان ماخوذتان عن اثنين من اشهر أفلامه ففي نيويورك تعرض له حاليا مسرحية "نساء على حافة الجنون "المأخوذة عن فيلمه الذي يحمل نفس الاسم والفائز بجائزة الاوسكار عام 1988 وتدور احداث المسرحية حول سيدة غنية يحيط بها عدد من الرجال الطامعين في ثروتها ويحتالون عليها حتى تصبح فقيرة .

وقد حضر المودوبار ( 60 سنة ) حفل الافتتاح للمسرحية حيث اشاد بالعرض الذي قامت بدور البطولة فيه باتى لوبون ولورا بينانتى . واكد ان العرض كان موفقا للغاية.في نقِل الفكرة التي عبر عنها فيلمه قبل 23 عاما . وكان مرجع ذلك الشركة المنتجة لعرض التي لم تبخل عليه بأي امكانيات حيث بلغت التكاليف اكثر من خمسة ملايين دولار . كما استعان به مخرج العرض بارليت شير حيث قدم اليه بعض النصائح التي افادت العمل وشارك المودوبار في وضع موسيقي المسرحية واضاف المودوبار انه لا يشعر بالقلق اطلاقا من النقد السلبي الذي حفلت به الصحافة الامريكية لهذا العمل المسرحي فالنقاد في رايه كتبوا عن العرض وفى اذهانهم العمل السنيمائي رغم أُختلاف الادوات في الحالتين .وهـو واثق أن هؤلاء النقاد انفسهم سوف يكيلون المديح للعرض المسرحي بعد ان يستوعبوه جيدا .

وكان ناقد صحيفة النيويورك تايمز قد ذكر في تعليقه على المسرحية انها مـأخـوذة عن نص مـسـرحى جـيـد واخرجها مخرج متمكن وصمم الديكورات مصممون اكفاء ،وجسد الشخصيات ممثلون موهوبون وفي النهاية ...جاء العمل خليطا بارزا وباردا يصعب على المشاهد تناوله لا يربطه بالنص الاصلى سوى بعض المشاهد السنيمائية المصاحبة للعرض وبعض الالوان والاضواء .

ويقول انه واثق من ان هذا العمل سوف يلقى ما يستحقه من نجاح وهو ينوى انتاج نفس العرض باللغة الاسبانية حيث يوجد له جمهور واسع بين اكثر من خمسين مليون ناطق بالاسبانية (هسبانكس) يعيشون في الولايات المتحدة حاليا ويتوقف ذلك على مدى نجاح العرض الانجليزي .

وفى الوقت نفسه تعرض في لندن مسرحية "كل شئ عن أمى "المأخوذة عن فيلم بنفس الاسم للمخرج الاسباني ألشهير والتي حضر حفلها الافتتاحي أيضا

بدفورد يعيش الشخصية

بعد ان كان الامر مقصورا على مسرحيات شاعر الانجليزية الاول



## المخرج الأسباني في كتاب الأرقام القياسية ولا يشعر بالقلق



الى اعمال مسرحية اخرى خلاف

اعمال شكسبير ،وبالتحديد الي

مسرحية "اهمية ان تكون ايرنست

"للكاتب المسرحي اوسكار وايلد التي

كتبها عام 1895 والتي تعد من أبرز

مسرحياته الكوميدية . فقد تم اسناد

الشخصية الرئيسية في العمل الي

الممثل البريطاني بريان فورد والذي

حاز اعجاب النقاد بشكل غير متوقع .

وفي ذلك قال الناقد المسرحي









## مسرحية تمدح وتذم بيترسيلرز في ذكراه الثلاثين

وليم شكسبير بدأ يتسع ليشمل اعمالا

اخرى . والمقصود هنا هو اسناد

الشخصيات النسائية الى رجال او

الرجالية الى نساء ،وهي الصيحة التي

ادخلها المخرجون منذ نحو مائتى سنة

او اکثر علی مسرحیات شکسبیر

كوسيلة للتعبير عن التعقيد والتركيب

اللذين تنطوى عليهما تلك الشخصيات

وقبل ايام امتد هذا التقليد المسرحي

للنيويورك تايمز ان بدفورد - الذى هانم التي شاهدناها في مصر ويقول

اخرج العمل المسرحي أيضا -اثبت نظرية مهمة مفادها انه ليس من المهم ان يقوم بالدور رجل أو امرأة ،المهم ان يعيش المثل الشخصية وهذا بالضبط ما فعله بدفورد وهو يؤدى شخصية تلك الجدة العجوز التي تتميز شخصيتها بالصرامة وسعيها لفرض اوامرها –على غرار شخصية جلفدان

🧬 هشام عبد الرءوف

● عن إصدارات مجموعة مسارح الشارقة صدر مؤخرا للناقد المسرحي والكاتب السوري عبد الناصر حسّو مجموعة دراسات ضمها كتاب حمل عنوان ''المسرح العربى وحوار الحضارات'' ويقع في مئة وسبعين صفحة من القطع المتوسط، وذلك في إطار توجِّه جديد أقرته إدارة المجموعة يُعنى بإصدار الدراسات المسرحية المتخصصة تأليفا وترجمة.

المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية

لمصحيت

المصطبة

کان یا ما کان



## أريناس وكوزانى ضد الحكومة

## اثنان من المسرح اللاتيني ضحايا حب الوطن

بدا أن أصواتنا وكلماتنا كأنها نفخ في الفراغ .. حتى نكل من الكلام والكتابة ورغم هذا لم نستسلم ومازلنا نحاول ولا ندرى إلى متى .. ولكن يبدو أن هناك أصواتا عادت بعد موت أصحابها لأن أبناء بلادهم وأممهم سمعتها وإن تأخرت قليلا .. وأعادت القراءة .. وأدركت بعدما حللت سرت ما يدور في العالم .. فأخذت على عاتقها أن تبعث برسائل تحذيرية مفادها أن المتآمرين يحومون حولنا .. وأنهم فطنوا لذلك والفضل في هذا لكوزاني وأريناس

أرجنتيني وكوبي .. كل منهما شاهد على ميلاد بلاده الجديدة بعد التخلص من تعمر ومن بعض الأنظمة الخائنة التي تعمل لحسابه .. وكلّ منهما يعرف حقوقه وواجباته .. وألزم فكره بالقانون الذي درسه .. وكل منهماً أيضاً تفقه في الأدب والمسرح .. وعبر عن فلسفته في نصوص مسرحية .. وُكلاهُما عارض حكومة بلاده .. ولكنه لم يفكر في تقديم رأسها هدية للأعداء .. وكلاهما تم التخلص منه أحدهما بالسم والآخر بمرض فتاك ...

الأرجنتيني فهو " أوجستين كوزاني ( 1924 –1987) واحد من أكثر من

هجوا وانتقدوا الرأسمالية وتبعاتها ..كما عارض الحكومة في بلاده لفترات عديدة .. ورغم هذا كان له وجهته السياسية التي دعا لها مسرحيا.. كما أدخل مصطلحا جديدا أطُّلق عليه " المسرح الكامل " .. وهو المسرح الذى تكتمل فيه العناصر فكريا ووظيفيا فنجد المتعة والتفكير والتأمل .. ونجد أيضا الموسيقى والحركة والشعر والنثر وأشكالهما المتعددة ما بين حوارات ومونولوجات

درس أوجستين القانون في جامعة بوينس أيرس .. وحصل على درجة الماجستير .. وهو أبن إحدى الأسر المتوسطة التي شهدت مولد الأرجنتين الجديدة وعصر براون وزوجته .. وكان سباقا عندما أطلق صيحاته المبكرة ضد الرأسمالية وأهدافها وأطماعها التي بلا حدود .. فأخذ يكتب ويكتب ليحذر أبناء شعبه من الانسياق وراء الأغراض المادية ...

وبدا ذلك واضحا بداية من مسرحيته الأولى

" ألف رطل من اللحم " وفيها مزج بين الهزلية والتراجيدية في عرض حياة الإنسان المعاصر الذي يعيش حياته في ضبابية من خلال محاولاته الواهية للحصول على فرص يستحقها بينما آخرون من الخارج يخططون .. ثم فجأة يقفزون بقوة ليقتنصوا هذه الفرصة وغيرها .. ويتركونه يصطدم بغيره ممن فقدوا الفرص مثله .. وذلكُ تحت تأثير الصدمات المتتابعة ...

فتحت هذه المسرحية الأبواب لكوزاني ليقدم إبداعاته في أنحاء أمريكا اللاتينية ثم وروبا .. ومن أهم أعماله " دليلة " " 1055 . 1955رُحل عند الفجر " عام " 1956 "هنود " عام " 1959فيثاغورس " عاد 1965العودة إلى الديار " عام " 1977

" 1975 العودة إلى الديار " عام " 1977 | باردة لا ساخنة " عام .. 1982واستكمل في هذه الإبداعات رؤيته التي خاطب فيها أبناء بلاده تارة والآخر تارة أخرى ...

أما أبناء بلاده فاستمر في تحديرهم من عدوهم المتلون الذي يتغير وجهه بأقنعة كل منها يناسب التغيرات التي تحدث هنا وهناك .. ربما يكون بعضها عشوائيا ولكنها · الآخر .. وأن العالم والمفكر والمكتشف والمخترع يمكن أن يولد في أي بلد .. فليس لديهم الرخصة التي تمنحهم ذلك دون

وكان ختام أعماله عام 1985هـو أهم ما وقع المربان" ... ومسرحيته "حقل قمح مع الغربان" ... وفيه هاجم الديمقراطية والحرية المفروضة بالقوة التى تبغى القوى الأوروبية والأمريكية استخدامها ذريعة للسيطرة علر دول العالم الغنية بثروات أراضيها .. بل وشَكك في هذه المصطَّلحات ووجدها مُطاطية .. لا حدود ولا تعريفا جامعا مانعا لها .. وأنها مدخل مناسب لكل مستعمر ولكل معتد وطامع ...

وأما الكوبي فهو " رينالدو أريناس " (1943 ... ( 1990 –شاعر وروائي وكاتب مس .. فتح عينيه على الثورة في بلاده والحرية الحقيقية بعيدا عن أيادى المستعمرين .. وهو ما جعله يشب على النقد ولم يمنعه تأييده للثورة من أن يجهر بأنه ضد الحكومة .. ورغم هذا تكررت لقاءاته بالزعيم الكوبي

" فريدل كاسترو " .. حيث التقيا في الكثير من النقاط .. ولم يمنع ذلك اختلافهم في نقاط عدة فيما يخص فساد بعض أفراد النظام من وجهة نظرهم .. وإن اقتنع الاثنان بأنه لأ يوجد نظام على وجه الأرض ليس فيه بعض الفساد .. بحكم كون أفراده بشراً يصيب ويخطئ .. وأن فسأد أي فرد لا يعنو بالضرورة أنه لا يحب وطنه .. ولكنها مسألة وعى وإدراك تختلف من فرد لآخر ...

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أون لين

ولد رينالدو في مقاطعة ريفية شمال كوبا بمنطقة أورينت .. والتي ظل بها حتى انتقل إلى العاصمة هافانا عام 1963وتخرج في كلية الحقوق من جامعة " لاهاباناً وخلال دراسته تعمق في الفلسفة والآداب وفي هذه الفترة بدأ الكتابة المسرحية .. كما انضم للرابطة الوطنية لكتاب وفنانى كوبا بدأ معارضته للحكومة علنيا بداية من عام 1967من خلال عمود صحفي أسبوعي

تحِول إلى يومى .. ثم تبعها بمسرحيته الأولى " العالم المدهش " وكانت إرهاصات شأب ينظر حوله مذهولا دون أن يدرك حقيقة الأوضاع .. والغريب أنه لم يكتب للمسرح مجددا حتى عام 1982 ولمدة ثمان للمسرح مجدد، حتى -- ... ولا يزال سنوات كان فيها غزير الإنتاج .. ولا يزال معارضا للحكومة والتي لم يتوقف عن مهاجمتها طيلة هذه السنوات في مقالاته ولكنه عاد مختلفا هذه المرة .. فقدم عدد والتى دعا فيهما جميعا إلى محاربة الفساد . . والسعى إلى التغيير النابع من داخل أبناء شعبه .. دون السماح لغيرهم من الخارج لدفعهم نحو سلوكيات وتصرفات تخدم أهدافهم والمؤكد أنها لن تعود بفائدة عليهم سة إن كان هذا الغير عدوا يبغى السيطرة على بلادهم ويحول عزتهم وكرامتهم لمذلة .. فيعودون عبيدا لهم من

www.newworldencyclopedia.or g www.openlibrary.org www.culturaires.com

جمال المراغى





### اکس اکس لارج

الواحد كل ما يهل عليه ميعاد مقالة «مسرحنا» دى.. يتوتر ويـتلج ويبـِقى حـاسس أنه داخل امـتـحـآن.. وبـقت نمـرة ريب ع ريب. تليفون الأستاذ عادل حسان تخوف أكتر من تليفون الأستاذ يسرى حسان الطيب المتسامح إنما نمرة الأولاني بقى بتعمل فيبريشن ف قلب الواحد ويبقى زى المحكوم عليه بالإعدام أما يفتحوا عليه الزنزانة الساعة 6 الصبح.. ولولا أنا راجل بيتكلم بالبلدي كده وتقريبا كنت روم م الفضفضة طول عمرى فما صدقت جت لى

المقالة دى فقلت افضفض معاكم كان زمانى ف حوسة.. النهارده بقى عايز افضفض ف موضوع يؤرقني «حلوة يؤرقني دي؟» ألا وهو.. هو لا مؤاخذة حد ممكن يفيدني ف السؤال اللي محشور ف زوري من كام يوم كده والواحد ايده لا مؤاخذة برضه مغلولة نظرا لأنه إتربى عدل.. والسؤال هو.. هل يتغير مقاس موهبتك حال تصادف مرورك أو وجودك في لحظة تاريخية هامة.. يعنى برضه ولا مؤاخذة هي أم كلثوم اللي كانت قبل ثورة يوليو مش هي هي أم كلشوم اللي كانت بعد الشورة .. كموهبة يعنى.. وتفيدة العارجة مش فضلت برضه

تفيدة العارجة يعنى هل في لحظة تاريخية هامة مكن أن تتحول أم كلثوم إلى تفيدة العارجة أو تتحول تفيدة العارجة لأم كلثوم؟.. هل يتحول مطرب مزعج أو إدارى أثبت فشله أو ممثل بلا قبول أو مخرج سطحى إلي عباقرة.. أفيدونا أفادكم الله.. علشان أنا بقيت محتاجً كيسين فوار من بتوع غثيان دوار البحر كل ما أشوف حد كان قيمة كل نقاد مصر من قبل وأعطوه صفر ولا ص المونديال بجلالة قدره، وقد ظن أنه أصبح بين ليلة

وضحاها يوسف بك وهبى أو جورج بك أبيض أو بقدرة قادر بقى السيد بدير ولا كرم مطاوع .. ويبقى عقلی هایفط منی یا بوی واسأل نفسی هل ممکن ينام الفرد من دول ومقاس موهبته سمول يصحى يلاقى مقاس موهبته اكس اكس لارج.. طب ف الكام مرة اللي فأتوا واللي بليتنا فيهم بفنك الجميل.. أو بطريقة إدارتك الفذة مانج حتش ليييييه؟ طب خلاص يبقى نبتدى م الأول.. ونجرب ف الناس م الأول.. علشان برضه الناس والنقاد يختاروا أم كلثوم من تاني وعبد الوهاب من

تانى وسيف وانلى من تانى.. يعنى بالصلا عالنبى ناخدلنا أربع خمس ست سنين علشان نختار اللي كنا مختارينهم أصلا.. لا وأنت الصادق نختار اللي ربنا اختارهم ومنحهم القبول والموهبة المبهرة من عنده حانه وتعالي.. ربنا بقي إدي كل الناس مواهب بسر مواهب مشكلة واحد ينفع ممثل وواحد ينفع بتاع تسويق وواحد ينفع ذواق وواحد ينفع سواق وهكذا.. اللي اختاروا غلط بقى وماخدوش بالهم من موهبتهم الحقيقية وراحوا ورا وهم موهبة أخرى فبقوا فيها وفقا لترتيب الموهبة

الرباني ف آخر الصف.. هـمـا دول بـقي الـلي بيزيطوا ف الزيطة دلوقتي.. وفاكرين أن الأحداث الهامة والمصيرية ف تاريخ الشعوب مجرد ملحق لخيبتهم التقيلة.. وده بقى عيب التنسيق الله يجحمه اللي بيحط الناس ف أماكن مش أماكنهم ولا شبه مواهبهم .. طيب يا جدعان ما الفنان يبقى فنان واللي ربنا إداله موهبة النجارة يبقى نجار.. يعنى أنا مثلا لوحد إداني كرسى أصلحه هافشل فشل ذريع.. واوعى حد يقولك .. طوووول عمرى مقهووور.. اللي يقولك كده قول له.. اللي نجحوا الجمهور والنقاد شافوهم أول مرة ف الجامعة والساقية والشارع وكانت عروضهم ف ظروف تصعب

عالتعلب المكار.. بس نُجحوا وشقوا طُريقهم.. مافيش حاجة ف الدنيا توقف موهوووووب.. طيب ما يلا بينا يا جماعة نبعت رسالة جماعية لمن ضلوا الطريق إلى مهنهم الأصلية وظنوا بالغلط أن مهنتهم الإدارة أو الإخراج أو التمثيل ونقول لهم.. عودوا إلى ثكناتكم.. عُودوا إلى مواهبكم التي منحها لكم سبحانه وتعالى.. طب والنعمة هاتكسبواً اكتر..

العدد 197





• بدأ المخرج يوسف النقيب بروفات مسرحية «من أين تكون البداية» لفرقة كلية الحقوق بجامعة المنوفية، المسرحية تمثيل مصطفى الشريف، حسام الشريف، عبد الله باشا، محمود شعبان، حسام ماندو، وسام، سارة سمير، النص عبارة عن كولاج لمجموعة نصوص لكل من عبد الرحمن عرنوس، ناصر العزبي، إبراهيم الحسيني.

المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أفن لين كان يا ما كان



🥩 فى تلك الليلة المثيرة الغامضة التى يمتد ميلادها عبرالماضي والحاضر والمستقبل، اكتشف الديكتاتور معنى الحكم، ولذة العشق والدم والجنون، وتدافعت موجات أعماقه لتتوقف أمام بريق تساؤلاته الباحثة عن الفرق بينه وبين الآلهة.. فمن المتع أن يكون الضرد ملكًا.. ومن الممتع جدًا أن يعيش هذه الحقيقة الغريبة كل لحظة، سواء بالأمرأو النهى أو الصمت، ومن المتع

جدا جداً أن يحظى برعاية هادئة، لا تفكر.. ولا تشك، ولا تطلب بل ولا تغضب أيضا، ومن الممتع للغاية أن يخلو الحاكم بنفسه، فإذا ما شرب النحب المتضرد.. فيا للذة.. ويا للجنون.. إنه حينئذ يعيش الحضور الكامل، أو الغياب الكامل، أو بمعنى آخر يتأرجح بين الأزل والأبد.. بحالة مرح يحب الاسترخاء.. فأى فرق بينه إذاً وبين الألهة؟؟





# الألمة غضبي..

كانت موجات القهر قد حطمت قيود الصمت الأخرس، وبعِثت في الناس ميلادًا، ورغبة في البوح.. ووعيًا، وتحولت التساؤلات إلى الثورة، فاجتمع الشعب حول قصر الحاكم يسألونه الحضور لينقدهم.. وقالوا له يا حاكمنا الصامت أرنا وجهك.. قدمنا كل قرابين الرحمة.. لكن لا رحمة.. ر.، الرحمة يا ظل درجمة الرحمة يا ظل المرحمة يا ظل الآلهة على الأرض.. الرحمة.

يأخذنا هذا الصراع النارى العنيد إلى مسرحية "الآلهة غضبي" لمؤلفها الفنان الثائر المثقف بهيج إسماعيل، القامة الإبداعية الشامخة، التي تثير البريق والوهج، وتتجاوز حدود الكائن لتشاغب الأحلام، وترسم بالدهشة مسارات للجمال، لنصبح أمام تيارات من الفن الأخاذ، تموج بالكشف والبوح وحرارة النبوءات.

رت هذه المسرحية في جريدة "مسرحنا" العدد 192بتاريخ 2011/3/12 وهي تأتي كاشتباك

سياسي ساخن مع وقائع اللحظة الحالية، التي تموج بالتناقضات والتوترات، بالجدل بين أحلام المستقبل وأشباح الردة والغياب، وبالبحث عن مسار للديمقراطية بعيدًا عن دوامات الديكتاتورية. وفي هذا السياق اتجه المؤلف إلى المزج المدهش بين حرارة المنظور الليبرالي. الإنساني، وجموح الدلالات السياسية الساخنة، ليقدم تفسيرًا شديد الثراء لأعماق الديكتاتور باعتباره كيان نفسى صدمته حقيقة الوجود، وتحول في لحظة فارقة إلى شظايا كيانات متعددة، مشحونة بالقلق والتوتر، والبحث عن المستحيل عبر الاندفاع إلى دوائر الهوس والعبث والجنون، وظل القيصر الديكتاتور يوزع الموت على كل من حوله، واتخذ قرارًا بأن يمتلك المستحيل، تأتى مسرحية الآلهة غضبى كاستعارة درامية شديدة التكثيف والبلاغة. تضعنا أمام مفارقات مثيرة، تشتبك مع رؤى المجتمع الأبوى المتسلط الذي يتبنى القهر والاستبداد، ويورث الاستلاب والغياب

زمن الأحداث هو العصر الروماني، ومكانها هو قصر القيصر الذي يحكم تلك الجزيرة البعيدة، عبريقين مطلق بأنه وحده هو الكون والوجود والخلود، والرغبة والقوة والتسلط المجنون، اندفع إلى تيارات الدم والقهر، ولم يتبق للناس إلا هزائم الانكسار، والإيمان بأن الحاكم هو إله يصنع الأقدار، وحين يحدث ذلك الزلزال المخيف، يطلب منه الشعب الحماية من غضب الطبيعة لكنه يعجز، ويُصر على تزييف الوعى مؤكدًا أن الآلهة غضبي وتريد مزيدًا من الدماء والقرابين.

تكشف بساطة التشكيل السينوغرافي عن وقائع الاستبداد والاستعباد، حيث تنقسم خشبة المسرح إلى ثلاثة مستويات، الأول يموج بالضوء والقوة والبهاء.. وشراء التماثيل الضخمة في قصر الحاكم الديكتاتور المأخوذ بجبروت أسلافه القياصرة السابقين، أما المستوى الثاني فهو المجاميع الرجال والنساء من الشعب في خارج القصر، والثالث لمجاميع الخبثاء، الذين امتلكوا وهج المعرفة والوعى.. وفي هذا الإطار تأخذنا الدهشة الصادمة، إلى حوارات رشيقة سريعة متوترة، تكشف كل الأقنعة، تموج بالجدل الثائر بين مفاهيم السلطة

وآليات الاستلاب، وتغيب فيها الحدود الفاصلة بين

عذابات الأعماق حيث صراع القيصر الذي قرر أن

كان القيصر مدركًا لحقيقة الأحداث، فالأرض تهتز والجبال تتصدع، وهو والناس مهددون بالموت والغياب، ورغم ذلك يظل مُصرًا على أن الآلهة عطشى تريد مزيدًا من الدماء، لكن المفارقة العنيدة تتفجر حين يعلم أن الشعب يطالب بأن يحميهم بنفس الحق الإلهى الذي يحكمهم به، وهكذا تتضح ملامح المأساة التي هزت عرش الديكتاتور، بعد أن امتلك الناس مقدرة التفكير وجرأة الفعل والحركة. حاول الحكيم أن يدفع قيصر إلى مصارحة الشعب بالحقيقة، وبأن أمر الزلزال ليس بيديه، لكنه رفض ليظل الناس معتقدين أنه يقضى سهراته الخاصة مع الآلهة، وحين ارتفعت الأصوات الهادرة طالبت الحاكم، أن يرفع عنهم الموت ويقدم قربانه هو، فلم

يبق لديهم قربان آخر. في هذا السياق المدهش يتخذ الصراع الدرامي مسارًا متدفقًا يمنح الشخصيات والأحداث خصوصية فلسفية وإنسانية متميزة، تأتى كدراسة في عُلاقة الشعب بالسلطة وديكتاتورية الحكام، وتظل الدلالات في حالة اشتباك مع وقائع وجودنا الحالى الذي يشتعل بثورات البحث عن الخلاص، ومواجهة مراوغات السياسة، وتوازنات الاقتصاد، يصبح القيصر أمام مفارقة وجوده الكبرى، فقد

## الشعب يطالب القيصر بالحماية بنفس الحق الإلاهي الذي يحكم به



اندفعت الملايين تطالب بذبح إينياس وذبح كل الخبثاء، ورغم عنف اللحظة ورهبة الأصوات والمعنى، إلا أن القيصريندفع إلى أعماق ذاته ليكشف أسرار الأسرار حين يقول لتماثيل أسلافه.. "لا يجب أن يصمتوا .. إن نوعا جديدًا من اللذة يولد فى صدرى الآن .. لا هو باللذة الخالصة ولا هو بالشهوة الخالصة.. لكنه مزيج من الاثنين - أقوى من كليهما معًا، الآن فقط أشعرني هؤلاء العبيد الواقفون في الخارج ككتلة ضخمة من لحم حي، بنوع من العظمة لم تمارسوه من قبل .. العظمة الحارة.. الدائمة الحرارة.. أشعروني بهذا التحدي الحين.. قيصر.. في مقابل الناس جميعًا.. أنا في مقابل الكل.. ألم يقولوا لى أنقذنا؟ أننى المنقذ الوحيد إذن.. وسأظل هكذا طالما هم في حاجة إلى.. طالما أن الأرض تهتز تحتهم.. شكرا لأشد الآلهة غضبًا.. هكذا أجردهم جميعًا من ذواتهم.. من حرارتهم لأمتصها هنا في صدري.. هذه هي خمرى الجديدة.. كلما أشعروني بصوتهم.. كلما اشتعل صدري باللذة والجنون، دعوهم يتصايحون.. يوما .. يومين، سنة .. عشر سنوات .. إننى أولد من جديد، ولادة فخمة.. أولد إلهًا.

هكذا يأخذنا بهيج إسماعيل إلى مواجهة رفيعة المستوى تكشف أبعاد التساؤلات، التي تؤرقنا حين نفكر في مشاعر الديكتاتور، وردود فعله أمام اللحظات الفارقة في تاريخ توارث الشعوب التي ترفض حكامها .. تلك اللحظات التي تبلورت عبر جماليات الصياغة وحرارة الرؤى لتكشف عن وعي مدهش بمفاهيم التسلط وأبعاده النفسية، ويقرر الحاكم أن يذبح "روزِانا" ابنه الحكيم حتى يتحرك عقل أبيها ويجد حلاً لقضيته الكبرى، حيث الخبثاء المطالبين بذبح القيصر الصغير إينياس، ذلك الفتى الذي عرف معنى الكشف والبوح والمواجهة، وغنى للمعرفة والحب والحرية، ونسج مع روزانا أحلام العشق الذهبية، فكانت له المعنى والوجود، والزورق والبحر وشغف الرغبة والحياة.

حين رآها القيصر وهي ترقص جذبته إلى جحيم

العشق وجموح الهوى واندفع إلى موجات الظمأ العارم، وتجاوز ضجيج جسده كل هتافات الملايين الباحثين عن المعنى، بعد أن فهموا .. وأصبح عليه

في تلك اللحظات الفارقة يطلب إينياس من روزانا أن تهبه إخلاص القلب وتمنحه ما لم تهبه الآلهة للبشر، فهي مركبته إلى البحر والشمس والريح، ولا شيء حقيقي في هذا العالم سوى الحب، تلك العلاقة التي بعث بها المؤلف تشكيلاً شديد البلاغة للجدل الثائر بين الحياة والموت والوجود والعدم، وهي تأتى أيضا كنقطة فاصلة في صراع القيصر مع ذاته وثورة شعبه، وفي هذا الإطار يأخذنا "بهيج إسماعيل" إلى حالة من الثراء المثير المسكون برفض القيصر لتلك السقطة التاريخية لآلهة الخير التي لا يعرفها، فيندفع إلى الفتى يعطيه السكين كي يذبح حبيبته، وينزع هذا الحب من صدره، فيعده إينياس أن يفعل، وأن يطهر قلبه إلى الأبد.

تهتز الأرض بقوة، وتتعالى هتافات الجماهير بعد أن أصبحت مطالبهم لا تحتمل التأجيل، وتصبح موجات الصوت كابوسًا يهزم وجود الديكتاتور لذلك يقرر أن تنتهى هذه المهزلة الصغيرة، هنا والآن، وتصبح تمثيلية قيصرية، يلعبها مهرجو القصر أمامه في الغد، وفيما بعد أمام إينياس إلى أن يرثها التاريخ، وهكذا يستدعى القيصر زعيم الخبثاء.. "الشَّاعر سين" ويأتى حوارهما كطلقات نارية مدوية، يبعث بها المؤلف رسائل متوهجة لكل طغاة العالم وكل ثواره، حيث يقول القيصر.. سأذبحك.. مرتين، ثلاثًا، أربعًا، سأظل أذبح فيك طوال العام.. بل طوال التاريخ،، ويظل الشَّاعر يطالب الحاكم أن يعلن الحقيقة الكبرى، وهي أنه إنسان مثلهم.. خائف مثلهم، وليس كما يعتقدون.. إلها، وهكذا تغيب الخطوط الفاصلة بين الوعى والواقع والوهم، وتتقاطع هزائم الديكتاتور مع الزلزال، وفرار الناس إلى البحر حيث الوجود والحب والحرية.

تأتى اللحظات الأخيرة، لتأخذنا إلى لوحة من الجمال الشرس الأخاذ.. المرسوم بالدم والدموع والآهات، حيث نرى الجميلة روزانا وفي صدرها خنجر مغروس، تغنى وتترنح وتسقط لتموت وتذهب بعيدًا مع فارسها النبيل إينياس، الذي أغمد سكينا فى قلبه ليتطهر، ويعيش الحب ويمتلك أجنحة

د. وفاء كمالو

المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المصطبت

الحادي عشر من سبتمبر. أو هذا بالله عليكم

نقد مسرحی أم حقد دفین لا أدری له سببا

يجعله يغمط حقى في أننى أول من كتب عن

هذا الحدث، وما الذي يضيره أو يضير

الحركة المسرحية في أن يكون لي فضل المبادرة والمبادأة في هذا الخصوص، بل

ويستمر في هذا الحقد الأسود مضيفا أنني

كتبت المسرحية على أمل أن أحرز شيئا ما

ويتم إنتاجها فتسجل لي على حد قوله وكأنني

بعد هذا العمر الطويل مازلت في حاجة إلى

الشهرة أوصك الاعتراف، واستمرارًا لمسلسل

الحقد الدفين الذي لا أعرف مبررا له يستمر

ناقدنا اللوذعى لينقد مسرحية أخرى كتبتها

عن ثورة 25 يناير متهما إياها بحكم لا أدرى

من أي مفردات نقدية جاء بها قائلا إنها

مسرحية لا طعم لها ولا رائحة على وجه

الإطلاق. لاحظوا الأحكام القاطعة «على وجه

الإطلاق» وكأنها لغة السلفيين والمتطرفين

دعاة الحقيقة المطلقة، أهذه هي لغة النقد

المسرحى في هذا الزمان الأغبر ليلوث بها

صفحة من صفحات جريدة «مسرحنا»

مستخدما الإثارة الصفراء حين يكتب عنوانًا

مستفزا قائلاً: «أبو العلا السلاموني.. كاتب

مسرحى.. أم تاجر مناسبات»! هذه عناوين

نقدية أم ألفاظ سب وقذف لا تليق بشرف

المهنة أو أساليب النقد المحترمة وآداب

يا عزيزى الناقد اللوذعي.. الكتابة عن

الأحداث الكبرى وتاريخ الوطن لا يمكن أن

تكون تجارة. وإلا كان الكتاب العظام تجار

مناسبات حينما كتبوا عن الثورة الفرنسية أو

الثورة الروسية أو الثورة الصينية أو الحروب

الأهلية والكوارث الطبيعية. وإذا كنت تعيب

على أننى أسجل عملا عن ثورة 25 يناير

ليكون لى السبق في هذا المجال فهذا لا

ينتقص منى فى شىء خصوصا وأن هناك من

شباب الثورة من سبقوني وكتبوا عنها أثناء

اشتعالها وقدموا عروضا في حينها، وكنت

أتمنى أن أكون واحدا منهم، إلا أن مثلى من

تعدى سن السبعين واشتعل منه الرأس شيبا

لا يستطيع أن يجارى الشباب في حيويتهم

وقدراتهم. وإنني لأننتهز هذه الفرصة لاعتذر

لهؤلاء الشباب العظيم أننى قصرت في حقهم

حين عجزت أن أكتب هذه المسرحية بالذات

وأنا بينهم في ميدان التحرير أهتف معهم

وأتلقى عنهم الرصاص والطلقات المطاطية

ختاما لا أتمنى يا صديقى اللوذعى أن تقرأ

لى مسرحية أخرى كما أنت ترغب وإلا

فسيصدمك أننى لم أترك حادثا وطنيا

وتاريخيا مهما لم أكتب عنه ابتداء من امرؤ

القيس في العصر الجاهلي مرورا بالعصر

الإسلامي إلى العصر الحديث ثم أخيرا

وليس آخراً ثورة 25 يناير المجيدة التى أحمد

الله أننى كنت شاهدا عليها قبل أن يحين

والغازات الخانقة.

سور الكتب مسرحنا أون لين كان يا ما كان

# عفوا..

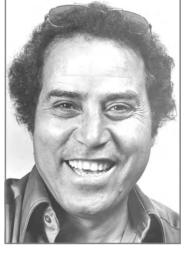
## الكتابة عن تاريخ الوطن ليست تجارة



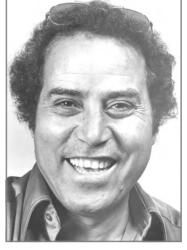
هذا الرجل الذي جاء من أمريكا حاملاً رسالة الدكتوراه ويفترض أنه يمتلك أدوات النقد المسرحى الأكاديمي، فماذا يا ترى استخدم من أدواته العلمية ليحكم على المسرحيتين

المسرحية الأولى عن أحداث الحادى عشر من سبتمبر والتى عرضت العام الماضي بعد عناء شديد مع الأدوات السابقة لمسرح الدولة «القومي – الطليعة» كما هو معروف. أ

يقول ناقدنا اللوذعي إنه تسلم منى المسرحية بالمصادفة ونحن نجلس في أحد المطاعم المتواضعة بعد عزاء د. سمير سرحان وبحضور المخرج المعروف أحمد عبد الحليم منذ سنوات في هذه الجلسة تصفح المسرحية سريعا على حد قوله قبل أن يأتى الطعام وعرف مغزاها ومحتواها بسرعة فائقة وهو فى انتظار الطعام. أى عبقرية هذه جعلته يلتهم المسرحية بهذه السرعة الخارقة قبل أن يلتهم الطعام؟ بعدها قال لي الناقد اللوذعي ليقنعني أن ما حدث في الحادي عشر من سبتمبر ليس له علاقة ببن لادن ولا العرب على وجه الإطلاق وهو مخطط صهيوني



بالتعاون مع المخابرات المركزية لتبرر غزو العراق وأفغانستان. وهنا خرج الناقد اللوذعي عن مهمته كناقد مسرحى إلى محلل سياسى له رأى يتبنى رؤية السلفيين ودعاة التطرف الديني الذين يبرئون بن لادن وتنظيم القاعدة مما حدث، الأمر الذي لا يعنيني أنا ككاتب مسرحى له رؤية درامية عليه أن يناقشها من داخل النص وليس من خارجه وهو ما لم يفعله، وكل ما استطاع أن يقدره الله عليه هو أن يتبنى رؤية بروفيسور أمريكي من جامعة هارفادر كتب مسرحية مأخوذة عن مسرحية «أنتيجون» يتحدث فيها عن الصراع بين كريون وابنتى أوديب حول دفن أخويهما حيث يقارن والكونجرس، هذا ما أعجبه في المسرحية وادعى أنها تمتلك مقومات المسرح العالمي وعناصر الدراما الجيدة عكس مسرحيتي، دون أن يتعرض لها بتحليل الشخصيات أو الأحداث أو البناء الدرامي أو أي مضردة من مفردات وقواعد الفن المسرحي، وكل ما كان يشغله هو تأكيد هذه الرؤية السلفية المتطرفة التى تبرئ ساحة تنظيم القاعدة والجماعات الدينية المتطرفة مما حدث.



بين كريون وجورج بوش وبين الكورس ثم انظروا إلى الحكم العجيب الذي أطلقه ناقدنا اللوذعى حين ادعى أننى أسرعت بكتابة

هذا النص لأكون أول من كتب عن أحداث



أين أدواتك أيها الناقد اللوذعي التي حكمت بها على أعمالي بالإعدام؟

## فواصل



## دراما الچاكت وأشياء أخرى

منحت ثورة 25 يناير المجتمع المصرى طريقة جديدة فى التفكير تعتمد على نموذج معرفى ما بعد حداثى، وفضحت طريقة التفكير الكلاسيكية الصحراوية والتي كان معمولاً بها قبل الثورة إلا أن البعض مازال يتعامل وفق نمط التفكير القديم حتى الآن، تأمل مثلاً هذه المشاهد، تلك التي تصل في دراميتها إلى هذا النوع من الكوميديا السوداء والتي تفوق مخيلة أعتى كتاب الدراما:

1 - مشهد الچاكت.. ذلك الذي طالعتنا به شاشات الفضائيات المختلفة، والذي كان يحاول به بعض رجال الزمن البائد إخفاء وجوه رموز الحكومة المنقرضة وهم في طريقهم للنيابة للتحقيق معهم في الكثير من وقائع الفساد، حدث ذلك مع صفوت الشريف، زكريا عزمي، أحمد فتحي سرور، ولا أعرف بالضبط ما الذي كان يخفيه هؤلاء الحرس.. هل يخفون رجالهم أم يخفون ذلك الكائن الخرافي المسمى بالفساد؟!..

2 - مشهد مؤتمر الحزب.. ففي اللقاء الذي عقده المحامى طلعت السادات لبعض قيادات الحزب الوطنى المنحل «بقرار المحكمة» ظهرت قيادات الحزب، وذلك في اليوم السابق لحل الحزب مباشرة وهم يتحدثون ويتصرفون بنفس نمط التفكير القديم،

إنهم يصفقون عقب كل جملة، يبدون آراءهم بنفس النبرة، المتعالية والتي تحمل من الضجيج أكثر مما تحمل من العلومات.. وكأن أحدًا لم يقل لهم أنه حدثت في مصر ثورة، ربما قالتها المحكمة في اليوم التالي..

3 - مشهد المظاهرات المؤيدة.. تلك التي

حدثت عقب التحقيق مع الرئيس السابق حيث تجمع البعض أمام مبنى التليفزيون وهم يعلنون رفضهم لمحاكمة الرئيس السابق مبارك، الغريب في الأمر أن بعضهم رفع لافتات مكتوبًا عليها «نؤيد الرئيس مبارك».. لا أعرف بالضبط فيما يؤيده.. ربما مازال البعض يعتقد - كما صرخ أحد الحضور بذلك - أن مبارك مازال الرئيس الشرعى للبلاد!!..

4 - مشهد الكازينو.. وهو أحد المشاهد المثيره بالفعل، فقد علق أحد كازينوهات شارع الهرم الفته تقول «تبرعوا من أجل إعادة تشغيل الكازينو» ووضحت

اللافتة أن المحل قد أضير بفعل الأحداث المتلاحقة لثورة 25 يناير، ولذا فهو يحتاج للتبرعات من أجل التجديد وإعادة التشغيل...

5 - مشهد المفجرّ.. بعد قرار حل الحزب الوطنى الذي أصدرته الدستورية العليا أذاعت الكثير من الفضائيات ذلك المشهد المسجل الذى يظهر فيه أحمد عزفى أحد مؤتمرات الحزب وهو يقول: «حيوا معى مفجر ثورة

التغيير في الحزب..» ثم تدوى القاعية بالتصفيق بينما يقف السيد جمال مبارك محييا الجماهير الغفيرة.. دعك من المشهد كما أذاعته الفضائيات.. شاهده على الفيس بوك ستستمتع به أكثر، سترى التصفيق واضحًا، وسترى طريقة التفجير أكثر حيوية مما هي عليه في الفضائيات!.

elhoosiny@hotmail.com

🧬 أبوالعلاالسلاموني





● يستعد الكاتب والمنتج فيصل ندا لإقامة مهرجان فنى خلال شهر مايو بمسرح فيصل ندا بالقصر العيني، يتضمن عروض شبابية عن ثورة 25 يناير، أيضًا معارض للفوتوغرافيا والفن التشكيلي والمهرجان يحمل عنوان «مهرجان فنون الشباب الأول» ويديره المخرج هشام

المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المصطبت

المسرحيجة | سور الكتب | مسرحنا اون لين

# المسرح يقدم نصائحه لمرشحي الرئاسة

# عمرو موسى . . ابن البلد الواثق من نفسه

يمكنه الاستفادة من قدراته التعبيرية الكامنة بشرط إعادة صياغتها بما يتفق مع الواقع الآن عندما تولى مقاليد الأمور بوزارة الخارجية عام 1991م بزغ نجمه بين الناس ، وعندما غنى له المطرب الشعبي شعبان عبد الرحيم بحب عمرو موسى وبكره إسرائيل تأكدت نجوميته وشعبيته بعد رحلة طويلة ومثمرة من العمل السياسى ، جعلته يحظى بثقة وحب الشعب ، فضلا عن جولاته المكوكية حول العالم ، لدرجة أن سرت شائعة عن أنه لابد أن يصبح رئيسا للجمهورية خلفا لمبارك ، وبات هذا مطلبا أوحلما شعبيا خفيا تتناقله فئات الشعب المختلفة على المقاهى وبين المنتديات ، وربما كان ترشحه لأمانة الجامعة العربية عام 2001م ليس مكافأة له ولاسهاماته السياسية بقدر ما قرأها الشعب وقتها كنوع من الإبعاد والاقصاء ، وإجهاض هذا الحلم الشعبى لقيامه بدور الرئيس ، ولكنه لم يكف عن القيام بدور مهم في بناء صورة تنم عن شخصيته التي عشقها الشارع المصرى ، فهو يتمتع بملامح المصرى ابن البلد الجدع الشهم ، أو الريفي المثقف المتواضع الواثق من نفسه ، الذي لا يكل أو يمل من بذل الجهد من أجل رأب الصدع في المنطقة العربية بأسرها ، فاستطاع أن يستبدل حب الشارع المصرى له بحب أوسع وهو حب الشارع العربي بقادته وساسته

لقد استطاع موسى أن يبنى كاريزما شخصيته من خلال استنفاره الدائم لقواه الروحية والذهنية في عمله ليخرج بطاقة حيوية ارتسمت على حركاته وإيماءاته وإشاراته ، وهيئته التي إختلف فيها عن أقرانه من ذوى الياقات البيضاء والكرافتات المقلمة ، فقلما نجده مرتديا كرافت اللهم إلا في بعض المناسبات التي تفرض بروتوكولا يوجب ارتداءها ، فهو في الغالب يفضل الظهور بالكوفية التي يرتديها كجزء مكمل لشخصيته الشعبية الطابع وطلعته البسيطة ، إنه إذن يؤكد مرارا وتكرارا سمات ابن البلد الجدع ، الذي ينهض لإنقاذ المكلومين ، ولكن . بطريقة ذات طابع سياسي ، وقد تخرج موسى في كلية الحقوق عام 1957م فهو أيضا رجل قانون تحتاجه المرحلة الراهنة التي خلت أو كادت تخلو من القانون والعدل المصاحب له من جراء أفعال أصحاب المصالح المقربين من رأس النظام السابق، والتحق بالعمل الدبلوماسي بوزارة الخارجية عام 1958م ، وعمل مديرا للهيئات الدولية بوزارة الخارجية عام 1977م ، ومندوبا دائما لمصر بالأمم المتحدة عام 1990م، ثم وزيرا للخارجية عام 1991م ، وأمينا عاما للجامعة العربية عام 2001م، ليستطيع في النهاية أن يرتقى بشخصية ابن البلد إلى صورة جديدة ، هي صورة السياسي المحنك الذي يفرض حضوره على كل الأحداث، ويبدو أن هذه هي الصورة التي ينتوى استثمارها للقيام بدور الرئيس.

يحلو لعمرو موسى الظهور كشخص قوى وله ثقل، تؤكده هيئته وهو يمسك السيجار الذى يدخنه أحيانا وكأنه جزء من تلك الهيئة ، وعادته الجسمانية التي نراه فيها واضعا ساقا فوق اخرى بمنتهى الخيلاء العميق الواثق وليس الأجوف ، وفي ذات الوقت فإنه لم يستطع أن يكف عن حركة ساقه السفلى التي تدفع بساقه العليا لأعلى بين الجملة والثانية ، وكأنه يخفى توترا داخليا صار مع الوقت لزمة أو عادة له لم يستطع الفكاك منها ، بل إنه يحولها بقصد أو ربما بشكل لاشعورى إلى دلالة تحمل مغزى مغايرا للآخرين وهي صورة الرجل الواثق من نفسه ، كما يحلو له استخدام يديه وأصابعه العشرة في آن واحد

العدد 197



، ولكنه بين الحين والآخر يريح إحدى يديه وهي في أغلب الأحيان اليمني ليتكئّ بها على مسند المقعد الذي يجلس عليه مائلا ناحية اليمين قليلا وكأنه يعقد نوعا من المعارضة بين وزن جسمه والجاذبية الأرضية ، ليظهر طاقته الداخلية ويمنحها صورة أو شكلا محدد الملامح ، كجسد فعال وآخذ وآسر بل وجذاب، ويؤكد ذلك عندما يقوم بعد الأشياء بحركة مصاحبه بنصفه الأعلى للأمام وللخلف أكثر من مرة ، بينما الجزء الأسفل من جسمه يعمل بانتظام رغم لزمة وضع الساق على الساق والحركة المتوترة التي تصيب الساق السفلى والتي تنقل توترها للساق

ولايفتاً بصوته الرخيم الدافئ أن يشعر الآخرين بأنه الفارس الذي سوف يحقق الحلم العربي، والتأكيد في كل مناسبة على موقفه المناهض لإسرائيل بمنتهى الصراحة والشجاعة ، التي لم نعتد عليها كثيرا من القادة والساسة في المنطقة

هذه إذن هي حدود وأبعاد صورة الشخصية التي سيعيرها موسى إلى شخصية الرئيس الذي ينتوى القيام بها ، ربما تكون هذه الصورة ملائمة ولاغبار عليها مبدئيا ولكن ينقصها بعض الحرفيات الأدائية التى تحول تلك الصورة إلى واقع يمكن أن نرى حضوره في أدائه دور الرئيس.

إن هذه الحرفيات تتعلق بأمرين رئيسيين عليه أن يهتم بهما ويعيد صياغتهما بما يتفق مع الدور الجديد "دور الرئيس" ، هما صوته بما يحويه من طبقات وأحجام وطابع مميز خاص ينحو إلى أن يجعلك تصدقه فيما ينطق به ، وجسمه بما يحويه من إشارات وإيماءات وحركات ولـزمـات وعـادات اكتسبها عبر سنوات عمره ، فهو أيضا يحرك يديه كثيرا بداع أو بدون ، ولكنه بحرفية عاليه يجعلها

تتوافق وتتناغم في هارمونية مع صوته الرخيم الذي يتأرجح بين الخطابية والبطولية الهادئة ، كما يمتاز بالصرامة والشدة ، ولم لا وهو ذلك الدبلوماسي اللبق في إدارة الحوارات بينه وبين خصومه، ومحاوريه.

ونلاحط كذلك أنه يتمتع بابتسامة تحوى طاقة نابعة من داخله ، لا يستطيع كبح جماحها في المواقف المختلفة حتى من خلف نظارته الطبية .

إن عليه مبدئياً أن يتخلص من كل تلك السمات الصوتية والحركية التي يتميز بها في شخصيته كما عرفناها ، عليه أن يدخل في نسيج جديد من الرموز الصوتية والحركية تتلاءم والدور الجديد، الذى يؤديه وسط سياق اجتماعي وسياسي جديد، يفرض عليه ذلك السياق قصدية التعبير الصادق بصوته وجسمه ، مما يتطلب منه أن يبحث في داخله عن طبقات صوتية أخرى تكون أكثر مرونة ، يمكن أن يستخدمها بتنوع يتفق مع تغير المواقف التي ستقابله ، وبالتالي عليه أن يبتكر لزمات حركية جديدة تحتوى على قاموس جديد من الإيماءات والإشارات والحركات والشفرات الجديدة التي تتفق وذلك السياق الجديد الذى أفرزته ثورة الخامس والعشرين من يناير 2011م.

ولا بأس من أن يستفيد بقدراته التعبيرية الكامنة ، ولكن شريطة أن يعيد صياغتها بما يتفق أولا مع الدور الجديد من جانب ، ومع المتغير الجديد من جانب آخر ، حتى يستطيع أن يقدم لنا نسخة غير مسبوقة من صورة الرئيس ، أصلية وغير منسوخة من سابقين ، إذ أنه لابد وأن يقدم فكرا جديدا ونظرة جديدة لكافة الأمور المتعلقة بالوطن ، ورؤى وتصورات مختلفة لقيادة السفينة أثناء أدائه للدور، واضعا نصب عينيه أنه دور مؤقت ، جاء ليؤديه ويتبختر به على المسرح لمدة محددة لا تتجاوز

إن عليه كمؤد لدور الرئيس أن يكتسب تقنية بث المعانى والدلالات المقصودة عن طريق استخداماته

السنوات الأربع أو حتى يمكن أن تزيد لمدة واحدة

مماثلة حسب موافقة الطرفين ، هو كطرف ثان ،

ونحن الجماهير باعتبارنا طرفا أول لناحق تقرير

مراسيل

مشاوير

المختلفة لصوته وجسمه ، وليكن على علم أن المتفرجين يقومون بدورهم الطبيعي في توليد هذه المعانى والدلالات وماتحمله من مغزى ، إذ أنها لاتحمل المعنى أو المغزى إلا بتفسير الجمهور في المقام الأول ، وهو المنزلق الخطر الذي يجابهه موسى أو غيره ، فسابقا كان الجمهور يتوحد فقط مع البطل في إيجابياته ونزواته وصوره المختلفة ، وقد سأم البحث في المعنى أو المغزى ، أو من المحتمل أنه كان يفسر ويحلل وينتقد دون أن يقوم بفعل ما ، ربما لإحساسه بأنه لاجدوى من أى شيئ، وأن البحث عن لُقمة العيش قد يكون أجدى وأنفع ، الأمر الذى رسخته قوى النظام بوسائلها المختلفة ، أهمها التعليم والثقافة والإعلام ، أما الآن وبعد تلك الصحوة غير المسبوقة ، والحركات المليونية اليومية، ومايؤازرها من مساندة كل فرد في هذا الشعب الأصيل ، حتى وإن لم ينزل التحرير كرمز فعلى ، فإن مشاهدى المنازل باتوا يشاركون في بناء المعنى إلى جانب هؤلاء الذين يرتادون التحرير بانتظام . لقد أصبح المتفرج اليوم شبيها بما كان يطلبه في ثلاثينيات وأربعينيات وخمسينيات القرن العشرين رجل المسرح الألماني الأشهر "برتولد بريشت" أو بريخت" ، صاحب المسرح الملحمي أو "الجدلي" ، الذي يفرض على الجمهور ألا ينساق وراء عواطفه وتعاطفه مع البطل أو مع الأحداث التي تجرى أمامه ، بل عليه أن يكون يقظ الذهن ويفكر فيما يراه ، وينتقده ، ويأخذ موقفا منه ، بل ويشارك في إحداث التغيير ، وأن يحطم النظرية الحتمية المتجمدة ، وقياسا على ذلك فإن عمرو موسى بمعطيات شخصيته تلك سيجد نفسه في مواجهة تحديات الجمهور من أفراد الشعب.

ولكن كيف يستطيع موسى أن يواجه ذلك ، إن عليه أن يجعل من جسمه عضوا مفكرا على رأى الفيلسوف"هيجل" ، ويعنى هذا أن يجعل من جسمه كأداة معبرة وفاعلة ومتواصلة مع آخرين هم جموع الشعب ، جهازا متفتحا ومستعدا لجميع الاحتمالات وهوما يتطلب على المستوى التقنى أن يحرر جسمه هذا من كل قيوده الفيزيقية ولزماته التي اكتسبها ، وكذلك أن يتخلص من عاداته في ابتكار وسائل ثابتة كوسائل دفاعية نفسية لدرء أى مجابهة مع أحد ما في موقف ما ، وهو ما عبرت عنه حركاته المتكررة التي تحدثنا عنها سلفا وكذلك عليه أن يتحرر من الأفكار المسبقة على جميع المستويات الآجَتماعية والسياسية ، وأن ينتهج أسلوبا جديدا في أداء شخصية الرئيس، ولكي يصل إلى إتقان مقنع لها فإن عليه أن يتحول عن الواقعية التي رسخها النظام السابق إلى واقعية جديدة وضعت الثورة بذورها ، وأن دوره أن يسقيها ويغذيها ، وهو الأمر الذي سيعينه على إقناع متفرجيه من أفراد الشعب (الملحمي على طريقة بريخت) بأنه يقدم وجودا جديدا محسوسا لشخص يعيش على المسرح في نفس اللحظة التي يعيشها المتفرج، وهو ما يعرف اصطلاحا عند الممثلين بالحضور.

عليه ان يتخلص من سماته الصوتية والحركية ویدخل فی نسیج جدید

🥳 د. مدحت الكاشف

المراية الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أون لين



المصطبة

## تعرف كيف تحرك يديها وتغير ملامح وجهها

## منى الشاذلي..

## فن صناعة البساطة الأسرة...

لديها تلك القدرة التي تجعلك تصدقها بسهولة، فتشعر أنها تعبر عنك، تقول ما يعتمل دِاخلك من أسئلة واستفسارات، أدائها يتخلص كثيرًا من تلك الأكليشيهات المحفوظة التي صدعت بها الكثير من المذيعات رءوسنا، إنها كتلة من الانفعالات والمهارات الأدائية، تلك المخلوطة بنوع نادر من الذكاء، أنها تجيد أيضًا اللعب على المشاعر بطريقة خاصة جدًا تقترب بها من كونها ممثلة قديرة وبامتياز .. إنها

الإعلامية الذكية جدًا منى الشاذلي.. أُ تمتلك هذه السيدة تقريبًا كل المهارات التي تجعل منها مؤدية ممتازة وشديدة التأثير على مشاهديها، فهي بسيطة في اختياراتها للملابس. لا تهتم كثيرًا بالاكسسوارات التي من شأنها أن تخطف العين أو تشغلها عن المتابعة، ملابسها ذات ألوان هادئة، متناسقة، تستخدم مهاراتها الصوتية أيضًا في محاولة توصيل انفعال معين، تعلو بدرجة الصوت، تنخفض بها، تستخدم تونًّا يميل إلى الحزن، أو آخر يميل إلى الفرحة مصحوبًا بلمعة محببة في العين.. إلى آخر ذلك، وهو الأمر الذي أوصلها إلى درجة كبيرة من الحرفية المهنية التي تقربها من كونها ... في المؤديات اللافتات للنظر والتي قد تصل في درجة من درجاتها إلى كونها كما قلناً ممثلة قديرة، فكيف تفعل ذلك لتزيد من تأثيرها على

أدوات خارجية:

ر. . المتأمل لأداء منى الشاذلي في حلقات الأسابيع الأخيرة يستطيع أن يلمح بعض السمات المميزة لأدائها والتى منها مثٍلاً مهارة اختيار الملابس، فمثلاً نراها ترتدى فستانًا أسود في أول حلقة لها بعد أحداث جمعة التطهير والمحاكمة في دلالة واضعة منها - وغير معلنة - على حالة الحزن التي تكنها جرّاء ما حدث من مواجهات دامية في ميدان التحرير فجر اليوم السابق للحلقة، وفي المقابل نراها وهي ترتدي فستانًا أبيض في الحلقة التي أديمت مساء يوم القرار القضائي الذي صدر بحل الحزب الوطني. هكذا هي دومًا تنتمي إلى المجموع، من دون أيٍ

تصريح بذلك - وقد يكون ذلك التفسير صحيح وقد يكون لا، لكنّ ذلك ما يحدث عادة، واستكمالاً لحالة الشكل الخارجي وهو أحد أهم السمات المميزة للأداء نجدها لا تستخدم أي نوع من البهرجة الزائدة عن الحد، فهي لا تغير تسريحة شعرها كثيرًا، إنها تختار تسريحة بسيطة غير ملفتة، لا تستخدم الاكسسوارات، تكتفى فقط بساعة في يدها اليسرى، ماكياجها خفيف بألوان هادئة، أى أنها لا تحاول سرقة نظر المشاهد إلى أى شيئ خارجي فيها، إنها تدعه يركز كل اهتمامه فيما يقال فقط.. ويديها تتحرك أثناء كلماتها بحساب وداخل فضاء صغير محدد أمامها يسه فقط بتحريك الكفين والرسغين من دون تحريك للذراع بالكامل وهي طريقة أدائية هادئة تشير إلى وجود حالة من الثبات الانفعالي، والمتأمل يستطي أن يعرف أنها تحرك إحدى اليدين فقط بينما تظلَّ الأخرى ساكنة، يتم ذلك بالتبادل ونادرًا ما تقوم بتحريك الاثنتين مِعًا، قد يختلف الأمر مع عينيها . فهى تحركهما كثيرًا فى جميع الاتجاهات، قد يكون ذلك بهدف محدد وقد لا يكون فى معظم الأحيان فتظهر حركاتهما مجانية تميل إلى التشوش، وقد تكون هذه الحالة التي تظهر وكأنها تشوش عبارة عن طريقة لاصطياد فكرة ما تائهة، أو اقتناص اهتمام الضيف الموجود في الاستوديو، أو دعوة لمشاركة جمهور المتفرجين، وقد تكون لا هذا ولا

ذاك بل مجرد لحظة صغيرة تستمع فيها إلى «الايربيس» السماعة الصغيرة التى تعلق في أذن المذيع كهمزة وصل بينه وبين معدّى البرنامج.

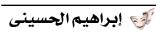
لا تميل أيضًا منى الشاذلي إلي استخدام الأشياء من حولها، كالإمساك بقلم مثلًا أو التلاعب بكروت البرنامج التي يتم تدوين بعض الملاحظات عليها، أو ضبطناها مثلاً متلبسة بترتيب ملابسها أو الانشغال بتسوية شعرها وذلك عند عودتنا من الفاصل.. ربما ذلك يؤكد حالة الثبات الانفعالي، والهدوء . الشديد، والارتكاز إلى ذلك النوع من الجدية والوقار واللذان يتضادان عالبًا مع ما تحب أن تظهر عليه بعض المذيعات الأخريات من أداء يميل إلى الأنوَّنة أكثر ما يميل للمهنية..

أدوات داخلية:

من أهم الأدوات المهارية الأخرى التي تحاول بها منى الشاذلي التأثير علي متفرجيها استخدامها لصوتها، والذي يظهر ثابتًا على درجة واحدة معظم الحلقة، فقط تختلف أشكال تأثيره، فمرة يميل إلى الحياد، وأخرى تظهر به رنّة حزن، وثالثة تجده أقرب لمشاعر الفرح، نجدها تستخدم أيضًا همهمات وأصوات مشجعة للضيف لكي يكمل حديثه، وكذا للمتصل من خارج الاستوديو، وذلك في محاولة منها لتصدير حالة الانتباه الكامل والتماهي غير المنقوص مع كل من يتحدث إليها، يزيد من هذا تلكُ الابتسامة الخفيفة التي لا تفارقها كما أن لديها قدرة كبيرة على التنقل بين لحظات انفعالية مختلُّفة، وعادة ما تقرن ذلك بهزات رأس خفيفة أو حركة مميزة للعين، كأن تغمضهما تماما، تفتحهما عن آخرهما تارة أخرى، أو تضيق من مساحتهما تارة ثالثة، وقد لا يحدث هذا أو ذاك فتظهر في لحظة شرود تتوه فيها ملامح الوجه فلا يُعطى أي

تأثير محدد، وهذا في حد ذاته نوع من التأثير.. لحظات الصمت أيضًا لها قدرتها الإضافية على التأثير فهى تستحضر طاقتها تاركة للضيف ابتكار الانفعال المناسب لتشاركه إياه بعد ذلك أو تستحثه هي إذا لم يبادر بانفعال مناسب ونادرًا ما تلجأ لذلك وهي بمفردها على الشاشة من دون ضيف.. حرفية اللعب:

هناك إذًا بساطة آسرة، وتلقائية شديدة وانحياز خفي للمجموع ونوع من الثبات الانفعالي يجعلك غمًا عنك ومن دون أن تشعر تنضم إلى فريق صدقيها، إنها في نهاية الأمر وطبقًا لكل تلك المهارات الأدائية التي تقربها من كونها ممثلة قديرة تجيد استخدام أدواتها الداخلية والخارجية تظهر بمظهر إنساني آخر له قبوله المدوّى لدى جموع الشعب المصرى وهو مظهر "بنت البلد الجدعة" فهي تتحرك داخل إطار الصورة العام بطريقة تبتعد عن أى إحساس مفرط بالأنوثة، إنها تتعمد تحييد ذلك تمامًا، فمثلاً تجدها وهي تحافظ على درجة صوت محايدة، ليس فيها أية تأثيرات أنثوية مثيرة، تبتعد عن أية تطويلات حوارية غير لازمة، تدخل في لب المواضيع بشكل مباشر، لا تستهلك الوقت في مقدمات فارغة، ترد التحية بشكل كامل، وأحيانًا ترفع يدها بحركة خفيفة أو تمد رأسها إلى الأمام مامة خفيفة، ولعل كل ذلك هو ما منحها ذلك ٰ القبول الكبير لدى قطاع عريض من المتفرجين للتأثير على مشاهديهم..







تمتلك القدرة التي تجعلك كمشاهد تصدقها بسهولة

• تجرى حاليًا داخل قاعات المعهد العالى للفنون المسرحية بروفات لعدد من العروض المسرحية استعدادًا لتقديمها بالمهرجان العالمي ينظم المهرجان اتحاد الطلاب، رائد الاتحاد د. علاء قوقة، أمين الاتحاد محمد عادل.

المرابة الدنيا وما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

المصطيق

المسرحيجة سور الكتب مسرحنا أفن لين

# اللفة والواقع والجسد

## شروط إمكان المسرح في ظل الثورة

### اللغة والواقع والدولة القومية (السرد اللغوى)

الإطار المفهومي:

ليس الواقع هو (ما يقع خارجنا) لا ، لا وجود لواقع موضوعی ، أصلی ، وآخر مجازی- كما تقول الثُّنَائيات الميتافيزيقية - وكل ما لدينا فقط هو اللغة التي تخلق الوضوح الذي نفهمه كواقع ؛ أي أن الواقع هو واقع الوعى آلذى نمسك به بوضوح من خلال اللغة- فالأشياء والأحداث غير اللغوية ، تقيم ، تسكن ، تتوطن ، في اللغة ... أما ما هو خارج اللغة فهو خارج الوعى ..

لكن الوضوح لا يعطّى نفسه مباشرة ، بل عبر ما يحجبه ، فـ «التواصل» - كما يقول (بوتيتا) - «يعنى القول وعدم القول في آن واحد .. فالدلالة نفسها تنبثق في النقطة التي يتقاطع فيها ما يقال وما لا يقال» ؛ «فاللغة تقول بقدر ما تخفى ... فالمنطوق (السماء زرقاء) يقتضى كل ألوان قوس قزح دون

الطبيعة الازدواجية التي تميز العلامة اللغوية ، باعتبارها مرئية وخفية في آن واحد- تولد تضاعفا واعيا ومقصودا للكينونة والظّهور، وتمكّن مبدئيا من قبول البناء المتخيل للواقع ؛ إنها تسمح بانفصال الواقع الذي يتخذ على أنه واقع حقيقي (إمكانية الكذب) مثلا .. فانطلاقًا من حريةً ألإختيار المفترضة ما بين استعمال العلامة واستعمال المرجع ، تصبح السرود الخيالية ممكنة (بل ويمكن القول إنها أكاذيب تطمع إلى أن تكون

لذا فالقول بأن الدلالة نفسها تنبثق من النقطة التي يتقاطع فيها مايقال ومالم يقل، إنما قصد به الانتهاء الى قاعدة جديدة تنص على أن عملية التواصل لا تستند - كما هو شائع - إلى مجموعة القواعد المشتركة والمتفق عليها اجتماعيا ، وإنما إلى خرق هذه القواعد ..

فأصالتنا تكمن في الحريات الفردية الافتراضية في استعمال الشفرات وكذا في المجهود التقنيني الذي يبذل باستمرار لكبح تلك الحريات ، لهذا الس تجرى تبادلاتنا اللغوية دائما داخل الصراعات وداخل خرق الاتفاقات ،باختصار داخل اللعب حول الشفرة الذى يحدد هذه الأخيرة تحديدا نفعيا أفضل مما تفعل جميع أشكال الخضوع والامتثال .. هكذا ، فلدى (بوتيتا ) : العلامة ، من زاوية استعمالها النفعي في عمليات التبادل ، تؤسس الواقع على عملية عكسه الافتراضية ، وتؤسس المرئى على ما يفترض أنه غير مرئى ، وتؤسس الاتفاق على إمكانية خرقه .. كما أن الفاعل الفرد يتوفر على هامش من الحرية يستطيع فيه أن يبنى داخليته ويصونها ، وكذا يستطيع في ذات الآن أن يفاوض بخصوص علاقته بالمنتوجات اللغوية الممأسسة .. ولديه (الذات المبدعة لا تعثر على استقلالها المبدع في ذاته ، وإنما في خصائص الواسطة الرمزية مع الغير ،أي في اللعب بالشفرات هذه الافتراضية الرمزية تنكر الأمر الواقع وتتحايل عليه ، تضع البدائل ، تحلم باليوتوبيات ، تملأ الثغرات التاريخية ، تتسرب إلى النزاعات وتنعش بلا كلل الإنتاج الرميزي .. إن الاستعمالات الإدراكية الواصفة للعلامة تضمن للذات استقلالية لا تقبل الاختزال ،استقلالية تحاربها بشراسة الأنظمة الشمولية ...) ..

هكذا، فإذا كان الواقع هو الوضوح الذي نمسك به من خلال اللغة ، فاعتباطية العلامة تفتح الباب على مصراعيه أمام أنواع أخرى من الوضوح ؛ هي (واقع- ات) أخرى ، تدخل في علاقة مع ما سأطلق عليه إصطلاح (الواقع المركزي) ؛ أي الواقع الذي

## ماحدث في مصر منذ السبعينيات هو الحضور الشاحب لللوضوح



يسعى الوضوح اللغوى المركزى (الذى تنتجه السلطة عادة) إلى تسييده ..

هذا هو الإطار المفهومي العام الذي أعنيه بـ (اللغة والواقع) ؛ كما سيتواتر استخدامهما في هذا ألمقال

(ملحوظة : نظرا لخلو العربية من صيغة الجمع لُكلمة (واقع) ، نظرا لعدّم تصور العرب لوجود أكثر من واقع واحد - وتبعا للمنظور الفلسفي الذي أتبناً هناً ، والذي يقول بتعدد الواقع ، ربما أمكن اقتراح كلمة (واقع - ات) كصيغة جمع للكلمة ، هذا والأمر برمته متروك للغويين). (2)

إذا كانت الستينيات قد شهدت تماثلا بين الدولة القومية والثقافة ، فبالإمكان تعيين هذا التماثل بوصفه إحتشادا مؤسسيا شاملا يهدف إلى إزكاء وضوح لغوى ما ، يصير بالإمكان فهمه كواقع ، يتأسس على وجود (مركز تعريفي للعلامة اللغوية)، ويضطلع بدور(الواقع المركزي)؛ الذي تتم إدارته عادة من خلال شبكة بالغة الضخامة من (أنظمة التمثيل): هي مجمـوع الآليات التي تعمل طوال الوقت على إنتاجه وإعادة إنتاجه وضبطه وتشكيله

وتداوله والزود عنه ... هذا ومآيهدف إليه التوظيف الأداتي للثقافة

من(توحيد الأفهام أوتوحيد المعنى - لحشر جميع القوى في واقع واحد وحيد) - كما يقال عادة - إنما يأتى بغرض تدبير شكل تنظيمي بالغ الإحكام ، يقوم بعملية (إدارة اللغة لإنتاج وضوح - هو واقع مركزى) ؛ وفقا لاستراتيجية تنطوى على تقسيم محدد للاستعمال اللغوى: (توزيع اللغات الاجتماعية والخطابات العديدة والمتنوعة ، داخل مختلف المواقع فى بنية إدارة اللغة)، عبر نسقية (الهيمنة والاستىعاد)..

هكذا يتم إخضاع اللغات الاجتماعية المختلفة - بما هي تأويلات مختلفة ، لكل منها وضوحه الخاص به (أي واقعه الخاص به)- في إنتاجها وتلقيها ، لمجموعة من المعايير الصارمة ، بحيث تتخذ من . (الوضوح- الواقع) الذي تتبناه الدولة مركزا لها .. ومن خلال هذه العملية برمتها يعثر المركز التعريفي للعلامة اللغوية على التعريفات الهامشية التي تؤكد مركزيته ، هذا في الوقت الذي تلعب فيه تلك التعريفات - التي تخرقه - دور (الفجوات) بداخل (النسق اللغوى الحاكم نفسه) مما يحول دون

هيمنته الكاملة على (الوضوح - الواقع) (أي أنها تمنع تحوله إلى حقيقة مطلقة)،لكن النسق بدوره-سعى لبسط هيمنته عليها بالشكل التنظيمي المحكم الذي أشرت إليه سابقا ؛ حرصا منه على عدم اتساعها .. أما ما حدث في مصر منذ سيعينيات القرن الفائت

إلى الآن - كما نلاحظ - فهو الحضور الشاحب (للوضوح - الواقع)المركزى ، بل إنه ظل يزداد شعوبا، بمرور الوقت ، حتى صار فراغا لغويا (مركزيا) !.. مما حول العلاقة بين الدولة والثقافة-عبر اللغة - إلى عمليات متواصلة من التواطؤ القصدى على(ت غييب الواقع المركزي)، حتى أنه بالإمكان الزعم أن الثقافة كانت الأداة الرئيسة التي استعملتها الدولة في الدفع بإعتام الواقع إلى أقصاه ، مما أفضى إلى تبعثر وتشظى اللّغات الاجتماعية كلها وتحولها إلى صمت على ألسنة

وفى محاولة لتقصى حقيقة تلك الإشكالية ، وكيفية أمتدادها إلى المسرح، سيدور هذا المقال باسترسالاته المختلفة ..

### نظرية العرض المسرحى (التأسيس وإشكالية اللغة):

علاقة مسرح الكلمة بالأيديولوجيا راسخة ووطيدة ، ولا يخطئها أحد .. وقد سبق لكثير من النقاد أن عملوا على إضاءتها بمرجعيات منهجية ونظرية عديدة ، لذا سيتقتصر تناولي لها على ما يختبئ وراء التأسيس الاستعارى لدلك المسرح ؛ بشقيه (الإيهامي وغير الإيهامي) ، نظرا لحاجتي إليه هنا

تنبنى (نظرية العرضُ المسرحى) في علاقتها بـ (النص الدرامي - اللغوي) ، على النظرية (اللغوية) الأرسطية ، التي تنص على أن علاقة اللغة بالأشياء هى علاقة تمثيل ، فوظيفة اللغة هي أن ترس صورة للأشياء ، في أذهاننا ، في حال غيابها- أي أنه يقول بوجود علاقة عضوية بين الكلمة والشئ ؛ فالكلمة تنوب عن الشئ في الحضور ، وبالطبع سوف ينتفى حضور الكلمة في حال حضور الشيَّ

وتبعا لهذه النظرية ،تعد عملية تحويل النص إلى

عرض ، عودة بالكلمات إلى أصلها المادي ، وبذا ف (الإيهام الأدبى) ؛ الناتج عن علاقة القارئ بالنص اللفوي ، سوف يتحول تلقائيا إلى (إيهام مسرحي) ؛ فبدلا من أن يندمج القارئ بالشخصيات وسائر عناصر العالم اللغوى ، سيندمج في عالم العرض المجسد ، هكذا ... مما يختفي معه التأثر المنفصل للغة ؛ أى (التأثير الأدبى) على المتفرج .. هذا وقد صَدِّق (اللَّا إيهاميون) على تلك النظرية ، وانصبت جهودهم على محاولة استخدام تقنيات مضادة لتلك التي يستخدمها الإيهاميون ، بهدف عرقلة عملية الأندماج - أي أن ما فعلوه يتمحور حول محاولة وضع مسافة فاصلة بين المتلقى والشئ المستحضر ، أملًا في الدفع بالوعى - بهذا الشئ-إلى أقصاه ، اعتقادا منهم أن الاندماج (وبحكم طبيعته الإنفعالية) إنما يضبب الوعى بحقيقة الشئ ا والآن ، بعد ظهور نظرية (دى سوسير) التى تنبنى على اعتباطية العلامة بين الدال والمدلول ؛ وما انتهت إليه من عدم كمون المعنى في العلاقة بين الكلمة والشئ ، وإنما في اختلاف الكلمة عن الكلمات الأخرى فقط .. فالعلاقة بين الكلمة والشئ تكف عن أن تنبني على (الإحالة) ؛ مما ينتفى معه مبدأ التمثيل أوالإنابة .. هكذاً ، يتحطم ما تتأسس عليه العلاقة بين (نظرية

العرض) و(النص الدرامي- اللغـوى) ، بما يُعنى أن

هذا الأُخير ، سيظل يتدفق من فوق خشبة المسرح





المرابة الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

إلى المتفرجين ، بمعزل عن العرض المج له،لترتسم معه في أذهاننا عروض خيالية عديدة ،تقيم مع العرض المجسد (الذي نراه جميعا أمامنا)، علاقة (مقارنة) ، يتحدد على أساسها الاندماج من عدمه - فكلما أتسعت المسافة بين العرض المجد والعرض المتخيل ، وقع (الانفصال) ، أما (الاندماج) فمرهون بضيق تلك المسافة ..

نعرف جميعا أن وجود المسرح لدينا، قرين وجود (أزمة) - لم ينقطع النقاد عن الحديث عنها ؛ منذ تينيات القرن الفائت .. ولا شك أن لدينا أزمة لاينكرها أحد ؛ تدل عليها المقاعد التي تركها الجمهور شاغرة - (الجمهور): بماهو شرط الشروط المؤسسة للعرض ، فغيابه يمثل تهديدا سروك سورت ... جذريا لوجود المسرح كـ (نوع فنى) .. أين مكمن (الأزمة) ؟ .. لماذا تراجع الفن المسرحى ،

وبالأحرى ، ما الذي تراجع في الفن المسرحي تحديدا وأدى بدوره إلى تراجع الجمهور ؟ .. إذا كان المسرح هو(فن اللحظة الزائلة) - كما قال . بيتر بروك - وإذاً كانت اللحظة (الزائلة) هي ... اللحظة (الراهنة ، الحاضرة ،الماثلة ...) التي ترتكز على (الآن)، بما تتضمنه من زمن غير متعين ، إذ سرعان ما تزول مخلية مكانها لـ (آن) أخرى ، إذن ، الذى فر من المسرح هو علاقته بالزمن الأنى ؛ أوبالوضوح اللغوى الأنى - بما هو الواقع نفسه ؛ كما يحدث في المحاورة الشفاهية بين اثنين ، فالمستمع يفهم ما يقوله المتكلم في التو واللحظة ، وهو نفسه ما يحدث في العرض المسرحي .. وهذه هي (ميتافيزيقا الحضور) التي يتأسس عليها فن

إذن ، الواقع الذي فر هاربا من المسرح ، ليس هو المشهد اليومى ، الحياتى ، الذي نحياه منذ سنوات وسنوات ،وإنما هو ماترسب في وعينا من ذلك المسهد ، بعد تحويله إلى لغة - هذا ولو كان الواقع هو الأشياء والأحداث التي نراها ونلمس ونحياها بالفعل ، لكان قد انعكس في أذهاننا جميعا بكيفية مماثلة ، وما كان هناك ما يس بالاختلاف ، أما الاختلاف فينبع من اللغة ، نظراً لانعدام التطابق بين اللغة والعالم

المسرح - مما يعنى أن المسرح لدينا يتجاوز الشرط

المؤسس لوحوده ..

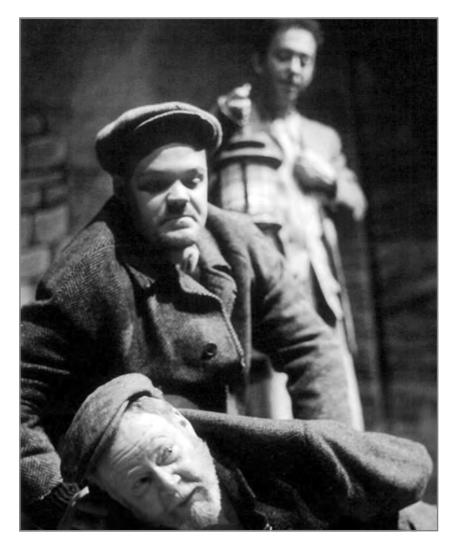
يولد الواقع فيما يفيض عن اللُّغة من وضوح – أي أنه يوجد فقط في اللحظة التي تقوى فيها ألسنتنا الإمساك به ؛بماهو وضوح اللغة المضئ .. ومن اللغة المعتمة يهرب الواقع، يضر .. وهذا هو نفسه ما حدث لدينا حين بدأت (الدولة القومية) تتخبط -بشيخوختها - في تحولات التاريخ ...

أيعنى هذا أن أزمة الدولة القومية هي أزمة لغوية في الأساس ؟.. أيعنى أن ثورة 25 يناير، إنما انبثقت من تلك الآزمة تحديدا ، بعد أن تفاقمت ؟.. ثم ما العلاقة بين أزمة (الدولة - اللغة) وبين (السرح) ؟ ..

اللغة والدولة القومية:

إذا كان الواقع هو ما نفهمه بوضوح من خلال اللغة ، فغياب الوضوح سيصير هو غياب الواقع - بماهو إشكالية اللغة نفسها- لكن غياب الواقع لأيشير إلى (غموض المعنى) الناتج عن (تعدد الدلالة) ، لأن تلك هى طبيعة اللغة ، ف (الدال) بلا هوية دلالية محددة ، وعادة ماينفلت من قبضة جميع المدلولات التي تحاول الإمساك به- لذا فهناك داَّتُما إمكان لتعايش مجموعة لا حصر لها من المدلولات داخل الدال الواحد .. وذلك يعـود- فضلا عما قال به (بوتيتا) من قبل - إلى أن ما يختبئ تحت الدال ، المدلول ، وإنما دوال أخرى- فالدال مستودع هائل لتاريخ استخداماته المختلفة ، أما المعنى فعائم طّح ذلك التاريخ، هكذا، فالتشعب، هو لة المعنى الذي ينطوى عليه الدال.. أين الإشكالية إذن ؟..

الدولة القومية - تبعا للبنية العامة المؤسسة لها -عادة ما تتبوأ مكانة (المتعالى الميتافيزيقي): راعي القيم العليا والمعانى الُكبرى – الأصلية أوالمركزية – والمصائر... إلخ ؛ أى أن الأفراد والجماعات إنما يستمدون معنى وجودهم من الدولة نفسها - هذا



على الرغم من أن نظام المعنى الذي تنتجه الدولة القومية ليس أكثر من (تأويل) ، يستند فقط في شيوعه إلى قوة هذه الدوّلة ، إلّا أنه تم التعامل معه على أنه هو المعنى الأصلى ، المركزى ، أما ماعداه من تأويلات ، فلا تعدو كونها (ظلال معانى- أي معانى هامشية) ..

تلك الوضعية ، تعنى أن (سلطة - الدولة القومية) تستمد من النظرية اللغوية الأرسطية ما تؤسس به وجودها ؛ فالمعنى كامن بداخل الشئ نفسه ، دون أن عن (النسق والفجوة) ؛ وهو نفسه ما يطلق عليه (بوتيتا) : (المجهود التقنيني الذي يبذل باستمرار لُكْبِح تَلكُ الحريات) .. مما يعنَى أن (سلطة -الدولة القومية) تمثل إمتدادا بنيويا للسلطة بمفهومها اللاهوتي ، هكذا ، مما يعنى أيضا أن هناك (نظامًا) حاكمًا للعلاقة بين المركز والهامش - بمقتضى قانون الثنائيات الميتافيزيقية- من خلاله تتم الهيمنة على (الفوضى) الناتجة عن التداول المجتمعي المتعدد للعلامة اللغوية ..

يبدو أن إشكالية الدولة القومية ، لدينا - منذ بداية حكم مبارك إلى الآن - تتمحور تحديدا حول عدم استطاعتها إنتاج وتمثيل (المعنى المركزي- الأصلى) ؛

الذى تتحدد بالنسبة إليه المعانى الأخرى المتصفة بالهامشية، مما حول كل معنى على حدة إلى معنى أصلى، مركزي ، بالنسبة إلى المعانى الأخرى ، وبذا سقطت الدولة القومية ذاتها في تناقض مع مايؤسس سلطتها .. وبتعبير آخر ، يمكن القول إنّ أزمة الدولة القومية لدينا تتجلى في أزمة الوعى بوجود واقع محدد ، يمكن الإمساك به ، بوض من خلال اللغة - لذا فأزمة الدولة هي أزمة اللغة -وكما سنرى ، فهذا تحديدا ، هو ما أدى إلى تراجع المسرح الرسمى ؛ التابع للدولة ؛ بماهو (مس الممارسة اللغوية) ، في مقابل تنامى الاتجاه نحو مسرح (الممارسة الجسدية) ..

(المطآهر المتعددة للأزمة): (1)

(الآراء الواردة في الكتأب لا تعبر بالضرورة عن تُوجِه الهيئة بل تعبرعن رأى وتوجه المؤلف في المقام الأول) - هذه العبارة بدأت في الظهور منذ سنوات على ألمطبوعات التي تصدرها بعض المؤسسات التابعة لوزارة الثقافة .. مما يعرب - للوهلة الأولى على الأقل - عن وجود تحول مركزي في السياسات الثقافية العامة لمؤسسات الدولة - على مرجعيـة أيديولوجية مغايرة لتلك التي كانت سائدة من قبل-إذ تعيد أوتحاول أن تعيد تعريف نفسها ؛ بماهى

(راعى القيم الليبرالية العليا ، بكل ما يتعلق بها من اختلاف وتعدد وتنوع ...) ا...

لكن توجها كهذا يستحيل فهمه حق الفهم بمنأى عن الآليات العامة الحاكمة لعملية إنتاج (الحقيقة) ، عند النظام البائد نفسه ، فعلى سبيل المثال ، لقد رفع النظام شعارات كثيرةً ، من ضم (الديمقراطية والتحول الديمقراطي ... إلخ) ، وفي الوقت الذي كنا نظن فيه أن هذا التحول إنما يعنى ارتباط إرادة المواطن بما للقول من (أثر) على الرأى العام - كمصدر لشرعية السلطة - وفي هذا تكمن قوتنا ، وقوة الديمقراطية ذاتها في إحداث تغييرات فعلية على الأرض ، كما تنص على ذلك أدبياتُها .. اكتشفنا أنها إتَّخذت تفسيرا خاصا عند التطبيق ، تمحور- كما لاحظ الجميع أيامها-حول مبدأ (حق المواطن في القول ، في مقابل حق النظَّام في الفعل) ، هكذا ، ليتم الفصل بين (القول والفعل) ..

ولعلنا نتذكر أيام أن كنا نقبل بشغف على كل ما يقال في وسائل الإعلام عن مسالب النظام -لاسيما (سرد الفساد) .. وكم ارتسمت في أفق توقعاتنا مُواقف قانونية عديدة وحاسمة ، في إطار ذلك السرد ١٠٠ ولأن النظام الذي منحنا (حق التعبير- بالقول) ، كان قد استحوذ لنفسه ، هو فقط ، على (حق الفعل) ، أدركنا أن (ديمقراطية-النظام) وكل مايترافق معها من (حق القول ، الرأى العام ، شُرعية السلطة ، القانون ... إلخ) لا تزيد على كونها (لغة ، كلمات) مجردة من القوة - هنا اكتشفنا ضعفنا وهشاشتنا ، في مقابل قوة النظام (نظام الفساد) ، المدجج بأجهزة الأمن- فهذه الأخيرة هي القوة الحارسة (للحدود أو للمسافة الاستبدادية) الفاصلة بين (حق القول وحق الفعل)

(سرد الفساد) بتداعياته المختلفة ، (علامة لغوية) مكتنزة بالدلالة ، إذ تلعب دور (الذات الفاعلة) في سيميولوجيا النظام ، ونظرا لضيق المقام ، سأكتفى بالإشارة إلى أن هذا السرد تحديدا ، استحوذ على كمية هائلة من اللغة ؛ في الحياة اليومية عامة ، والكتابات الإدبية ووسائل الإعلام المختلفة - لا عتنى منها تلك المتعلقة بإعلام النظام (جرائد، سلسلات ، برامج ... إلخ) ..

ما يعنيني هنا ، هو أن تفريغ المقولات السياسية المتعلقة بـ (الديمقراطية) من محتواها ، قدر ما ألقى بنا في خصم أكاذيب النظام ،إلا أنه كان يعنى أن (اللغة لم تعد تعنى ما تقول)! ، مما يضعنا قسرا أمام (الإفساد) المتواصل للغة ، الذي عمد إليه النظام ، بالتعدد الدلالي (السلبي) - أي الذي لا ينتج عن (حوار اجتماعي) وإنما عن (أكاذيب) - الذي أشتعل بداخل اللغة ، بقصدية وُمنهجية نادرين .. فحرية إستهلاك اللغة ، دون ضابط أورابط ، في المؤسسات الإعلامية والتعليمية المختلفة ؛ (تحطيم قواعد النحو والصرف والبلاغة ...)

آلت بها إلى حالة من النزيف الدائم المحطم للبنية اللغوية ذاتها - وكم من أصوات علت مطالبة بضرورة تدخل الدولة ، على نحو عاجل ، لإيقاف تلك المُذبحة ؛ اللغوية !..

هناك شواهد لا تحصى تشير- بما لا يدع مجالا للشك- إلى وجود واستفحال هذه الظاهرة، سأخص منها فقط - بالذكر- تلك المتعلقة بتنامى اللجوء إلى اللغات الأجنبية ، لا سيما الإنجليزية ، كبديلٌ عن لغتنا ، في شتى مناحي حياتنا- (وأذكر اننى سمعت مسئولا كبيرا في النظام يصرح ،ذات مرة بأن الباب مفتوح أمام من يريد أن يصير وزيرا دون شرط سوى إجادة اللغات الأجنبية) ١..

هكذا ، ووفقاً لما سبق يصبح بإمكاننا فهم التراجع (الرقابى- الأيديولوجى) - النسبى ، لوزارة الثقافة ، فوراء المنحى الليبرالي يكمن مشروع تبعثري ، بمقتضاه تتم إعادة توزيع الجماعات والأفراد علو مواقع لغوية مختلفة - هي جزر لغوية متباعدة ومنعزلة ، في دولة قومية فاقدة للمعنى ..



## كلما اتسعت المسافة بين العرض الجسد والعرض المتخيل وقع الانفصال





● المخرجة عزة لبيب قررت إعادة تقديم مسرحية «عالم أقزام» الشهر القادم بمسرح متروبول بعد استبدال أبطال العرض الرئيسيين بفنانين من أعضاء فرقة المسرح القومى للطفل، المسرحية تأليف حسن سعد، وقد سبق عرضها لعدة مواسم بطولة محمود مسعود، محمود عامر.. وغيرهما.

المراية الدنيا وما فيها

نصوص مسرحية المعدية

مسرحجية سور الكتب مسرحنا أون لين

کان یا ما کان

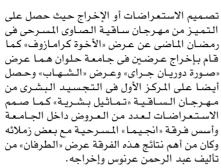
## من السويس إلى هاملت

أفضل لو ابتعد عن المسرح.

أحمد محمد حسن السويس طالب في كلية الآداب جامعة حلوان، يبلغ من العمر 22 عاما، والده هو الفنان محمد حسن السويسي، بدايته مع التمثيل كانت بسبب والده الذي كان يعمل ممثلا في الفرقة القومية للسويس، حيث كان يسكن، فكان يتابع معه العروض التي كانت تعرضها الفرقة حتى أتوا إلى القاهرة، وهنا كانت بدايته مع التمثيل مع د. عبد الرحمن عرنوس، الذي علمه التمثيل وكان له الفضل الكبير فيما وصل إليه الآن، وكان أول عرض يمثل فيه أحمد حسن هو عرض «حصاد النار» عن مسرحية «مهاجر بريسبان» من إخراج د. علاء قوقة وكان وقتها يبلغ من العمر (10) سنوات ومن وقتها أصبح متابعًا جيدًا للمسرح

بعدها انقطع أحمد عن المسرح للتفرغ للدراسة إلى أن عاد إليه في الثانوية العامة حيث شارك في عرض «فصيلة على طريق الموت» إخراج محمد شاكر، على مسرح وزارة التربية والتعليم بالعباسية ثم عاد مرة أخرى للانشغال بالدراسة إلى أن بدأ يتجه إلى المسرح مرة أخرى من خلال المسرح الجامعي حيث شارك في عرض «العادلون» من إخراج منير النجار، ومن خلال هذا العرض اكتشف والده أنه موهوب ومن هنا بدأ نشاطه المسرحي في الازدياد ليمارس العديد من فنون المسرح سواء التمثيل أو

ولعروض والده الذي كان يرى أن مستقبله سيكون



يحلم أحمد حسن بتمثيل دور «هاملت» على مسرح الدولة.





مشاوير

مراسيل

حسام أبو السعود..

## حسام عبد الحميد..

ام عبد الحميد راقص وممثل

### الراقص



یا بکوات» و «انسوهید وسترات» وعلی الرغم من كثرة عروضه التمثيلية، فقد سمع مصادفة «عن ورشة في استوديو عماد الدين عن المسرح الفقير، مع المخرج الأسباني «ميجال فيلون» فالتحق بها، ومن استوديو عماد الدين إلى مدرسة الرقص المعاصر ليبدأ مرة أخرى عن طريق العودة إلى الرقص ويتخصص في الرقص الحديث وينضم أيضًا إلى مدرسة الراقص العالمي «لورانس روندوني» بالإضافة إلى التحاقه بعدد من الورش الأخرى لتعليم الرقص، قام حسام بتصميم عدد من الاستعراضات داخل الجامعة لعروض «شتا، وأهلاً يا بكوات».

حسام عضو مؤسس لفرقة «روم 212» التي تعمل حاليًا على إنتاج عرض راقص، ويحلم حسام بعمل عرض رقص قوى، وأن يقدمه على أحد مسارح فرنسا أو نيويورك.







«مسالك» النجوم عمومًا ولكنها تحب التمثيل والمسرح، علمتها والدتها من الصغر العزف على آلة الكمان علَّى اعتبار أنها ستكون عازفة كمان ولكنها غيرت الطريق واتجهت للتمثيل والإخراج، وتعمل كمدرسة كمان. تحلم نجلاء بمسرح العمل الجماعي، حيث ترى أن معظم

الفرق المسرحية الموجودة تعتمد إما على المخرج ذى الروئية «الديكتاتورية» الواحدة، على العمل الجماعي

غير المنظم وعلى مسرح النجم الذى يتكون فيه العرض

من نجوم، وأدوار ثانوية وكومبارسات نجلاء لديها رؤية

مختلفة في هذا الشأن بحيث تريد مسرحًا يقوم على

العمل الجماعي الكامل، والبطولة الجماعية كما تفكر

حاليًا في تأسيس فرقة بالفعل، ليس بالضرورة أن تكون

هي المخرجة في هذه الفرقة، ولكن يكفيها أن تنفّذ



رؤيتها.

منذ أنهى حسام أبو السعود دراسته بكلية الخدمة الاجتماعية جامعة الفيوم هذا العام وهو عازم على الالتحاق بمعهد الفنون المسرحية قسم التمثيل والإخراج الذي يعشقه .. حسام أبو السعود شارِكَ في العديد من العروض المسرحية ممثلاً ومخرجًا في أماكن مختلفة منها عرض «البؤساء» إخراج هشام عطوة «ودرب عسكر» إخراج عادل حسان «واثنين في قفة» إخراج عزت زين و«حلم ليلة صيف» إخراج محمد مختار و«أنت حر» إخراج أشرف حسنى وقد حصل أكثر من مرة على جائزة أحسن ممثل في الجامعة، كما أخرج بعض العروض منها عرض «القرد» في نوادى المسرح و«لون الكلام» في المهرجان العربي و«سير الولد في الجامعة» حي يحضر نفسه من الآن للالتحاق بالمعهد.

يريد دخول المهد



🧬 أشرف حسنى

## نجلاء يونس..

الجامعة، فشارك في «مأساة الحلاج»

و«انتحار» إخراج حسين محمود و«أهلا

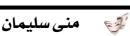
## لا تحلم بالنجومية

البداية كانت من قسم المسرح بجامعة حلوان، حيث التحقت نجلاء يونس بشعبة التمثيل والإخراج، وبعد التخرج حصلت على دبلومة الرقص الحديث من مدرسة المخرج وليد عوني، وبدأت مشوارها الفني من خلال مشاركتها في عدد من العروض المسرحية والأفلام القصيرة في الهناجر وفي فرق مسرحية مستقلة أخرى، التحقت نجلاء بورشة المخرج قاسم محمد للتمثيل والإخراج التابعة لمركز الهناجر للفنون والتي كان نتاجها عرض «آقنعة، أقمشة، ومصائر» من إخراج د. هاني المتناوى وشارك العرض وقتها في مهرجان المسرحي

التجريبي، دورة عام 2003 وحصل على جائزة أفضل عمل جماعي شاركت نجلاء أيضًا في عرض "كافيتريا" لفرقة وجوه المسرحية في الإسكندرية من إخراج محمد فؤاد، ومثل العرض مصر في مهرجان قرطاج المسرحي بتونس، وتم عرضه على مسرح دوار الشمس بلبنان. كما شاركت في عدد من العروض في مهرجان الهناجر للفرق المستقلة كان آخرها عرض «بلاد أضيق من الحب» إخراج طارق الدويري، وحكايات من أزقة العالم التالت»

من إخراج د . هاني المتناوي نجلاء لا تريد أن تكون نجمة، حيث إنها لا تجيد





المراية الدنيا فما فيها ٣ دقات نصوص مسرحية المعدية

مر انسل



مسرحية زي الفل من عروض قطاع الفنون الشعبية

# اعيدوا إلينا مسرحنا الفنائى

هل يعقل أن المسرح الغنائي في مصر يعاني من أزمة، رغم أن مصر من أولى الدول التي احتضنت هذا الفن، ومن أجله أنشأت مسرح البالون إيمانًا منها بأن المسرح الغنائي هو عصب الحركة المسرحية. فالمسرح بدأ غنائيا ونجح نجاحًا كبيرًا وقد أثبتت التجارب أن المسرح الغنائي الاستعراضي هو أكثر الفنون جذبًا للجمهور. وقد عرف الزعيم الراحل جمال عبد الناصر أهمية هذا المسرح، فقرر أن تكون لمصر فرقة غنائية استعراضية على غرار فرقة الأنوار اللبنانية، وكلف د. عبد القادر حاتم والأستاذ أحمد شفيق أبو عوف عام 1961 بتكوين فرقة ذات شكل غنائي استعراضي، وتم تشكيل لجنة بعضوية كل من: أحمد شفيق أبو عوف، حسين جنيد، نفيسة الغمراوي وآخرين. وبدأت التدريبات لمدة 8 أشهر ثم كان الافتتاح الكبير على مسرح البالون في 11 / 4 /1963 وقدمت الفرقة أول مسرحية لها وهي "موكب التاريخ حمدلت وبهانة". وحضر العرض الرئيس جمال عبد الناصر، وبعض الزعماء العرب ونجح العرض نجاحًا كبيرًا. وبعد ذلك توالت عروض الفرقة الغنائية الاستعراضية الناجحة. هذا قبل أن تصاب بالسكتة التي ترجع أسبابها إلى عوامل كثيرة وأكثرها أهمية:

عدم تحديد هوية قطاعات وزارة الثقافة. فمثلاً نجد قطاع الدراما يقدم مسرحًا غنائيًا استعراضيًا، ناسيًا أنه توجد فرقة غنائية استعراضية مسئولة عن السرح الغنائي في مصر، حتى دار الأوبرا -والتي نعتز بها جميعًا

انشغلت هي الأخرى بتقديم المسرح الغنائي، مثل (ليلة من ألف ليلة، زيارة السيدة العجوز وأوبريت الليلة الكبيرة) على الرغم من أن هذا لا يقع تحت اختصاصها، ونسى القائمون عليها، أنها أنشئت من أجل تقديم عروض الأوبرا فقط، ومن أجل ذلك ظهرت هذه التجارب في صورة باهتة لا طعم لها ولا رائحة لأنها افتقدت عناصر المسرح الغنائي الأساسية، كالموسيقي الاستعراضية، والراقصين المتخصصين، والملابس والمناظر المبهرة. وهذا بسبب أن كل قطاع أراد أن يكون

هروب وتخلى راقصى الفرق الاستعراضية الكبرى مثل فرقة رضا والفرقة القومية للفنون الشعبية عن المسرح الغنائي رغم تبعيتهم للقطاع الاستعراضي للفنون الشعبية فلم يشاركوا في عروض الفرقة الغنائية وفضلوا أن يرقصوا خلف مطرب أو مطربة لهذا الزمن الردئ. فلجأت الفرقة الغنائية إلى الاستعانة براقصين ليس لهم علاقة بالرقص الاستعراضي ويسقطون من أول حركة.

والسبب الأكثر خطورة هو قرار حل أوركسترا الفرقة، وتسريح كل أعضائها من مطربين وعازفين وكورال. فأصبحت الفرقة الغنائية الاستعراضية مجمدة تمامًا، ولم تقدم منذ فترة عرضًا يليق بتاريخ الفرقة الغنائية الاستعراضية الذي نعتز به جميعًا. وبانهيارها انهار المسرح الغنائي في مصر، في الوقت نفسه الذي تتصارع فيه دول مهجنة في إنشاء

الدولية، وساعدهم على ذلك وسائل الإعلام الدولية التابعة لهم. والشئ الأخطر من ذلك أنهم نسبوا لأنفسهم ما سرقوه من موسيقى توارثناها عن رواد المسرح الغنائي في مصر أمثال (يعقوب صنوع، سلامة حجازى، داود حسنى، كامل الخلعى، زكريا أحمد وسيد درويش) وغيرهم ووقفنا صامتين وعجزنا عن الدفاع عن تراثنا من المسرح الغنائي، لأننا الغنائي الاستعراضي، التي قدمت عروضاً أبهرت العالم مثل (الليلة العظيمة، وداد الغزية، العشرة الطيبة، ليلة من ألف ليلة، دنيا البيانولا، موال من مصر، الخديوى، ست الحسن، أصحاب المعالى، مجلس العنطظة، مصر بلدنا، قاضى الغرام، شهرزاد والباروكة) وغيرها من العروض الناجحة.

### والسؤال الآن هل نريد مسرحًا غنائيًا استعراضيًا في مصر أم لا؟

فرق غنائية، تقوم على سرقة تراثنا من

المسرح الغنائي، وموسيقانا . ووصل الأمر أنهم سرقوا تصميمات الرقصات والملابس أيضًا،

وبدأوا يتباهون بها في المهرجانات والمحافل

لن تعود الروح إلى مسرحنا الغنائي الاستعراضي إلا بقرار من السيد وزير الثقافة. المسئول الأول عن ثقافة مصر وحماية تراثها الغنائي. ونُحن نُرجوه أن يأمر بإعادة تكوين أوركسترا الفرقة الغنائية مرة أخرى وحل جميع مشاكلها، والاستعانة براقصي الفرق الاستعراضية الكبرى مثل فرقة رضا والفرقة القومية للفنون الشعبية، وإعادة إنتاج المسرحيات الغنائية الاستعراضية بمساعدة بعض الملحنين والمخرجين ومصمم الاستعراضات والنجوم الكبار، لنشاهد مسرحًا غنائيًا أستعراضيًا تفخر به مصر أمام العالم. فنحن رواد هذا الفن.

عربي أبو سنة كاتب مسرحي

## أعدادنا القادمة

د. وفاء كمالو تكتب عن مهرجان المسرح العربي في دورته التاسعة





شهادة البكاء في زمن الضحك نص مسرحي جديد للكاتب عبدالغني داود



مقالات نقدية عن عروض أولاد الغضب والحب وهنكتب دستور جديد وخرابيش



تدعو مسرحنا الكتاب والنقاد في مصر والدول العربية إلى المشاركة بالكتابة في ملفاتها على ألا تزيد الدراسة أو المقال على ألف كلمة. كما تدعو النقاد في الدول العربية إلى موافاتها بدراسات مزودة بالصور عن عروض المسرح في بالأدهم.

لن تعود الروح إلى مسرحنا الغنائي إلا

بقرار من وزير الثقافة

# یا حضرۃ الأراجوز أوعی تحولی لأنی عارف اللحولی!!!

لست عمدة «الليلة الكبيرة» حتى يشتغلني

أراجوز العم صلاح جاهين.. ثم إنني أعرف

«المتولى» جيداً.. وأعرف «درب سعادة» الذي

لى فيه صديق استورجي درجة أولى..

اسمه كرم لو عندك حاجة عايزة دهان..

وأعرف كذلك «تحت الربع» و«درب الأنسية»

الذي كنت أقضى فيه خميس وجمعة عند

أخوالى.. ولن أحدثك عن المداخل السرية

للباطنية.. ياه كانت أيام.. الله لا يرجعها!

لست في حاجة إذن إلى سؤال أراجوز مراوغ

وابن حنت أو ابن حنته - إذا لم يكن له أب

یعنی - یمکنه أن يمارس «أرجزته» علی

قروى ساذج من جيل الخمسينيات

ويضحك عليه طوب الأرض.. وعند أبناء

شبرا التى منها مخترعه صلاح چاهين

سيد الشعراء وتاج راسهم، يقول حقى

وإذا كان أراجوز صلاح چاهين دمه خفيف،

## مجرد بروفة





ysry\_hassan@yahoo.com

وشارب الصنعة جيداً، وشره بسيط وعلى الماشى، فإن الأراجوزات الجدد أجارك الله.. دم يلطش وأفكار ساذجة وتافهة، وإن كانت طاقة الشر لديهم تكفى العالم إلى يوم الدين. ورغم ذلك فإن هؤلاء الأراجوزات ضرورة لو

ورغم ذلك فإن هؤلاء الأراجوزات ضرورة لو تعلم.. فعليهم نتسلى ومن كتاباتهم نضحك، خاصة أن صناع الكوميديا فى البلد - مثلهم مثل صناع أى حاجة ليست لديهم المهارة الكافية لإضحاكنا.. لا يغرنك الكاتب الكبير فلان أو علان.. كتاب يغرنك الكاتب الكبير فلان أو علان.. كتاب ستينيات القرن الماضى ويعيشون على ما يظنونه مجداً صنعوه.. لا مجد ولا يحزنون.. ليس لدينا كاتب كوميديا راضع من صدر الست والدته.. أغلبهم تربوا على من اللبن الصناعى.. وأفكارهم يستقونها من الفضائيات باعتبار أن «الدش» عملة نادرة

وليست موجودة في بيت بيت وعشة عشة. وحتى لا أفوتك في الكلام عن الأراجوزات الجدد بالكلام عن الأراجوزات الجدد بالكلام عن الأراجوزات القدامي.. اعلم أكرم الله أننا نعيش الآن أسفل فترة في تاريخ مصر.. فترة سافلة وبنت ستين في سبعين.. تعلو فيها أصوات الأراجوزات والأنطاع الذين يبرزون دائماً عقب كل ثورة مدعين أنهم خرجوا من رحمها مع أن من خرجوا من رحمها هم الأكثر نبلاً واحتراماً وصمتاً.. لكن هكذا تسير الأمور.

لا تقلق لو سمحت.. نحن نعيش الآن فترة «الأرجزة» استمتع بها على أد ما تقدر لأنها لن تطول.. هي هوجة يا أخي – معروفة تاريخيا – لن تلبث أن تنتهى ويتم إيداع هؤلاء الأراجوازات في المخازن غير مأسوف عليهم.

الدنيا كثيبة ولابد من «التسالى».. واللب والسوداني لهما أضرار بالغة ربما تضوق

الأضرار التى تسببها مشاهدة برنامج مصر النهاردة بعد التعديل.. لذلك فإننى أنصح بأن يكون الأراجوزات الجدد وسيلتنا لا «الـــــــسالى».. ولا تــســالــنى من هم الأراجوزات الجدد.. ليس لدى إجابة سوى إجابة السيدة الــــي دوخت أبـا فـراس الحمدانى الذى سألها عن قـــيلها فى الحمدانى الذى سألها عن قــيلها فى الهوى فأجابت «أيهم فهم كثرُ».. أيهم فعلا فهم أكثر من الهم على القلب.. لكننا لن نكون «قتلاهم».. سنضحك عليهم بالملايين نكون «قتلاهم».. سنضحك عليهم بالملايين لتطهير العالم منهم.. كلما شاهدت يكفى لكى تطرحه أرضاً وسيب الباقى على الخازن.. وقل دقت ساعة المسخرة دقت ساعة المسخرة دقت ساعة الضحك.. إلى المخازن إلى المخازن!

ساعة الضحك.. إلى المخازن إلى المخازن! شكراً للفنان القدير معمر القذافي الذي يعوضنا دائمًا عن كتاب الكوميديا الذين

# مسرحنا

العدد 197 25 من إبريل 2011



## فينالة

برقبتي..

# أبوبكر الشريف: أفضل العمل مع الأجانب

## لأن المصريين لا يؤمنون بفضيلة «التجربة»

مسرح الهناجر بـ «تكوينه الخاص والمختلف» كان العامل الأول في جذب «أبو بكر الشريف» إلى عالم الإضاءة المسرحية، أما مد سيرته الدكتورة هدى وصفى فكانت - كعادتها مع كثير من المواهب الشابة - صاحبة الفضل في فتح بوابة عالم المسرح الذهبية أمام أبو بكر ليتحول بعد حوالي 15 عامًا قضاها في هذا المجال إلى «محترف إضاءة».

يعترف «بكر» دون مواربة بأنه يفضل العمل مع مخرجين أجانب لأنهم على حد قوله يقدرون أهمية فكرة «التجربة والخطأ»، بينما لا يؤمن الكثير من المخرجين المصريين بهذه الفكرة، ورغم ذلك يحب العمل مع هانى المتناوى وخالد الصاوى، ومن جيل الكبار مراد منير وجلال توفيق.

بعبر مير مسير وحيى وحيى وتكوين» الكثير من يرصد «الشريف» عيبًا أساسيًا في «تكوين» الكثير من المخرجين هو «عدم التجاوب» مع وجهة نظر مصمم الإضاءة، فضلاً عن عدم تقديرهم لهذا العنصر، ضمن عناصر اللعبة المسرحية الأخرى كالتمثيل مالا خداج مالدي.

واعضوره بالميور. يتوقف أبو بكر الشريف عند تجربة مهمة في مشواره للسرحي، هي «أحدب نوتردام» وكيف رفضت لجنة المشاهدة أن يمثل مصر في مهرجان المسرح التجريبي بسبب الإضاءة التي وصفتها بأنها «غير مناسبة»، وعندما عرض على الهامش أشاد النقاد بالعرض وتوقفوا طويلاً عند عنصر الإضاءة باعتباره أحد نقاط التميز في العرض.

الشريف الدى يجب أن يصف نفسه دائمًا بأنه «محترف إضاءة» يرى أن كثيرين في الوسط المسرحي لا يعرفون معناها الحقيقي، ويعتقدون أن كل من يقدم



الاحترافية تعنى امتلاك الفنان لقدر من الخبرة

عملاً من إنتاج مسرح الدولة هو محترف. بينما يرى هو أن الاحترافية، تعنى امتلاك الفنان لقدر من الخبرة يجعل الفنان والمخرج بالذات مسيطرًا على جميع عناصر العمل المسرحى. ويفصل أبو بكر الشريف بين الخبرة والسن، مشيرًا

ويفصل أبو بكر الشريف بين الخبرة والسن، مشيرًا إلى وجود عدد كبير من الشباب يمتلكون ناحية العمل المسرحى من خلال الورش والتجارب المختلفة ويفضل هو شخصيًا العمل معهم.

لا يشغل «بكر» باله كثيرًا بمسألة الجوائز، رغم حصوله على عدد منها خصوصًا فى مسابقات المسرح الجامعى، ويتذكر مبتسمًا كيف خسر جائزة مهرجان المسرح الضاحك، لا لشىء إلا لأنه كان مشاركًا بعملين فى المهرجان.

أكثر ما يؤلم أبو بكر أن دور مصمم الإضاءة مهمل فى مصر، رغم تزايد أهميته فى أوربا والعالم، مع حلول الإضاءة محل الديكور فى العديد من العروض العالمية، بينما فى مصر لا يحصل مصمم الإضاءة على عضوية نقابة المهن التمثيلية كما يحصل عليها المثل والمخرج ومصمم الديكور.

ويرصد الشريف مشاكل أساسية وكبرى فى تجهيزات الإضاءة الأساسية بعدد من مسارح الدولة، خصوصًا الطليعة الذى تم تجديده بالكامل باستثناء الإضاءة.. قبل أن يجمع أوراقه ويغادر إلى قاعة سيد درويش التى بات مسئولاً عن قسم الإضاءة بها.

